



HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703-1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Red. y Admón.: Rambla de Cataluña, 10, 4.º - Tel. 231-51-04

NOVIOS

Para ALFOMBRAS

Una casa, un gran surtido, todos los precios

Presal

Cucurulla, 9 (final Avda. Puerta del Angel)

EL JEFE DEL ESTADO, EN FUENTERRABIA

Presidió los actos conmemorativos del IV Centenario de la Cofradía de Mareantes del Señor San Pedro

Fuenterrabia, 30. — S. E. el Jefe del Estado ha presidido en esta localidad los actos conmemorativos del VI Centenario de la fundación de la Cofradía de Mareantes del Señor San Pedro. El pueblo se ha asociado con el mayor entusiasmo y aplaudió calurosamente al Caudillo.

A las seis de la tarde, llegó S. E. el Jefe del Estado, acompañado por el ministro de Marina, almirante Abarzuza; los jefes de sus Casas Civil y Militar y demás séquito, siendo cumplimentada a la altura de la iglesia de los Pescadores por el capitán general de Cataluña; gobernadores civil y militar de Guipúzcoa, presidente de la Diputación Provincial, director general de Seguridad, general jefe de la Policía Armada, Ayuntamiento en cuerpo de comunidad, obispo de la diócesis, Cofradía de Pescadores con bandera y otras ilustres personalidades y autoridades. Mientras la banda municipal interpretaba el himno nacional y el público aclamaba incesantemente al Generalísimo.

Después de saludar al Caudillo a todas las autoridades y de pasar revista a una sección de la Organización Juvenil, se trasladó a la iglesia, bajo los arcos de los remos de los pescadores de Fuenterrabia, vestidos a la antigua usanza, al propio tiempo que las sirenas de todos los barcos surtos en el puerto sonaban, pudiéndose oír perfectamente desde la orilla francesa, cuya ceremonia ha podido ser contemplada por millares de bañistas y turistas extranjeros.

Salve en la iglesia parroquial

El Caudillo, bajo palio, pasó al altar, ocupando un lugar preferente, mientras el obispo de la diócesis y el cabildo parroquial estrenaba la Salve Marinera en vascuence, siendo contestada por todo el pueblo pescador, lo que constituía una nota profundamente emotiva. Su Excelencia, el Jefe del Estado abandonó el templo, mientras era interpretado al órgano el himno nacional.

Inenarrable entusiasmo popular

Precedido por la banda de chistularis y la municipal se trasladó al domicilio social de la Cofradía, recorriendo el trayecto a pie en medio del gran entusiasmo popular.

Homenaje de los marinos de la villa a Su Excelencia

Una vez en la Cofradía, el alcalde de Fuenterrabia, don José Ramón Fernández de Casadevante, pronunció un discurso ofreciendo el homenaje de todos los marinos de la vieja Fuenterrabia, al Caudillo de España.

Francisco Franco, con ocasión de cumplirse los seiscientos años de la fundación de dicha Cofradía. El sello en oro, que data del año 1297, trabajo de verdadera artesanía, y que simboliza las dos manifestaciones históricamente más tradicionales, pescadores de ballenas por un lado, y fortaleza por otro, fue entregado al Generalísimo en medio de entusiásticos aplausos, mientras el presidente de la Hermandad de Pescadores le hacía entrega de la Ordenanza primitiva de dicha Hermandad, lujosamente encuadrada y que constituye una auténtica obra de arte.

El Caudillo expresa su gratitud

Su Excelencia, el Jefe del Estado hizo uso de la palabra, agradeciendo una vez más los testimonios de homenaje y simpatía tributados por el pueblo de Fuenterrabia. Su dirigió principalmente a los pescadores, haciendo resaltar su bravura y aludiendo también a las recientes desgracias ocurridas a la clase pescadora, merced a los embates del mar. Terminó diciendo que los seis siglos de unión estrecha entre la familia pescadora del viejo puerto de Fuenterrabia es una nota de profunda significación patriótica y de verdadera unidad de todos los marinos y pescadores españoles.

Regreso al palacio de Ayete

A las siete el Caudillo, con el séquito, personalidades y autoridades que le acompañaban, abandonó Fuenterrabia, siendo despedido en medio de grandes vítores y aplausos dirigiéndose al Palacio de Ayete, en San Sebastián. — Cifra.

Jornada patriótica en Pamplona

Concentración de ex combatientes del Tercio de Requetés de Santiago

Pamplona, 30. — Los ex combatientes del Tercio de Requetés de Santiago, que durante la Cruzada de liberación lucharon en el frente de Madrid y otros sectores de guerra, se han concentrado hoy en Pamplona en número aproximado al millar, para conmemorar el XXV aniversario del Alzamiento y rendir tributo a los compañeros caídos en la heroica gesta. Entre los ex combatientes se encontraba el general de división don Ildefonso Navarro Villanueva, fundador y jefe que fue de dicho Tercio, y el comandante Rodríguez Cueto.

En la basílica del Monumento a los Caídos, se celebró una so-

HA FALLECIDO TARDINI, secretario de Estado del Vaticano

El Papa se trasladó a Roma desde su residencia veraniega de Castelgandolfo al conocer la triste noticia

EL ILUSTRE PURPURADO ERA "LA MANO DERECHA" DE SU SANTIDAD JUAN XXIII



Las noticias de su estado de salud fueron comunicadas al Padre Santo que, al tener conocimiento del estado de suma gravedad, salió del palacio de Castelgandolfo, donde pasa estos meses de verano. Traslándose en automóvil al Vaticano. Su Santidad llegó a los pocos momentos de haber fallecido el cardenal.

El Papa ofició una misa de «corpore insepulto»

El ilustre purpurado se había sentido enfermo hace dos días en Chiancino cerca de Florencia. En círculos del Vaticano se afirmó que se trataba de un ataque de asma, complicado con deficiencias circulatorias, que venía padeciendo desde hace algún tiempo. El cardenal fue trasladado en una ambulancia desde Chiancino al Vaticano, a unos 160 kilómetros de distancia. Su estado empeoró rápidamente durante la noche. Merced a que conservó la lucidez mental hasta el último instante, el cardenal pudo rezar muy devotamente y prepararse para el tránsito. Inmediatamente después y luego de unos minutos de oración en la habitación, el Padre Santo ofició la santa misa ante la cámara mortuoria.

La muerte del cardenal Tardini reduce el número de cardenales a 83, de los cuales 30 son italianos y los 53 restantes de las más diversas nacionalidades.

Se cree que el cardenal Tardini será enterrado en la Basílica de San Pedro, de la cual era arcipreste.

(Pasa a la página 19.)

Padecía de asma

Ciudad del Vaticano, 30. — El cardenal Domenico Tardini, secretario de Estado de Su Santidad, padecía de asma de un tiempo a esta parte. Ayer se anunció que había interrumpido sus vacaciones en Chiancino, cerca de Florencia, para regresar a la Ciudad del Vaticano.

En el mes de marzo de 1960, el cardenal había hecho constar que deseaba ser relevado de su puesto a causa de su delicado estado de salud. A petición de Su Santidad, permaneció en su cargo, aunque en diversas ocasiones tuvo que tomar descansos por la misma razón.

Estaba considerado como «la mano derecha» del actual Pontífice que le confió la Secretaría de Estado. No obstante, era hombre de extraordinaria sencillez y era muy aficionado a pasear por las calles como si fuera un simple sacerdote.

Datos biográficos

Nacido en Roma y ordenado sacerdote en el año 1912, el cardenal Tardini permaneció en el Pontificio Ateneo Lateranense durante varios años, antes de ingresar en la Curia en el año 1920. Desde entonces, desempeñó puestos muy diversos, a cual más importante, hasta que en noviembre de 1958, fue nombrado secretario de Estado y creado cardenal.

Su nombramiento constituyó una vuelta a la tradición vaticana. En efecto, durante los últimos 14 años de su pontificado S. S. Pío XII había tenido vacante este cargo, cuyas funciones las llevó personalmente, auxiliado por dos prelados.

En el año 1952 S. S. Pío XII nombró al entonces monseñor Tardini, prosecretario de Estado para asuntos extraordinarios, mientras monseñor Montini era nombrado pro-secretario para asuntos ordinarios.

«INTER» ha visto la mejor faena



En la pantalla de un «Inter» vemos a Jaime Ostos lucíéndose con un natural de impecable factura, durante la lidia de su primer toro. La mejor faena en el mejor televisor: «Inter».

El problema del paro obrero en Australia

Moción de protesta ante el Gobierno

Sidney, 30. — Alrededor de trescientas personas, la mitad de ellas inmigrantes, han aprobado una moción en la que protestan contra el desempleo en Australia y piden a las autoridades que suspenda la inmigración con el fin de que no aumente el paro obrero.

La moción, que condena igualmente la política del Gobierno por haber conducido a la actual situación, ha sido presentada por J. L. Forace, de la isla de Malta.

En un mensaje a los reunidos, el dirigente del partido laborista, A. A. Calwell, dice que el Gobierno está dispuesto a garantizar trabajo a todos los hombres y mujeres que lo deseen.

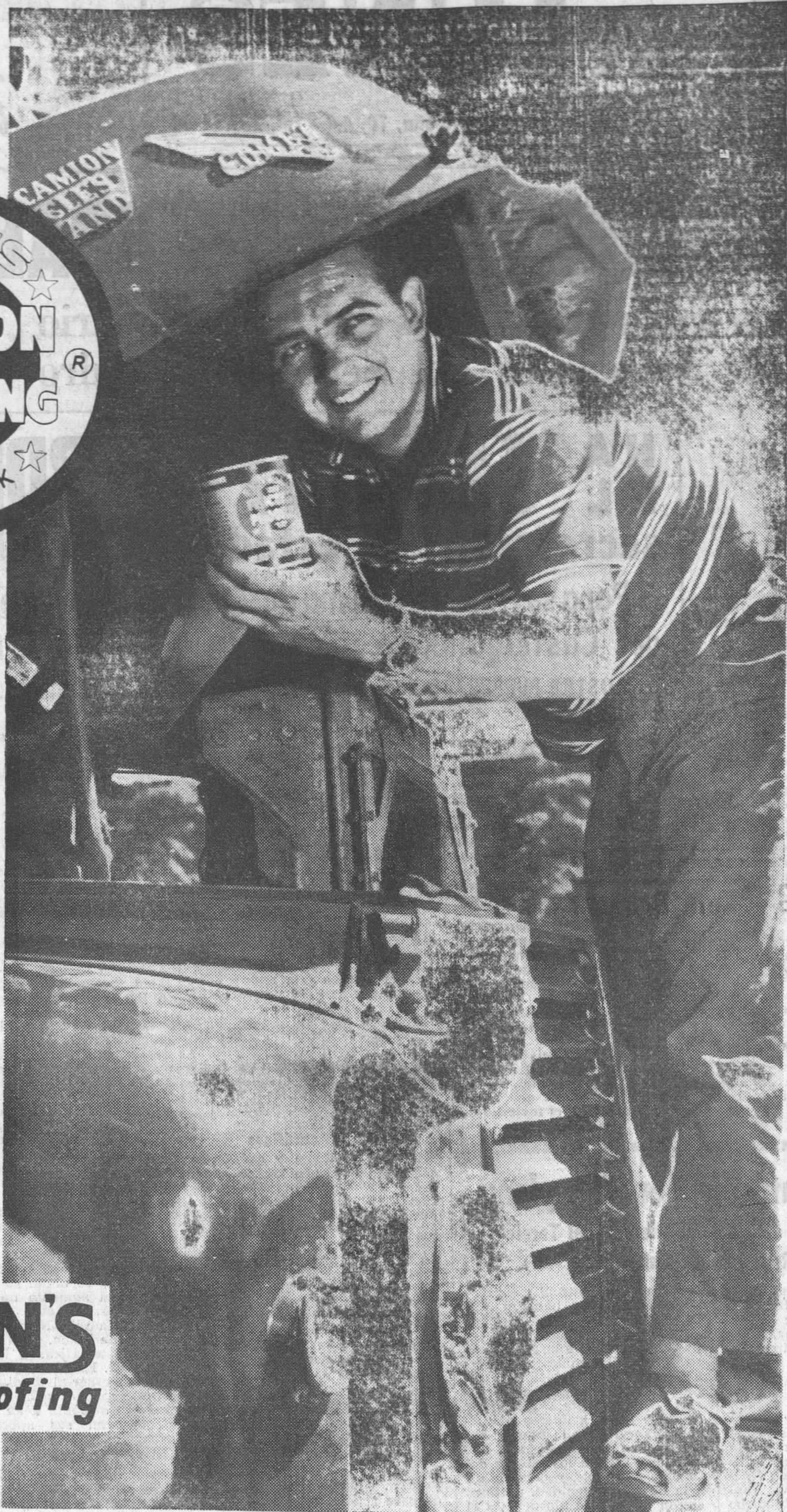
El paro obrero en Australia alcanzó su punto máximo de la posguerra en el pasado mes de mayo, al llegar a la cifra de 103.000, lo que ha motivado que se produjeran algunos desórdenes en Bonegilla, cerca de Melbourne, donde existe un centro de inmigrantes. Se afirma que el Gobierno está revisando su actual política de inmigración. — EFE.

SUS MAJESTADES LOS REYES DE BELGICA, EN ZARAUZ



Su Majestad el rey Balduino, en el muelle de Zarauz con familiares de su esposa y amigos, se dispone a emprender una excursión. (Telefoto Cifra)

Zarauz, 30. — Los Reyes de Bélgica oyeron misa esta mañana, a las nueve y media, en la iglesia de los Padres Carmelitas. A la salida, el numeroso público congregado a la puerta del templo les hizo objeto de calurosas manifestaciones de simpatía. Luego, cogidos del brazo, se trasladaron a su residencia. — Cifra.



WYNN'S
Friction Proofing

anuncia CAYSA

SIEMPRE A PUNTO

Desde que adopté "WYNN'S", cada camión está siempre dispuesto para el servicio...

Los cilindros, el carburador, el cárter siempre limpios sin necesidad del mecánico. "WYNN'S" protege los motores, elimina los residuos quemados y reduce la fricción; el ahorro de combustible es evidente.

Sé ahora porque los pequeños y grandes transportistas americanos lo emplean "WYNN'S" asegura largos envíos sin un solo fallo; es una garantía de puntualidad

NO ALTERA EL LUBRICANTE, ACONDICIONA EL METAL
Su tranquilidad empezará cuando diga: "De acuerdo. Póngale WYNN'S"



Productos importados de origen, elaborados por **WYNN'S OIL COMPANY** Azusa California U. S. A.
En Europa: **WYNN'S FRICTION PROOFING INTERNATIONAL S. A.** Amberes Bélgica
Plantas industriales en Azusa (E.E.U.U.), Toronto (Canadá), Saint-Nicolas Waes (Bélgica), Caracas (Venezuela), Ciudad Méjico (Méjico)

Distribuidores exclusivos para Cataluña y Baleares: M.T. 100
Doctor Dou, 14 - Tel. 21 50 55 - BARCELONA
Distribuidor general: PROQUIMETAL, S. A. - MADRID.



ESCUCHE CADA NOCHE DE LUNES A SABADO
Y DE 0.30 A 1.30 POR RADIO NACIONAL DE
ESPAÑA EN BARCELONA. NUESTRA EMISION
"PLAZA CATALUNA PUNTO CERO"

HOY SE ANUNCIARA EL INGRESO DE INGLATERRA EN EL MERCADO COMUN

SE ESPECULA SOBRE LAS DIFERENTES ORIENTACIONES Y CONSECUENCIAS DE ESTA DECISION

Londres, 30. (Crónica de la Agencia EFE, transmitida por telelipo, por Henry Keys, exclusiva para HOJA DEL LUNES. El primer ministro británico, Harold Macmillan, anunciará mañana lunes en la Cámara de los Comunes que el Gobierno británico ha decidido iniciar las gestiones oficiales para unirse al Mercado Común Europeo. Esta es la impresión que domina el domingo en Londres. Se espera también que anuncie la disposición de Inglaterra para convertirse en miembro del citado Mercado Común con arreglo al artículo 237 del tratado de Roma y no como miembro asociado, como prevé el artículo 238.

Sin embargo, no se cree que Macmillan se muestre demasiado expresivo, puesto que en las negociaciones que van a iniciarse ahora se tratarán una serie de puntos muy delicados, que afectan no solamente a Inglaterra, sino a los países de la Comunidad británica.

El anuncio del primer ministro inglés va a seguir a varias semanas de intensas discusiones con otros miembros de la Comunidad británica y de los países pertenecientes a la E.F.T.A. En efecto, emisarios del Gobierno inglés han visitado los diversos países de la Comunidad para explicar la postura de Inglaterra.

El viernes pasado se reunieron también con los demás miembros de la E.F.T.A. con el mismo fin. La decisión inglesa provocará profundos problemas con los países de la Commonwealth, mientras que en lo que respecta a la E.F.T.A. parece que las dificultades son menores. Para muchos países de la Comunidad inglesa la incorporación de Inglaterra al Mercado Común puede significar el final de lo que en otros tiempos fue el Imperio británico. Así el primer ministro australiano, Menzies, ha declarado recientemente: «Hasta ahora sabía perfectamente en qué consistían los fines de nuestra Comunidad. Ahora ya no estoy tan seguro.» Por su parte, el presidente de Ghana, ha afirmado: «La entrada de Inglaterra en el Mercado Común tendrá efectos desastrosos en la Comunidad, y estos efectos serán gravísimos si acepta plenamente las condiciones del tratado de Roma.» El jefe del Gobierno de la federación central africana comparte la opinión de que puede significar el final de la Comunidad.

En lo que se refiere al interior de Inglaterra, los Sindicatos se han mostrado decididamente contrarios a la incorporación, lo mismo que la Federación de Industrias Británicas. Sin embargo, los círculos económicos de Londres estiman que el Gobierno tiene muy pocas salidas si no acepta esta unión con el Mercado Común. En efecto, desde 1957, cuando Francia, Alemania occidental, Italia, Bélgica, Luxemburgo y Holanda se reunieron en Roma y redactaron el tratado que establece el Mercado Común, Inglaterra ha ido viendo cómo las barreras comerciales y aranceles entre los seis países iban disminuyendo y proporcionaban un desarrollo económico extraordinario a este bloque continental europeo. Lo que repercute gravemente en Inglaterra, que a su vez veía cómo disminuían sus posibilidades de exportación al gran mercado del continente.

Las relaciones comerciales de Inglaterra con los países de la Comunidad y otras naciones no pertenecientes al Mercado Común no han sido suficientes para mantener el grado de desarrollo que precisaba la economía de Inglaterra. La razón es sencilla. Los países de la Comunidad han prosperado grandemente porque su comercio exterior se ha ido desviando a otras zonas, mientras que Inglaterra pedía su posición respecto a la Europa continental. El mantenimiento de esta situación equivaldría a una estrangulación lenta. Las exportaciones disminuían mientras que aumentaba el ritmo de las importaciones. La situación económica-financiera en general, ha empeorado de tal manera que Inglaterra ha tenido que recurrir últimamente a un programa de austeridad con subida de precios en numerosos artículos de consumo, elevación del tipo de interés bancario y la recogida de importantes fondos de divisas del fondo monetario internacional.

Sin embargo, tampoco la incorporación de Inglaterra al Mercado Común va a resolver, de momento, todos los problemas de Inglaterra. La industria y el comercio de este país tendrá que adaptarse a los precios y condiciones laborales del Continente europeo, con el fin de estar en condiciones de presentar una competencia con perspectivas de éxito. La diferencia de niveles de vida con ventajas comerciales para algunos países del Continente pueden constituir un grave peligro para Inglaterra en este terreno de la competencia. La política de austeridad indicada hace solamente unos días tendrá que incrementarse mientras que en el terreno industrial, tendrá que seguirse un camino análogo, teniendo en cuenta, por ejemplo, que las industrias del automóvil alemana y francesa están trabajando ya desde hace años a precios más baratos que los de la industria del país.

Finalmente, la cuestión de los productos agrícolas, que han sido objeto de múltiples deliberaciones dentro del Mercado Común volverán ahora a suscitarse en el caso de Inglaterra, que puede verse amenazada con un aumento de las importaciones, si no lleva a cabo una reforma general en su agricultura.

mas de Inglaterra. La industria y el comercio de este país tendrá que adaptarse a los precios y condiciones laborales del Continente europeo, con el fin de estar en condiciones de presentar una competencia con perspectivas de éxito. La diferencia de niveles de vida con ventajas comerciales para algunos países del Continente pueden constituir un grave peligro para Inglaterra en este terreno de la competencia. La política de austeridad indicada hace solamente unos días tendrá que incrementarse mientras que en el terreno industrial, tendrá que seguirse un camino análogo, teniendo en cuenta, por ejemplo, que las industrias del automóvil alemana y francesa están trabajando ya desde hace años a precios más baratos que los de la industria del país.

Finalmente, la cuestión de los productos agrícolas, que han sido objeto de múltiples deliberaciones dentro del Mercado Común volverán ahora a suscitarse en el caso de Inglaterra, que puede verse amenazada con un aumento de las importaciones, si no lleva a cabo una reforma general en su agricultura.

SUPERMERCADO DEL MUEBLE METALICO

TP-3 Plas. 360.- Pintado
3 peldanos esmaltado Plas. 435.-
80 x 50 cm Plas. 892.-
TV-12 Plas. 550.-
F-55 Plas. 89.-
AS-0 Plas. 250.-
J-8 Plas. 320.-
J-2 30 cms. sin cristal Plas. 450.-
J-6 Plas. 357.-

ATA SEPULVEDA, 148-VILLARROEL BARCELONA-11-TEL. 439961 ATA

TSHOMBE en Brazzaville

Brazzaville, 30. — El presidente Moïse Tshombe, de Katanga, que llegó en avión la pasada noche, procedente de Elizabethville, se reunirá probablemente hoy con el presidente Kasavubu, para discutir la posible representación de Katanga en el Parlamento nacional congoleño.

El presidente Kasavubu cruzará el río Congo desde Leopoldville durante el día, y se admite la posibilidad de que asista también a la Conferencia Antoine Gizenga, dirigente del régimen pro-lumumbista de Stanleyville. — EFE.

Violento choque entre tribus cerca de Rabaul

Rabaul (Nueva Bretaña), 30. — Dos indígenas han muerto a consecuencia de unos disparos durante unos choques con individuos de otras tribus, cerca de Rabaul. Ocho policías resultaron heridos y quedaron incendiados dos vehículos de la policía.

En Canberra, Paul Hasluck, ministro de Territorios Externos, ha declarado que la ciudad está tranquila y que no se teme que se produzcan nuevos disturbios. — EFE.

El fin de semana de Kennedy

Hyannis Port, 30. — El presidente Kennedy pasa el fin de semana descansando en su residencia de verano de esta ciudad. Durante la mañana oyó la santa misa y paseó por las calles de la ciudad. — EFE.

Paracaidista alemán se casa con una inglesa

Londres, 30. — Un paracaidista alemán, vestido de uniforme, se ha casado con una muchacha inglesa en una iglesia de Dorset. El oficial alemán es el teniente Klaus Jagerde, de 23 años de edad, y la novia es miss Wendy White, también de 23 años. Al parecer, es la primera vez que un oficial alemán se casa de uniforme en una iglesia de Inglaterra. — EFE.

Janio Quadros visitará los Estados Unidos

Washington, 30. — El presidente brasileño Janio Quadros ha aceptado una invitación para visitar los Estados Unidos en el próximo mes de diciembre, según se anuncia en círculos oficiales de la capital norteamericana. — EFE.

Profesoras religiosas para una escuela católica de California

San Francisco, 30. — Una escuela católica de California, «San Joaquín del Valle», va a tener, al fin, profesoras. En efecto, esta escuela, que se encuentra en Dos Palos, cerca de Fresno, fue construida hace dos años, pero había permanecido cerrada porque monseñor Robert Rechenmacher y su congregación no habían encontrado religiosas que se hicieran cargo de ella, a causa de la escasez de religiosas, que tienen que atender numerosas misiones.

Al fin han llegado a San Francisco, a bordo de un avión, las tres religiosas pertenecientes a la orden de las Adoradoras del Santísimo Sacramento, de Madrid, que habían estado hasta ahora en diversas misiones del Japón. Se trata de la madre Victoria, española, y de las madres María Ana y María del Sacramento, japonesas. En septiembre se espera la llegada de varias hermanas de la misma Orden, con el fin de poder iniciar el curso. — EFE.

El príncipe Suvanna Fuma, posible jefe del Gobierno laosiano

Phnom Penh (Camboya), 30. — Los dirigentes derechistas del Gobierno laosiano están dispuestos a ofrecer el cargo de primer ministro al príncipe Suvanna Fuma, ex presidente del Gobierno neutralista de Laos, según se informa de fuentes allegadas a la administración de Camboya.

Estos comentarios son consecuencia de los informes procedentes de Vientiane, según los cuales el Congreso nacional laosiano ha nombrado una comisión especial, compuesta por quince miembros, para tomar en consideración especiales enmiendas constitucionales. — EFE.

La R. A. U. se dispone a enviar a TUNEZ tropas y armamento



UNO JUNTO AL OTRO Y EN GUARDIA Bizerta (Túnez). — Un soldado tunecino y otro de las tropas aerotransportadas francesas, atentos a la misión encomendada. (Foto Cifra)

El Cairo, 30. — La República Árabe Unida se dispone a enviar fuerzas armadas inmediatamente a Túnez para ayudar a ese país a hacer frente a cualquier eventualidad, según se anuncia oficialmente. — EFE.

Nasser se reúne con el ministro tunecino de Asuntos Exteriores

El Cairo, 30. — El presidente Nasser se ha reunido con el ministro tunecino de Asuntos Exteriores, Sadek Mokaddem, en Alejandría, durante una hora. Se cree que Mokaddem ha entregado a Nasser un mensaje del presidente Burguiba, pero no se conoce la naturaleza del mismo. — EFE.

Confirmación de la ayuda de la R.A.U.

Túnez, 30. — El doctor Sadek Mokaddem, ministro de Asuntos Exteriores tunecino, ha informado al presidente Habib Burguiba de que los suministros militares están ya en camino desde la República Árabe Unida.

El doctor Mokaddem que se trasladó a El Cairo la semana pasada para celebrar conversaciones con Nasser, ha declarado a su regreso que la R.A.U. se dispone a «enviar un apoyo total y una asistencia sin reservas» en la disputa con Francia sobre la base de Bizerta. — EFE.

Mil quinientos repatriados franceses de Bizerta

Bizerta, 30. — El trasatlántico «President de Cazelet», con 1.500 paisanos franceses a bordo, ha zarpado rumbo a Francia. Se trata del contingente más importante de repatriados que parte de Bizerta desde que comenzaron los choques franco-tunecinos hace dos semanas. — EFE.

Aviso a las personas menores de edad

Decid a vuestros papás que no tiren los sobrecitos de la Nueva Hoja Negra de Afeitador MARAVILLA; guardadlos vosotros y cuando tengáis reunidos 10 de dichos envoltorios o sobrecitos, enviarlos a Productos Maravilla, Rosellón, 247, Barcelona (8), consignando vuestro nombre y dirección y entraréis en el sorteo de magníficos regalos: motos, bicicletas, transistores, plumas estilográficas de marca, balones de fútbol y otros muchos regalos más. Recordad que puede afeitarse un mínimo de cuatro veces por hoja.

OBSEQUIO a los usuarios de SEAT 600

Con motivo del II aniversario de la apertura de nuestro Establecimiento y para corresponder al constante favor del público automovilista, obsequiaremos con un medidor metálico de gasolina a todos los usuarios de Seat 600 que nos visiten en la semana del lunes 31 de julio al sábado 6 de agosto del presente año.

NOTA: No es preciso adquirir ningún artículo para recibir gratuitamente el obsequio.

ACCESORIOS MORELL. URGEL, 85
Teléfono 243-25-28

ESCUELA DE APRENDICES SEAT
CONVOCATORIA DE INGRESO OCTUBRE 1961

Abierta la inscripción hasta el 20 de agosto

Requisitos: Fecha de nacimiento entre el 1-10-45 y el 30-9-47. Exhibir certificado de estudios primarios.

Información: Secretaría de la Escuela. Paseo de la Zona Franca esquina calle del Cíncel. (Final autobús H) - Teléf. 223-15-83

Industria manipuladora del tubo

CONITUBO de hierro, latón y aluminio

Especialidad en curvar y conificar

toda clase de tubo para muebles metálicos e industria en general.

Puigcerdá, 200-202 - tel. 226.68.73 - barcelona

GRANDES REBAJAS

fin temporada

Cualquier compra que efectúe Ud. ahora le reportará un

¡POSITIVO AHORRO!!

OBSEQUIAMOS a nuestros clientes con cupones para el sorteo de

2

MAGNIFICOS REGALOS

1.º Aparato T.V. «IBERIA»
2.º Moto «VESPA»

CASA VILARDELL

Los Muebles Pallarols no tienen competencia en calidad ni precio
Exposición de nuevos Modelos Consejo de Ciento 355 contiguo al Paseo de Gracia

PANORAMA INTERNACIONAL

Hacia la ofensiva norteamericana en la «guerra fría»

La semana última ha estado influida por dos acontecimientos de predominante importancia: el discurso del presidente norteamericano Kennedy a su país, en el que rechazó con energía las pretensiones soviéticas de adueñarse de Berlín, y el conflicto franco-tunecino, cuya repercusión en las Naciones Unidas crea una delicada situación a la República francesa. La semana que hoy empieza se iniciará con la reunión, mañana martes, de los ministros de Asuntos Exteriores de Gran Bretaña, Francia, Alemania, Italia y Benelux, para tratar del problema de Berlín y de la solicitud de ingreso de Inglaterra en el Mercado Común europeo. Será un paso muy importante hacia la unión de la Europa libre.

El tema dominante, sin embargo, será durante los próximos meses el problema creado por el Gobierno soviético al pretender imponer a su satélite alemán como Estado consolidado y entregarle en pleno dominio más o menos condicional la ciudad de Berlín, arrojando de ella a las potencias aliadas.

«Jamás lo consentiremos! Y si se pretende arrojarnos de allí, contestaremos a la fuerza con la fuerza», afirmó el martes Kennedy, expresándose con tal claridad y resolución que no admite dudas. Si Kruschef quiere llevar hasta el fin su chantaje berlinés, provocará la guerra. Y apoyando con hechos los argumentos verbales, el Presidente norteamericano adopta disposiciones de inequívoco significado, como el llamamiento a filas de un nuevo contingente militar y la solicitud de crédito al Parlamento para ampliar el capítulo, ya de por sí fabulosamente robusto, de los gastos de la Defensa.

CUANDO OCCIDENTE RENUNCIA A LA OFENSIVA ANTICOMUNISTA

Hasta ahora, la actitud de los Estados Unidos frente a la política exterior agresiva soviética, ha sido meramente defensiva. Fue Truman su autor, cuando el 1.º de marzo de 1947 tomó su famosa determinación de prestar ayuda militar a Grecia y Turquía, y sobre todo cuando como consecuencia del bloqueo comunista de Berlín fue creada la Organización del Tratado del Atlántico Norte, dos años más tarde. Dicha política impidió la expansión soviética en Europa, pero en cambio consintió la caída de China en manos de los comunistas.

Los republicanos acentuaron esa política al asumir el Poder en 1952. A pesar de que el general Eisenhower incluyó en su programa electoral la liberación de los pueblos satelizados por la Unión Soviética en Europa, el hecho es que de la «contención» democrática se pasó a la teoría del «desprendimiento», consistente en separarse del punto de fricción con el enemigo y crear un vacío o «tierra de nadie» entre ambos. Esta teoría puede resumirse así: hay que encontrar en cada caso de presión soviética el modo de evitar una nueva guerra general. En interés de la paz es preciso llegar a soluciones intermedias, aunque haya que hacer alguna concesión a los soviets. El «desprendimiento» fue practicado en Corea, en Indochina, en Cuba, en Laos, además de en el caso aludido de China. Siempre

las amenazas comunistas de guerra han sido acalladas mediante concesiones occidentales. Y hoy el comunismo está sólidamente asentado en posiciones de Africa y Oriente Medio.

FIRMEZA DE LA NUEVA ADMINISTRACION YANQUI

¿Sucederá lo mismo ahora bajo la nueva Administración democrática norteamericana? Las palabras tajantes de Kennedy parecen rechazar cualquier nueva posibilidad de claudicación. Sin embargo... Es muy posible que tanto Kruschef con sus exigencias como el Presidente yanqui con sus energías negativas, sólo hayan tratado de colocarse en ventajosa posición extrema para negociar.

La actitud norteamericana, resueltamente decidida a no transigir, a no conceder ninguna otra ventaja a la Unión Soviética, no es nueva en su formulación. Es preciso que en la práctica lo sea, llegando hasta el fin de sus consecuencias. Hasta ahora se reprochaba a John Kennedy que sus enérgicos discursos fallaran al transformarse en hechos. El verbo iba en un sentido y la acción en otro. Aquél, firme; ésta, débil. Así ha sucedido en Cuba y Laos, las dos pruebas que ha tenido que asumir el joven presidente desde que tomó en sus manos, hace seis meses, la dirección de los Estados Unidos. La tercera oportunidad va a ser el problema alemán. Veremos.

¿LA BANDERA DE LA LIBERACION DEL ESTE, ALZADA?

En Europa, importantes sectores temen que la colisión en ciernes se resuelva, como hasta hoy ocurrió casi siempre, en conceder nuevas ventajas a los soviets. Se apunta la posibilidad de una transacción occidental dando por definitivas las fronteras alemanas del Oder-Neisse y reconociendo a la República popular alemana (comunista), a cambio de internacionalizar definitivamente Berlín y asegurar el libre acceso desde Occidente a dicha ciudad. Esta solución constituiría un éxito soviético y un fracaso occidental.

Otros sectores influyentes, más optimistas, opinan que la nueva actitud de Kennedy inaugura una política que ha de dar fértiles resultados. Levantando la bandera de la autodeterminación de los pueblos europeos sojuzgados por Rusia, se ataca a ésta en su talón de Aquiles, según dichos grupos. Desde el año 1946, Moscú desarrolla una aviesa y tenaz «guerra fría» que le proporciona una libertad total de movimientos y un rendimiento fabuloso, sin que las potencias occidentales le hayan opuesto nunca una política adecuada. El discurso de Kennedy, aludido al principio, abre nuevos horizontes a la acción ofensiva anticomunista. ¿Por qué se ha da hablar exclusivamente del «problema alemán» o del de Berlín, y no de los problemas checoslovaco, húngaro, polaco, rumano o báltico? ¿Por qué no ayudar desde las naciones occidentales a los grupos anticomunistas del interior del telón de acero, como desde Moscú, Praga y Alemania Oriental apoyan a los agentes comunistas actuales en el mundo occidental y en las naciones neutrales?

EL OCCIDENTE DEBE TOMAR LA OFENSIVA EN LA «GUERRA FRÍA»

Es una realidad que la Unión Soviética no desea iniciar las hostilidades en el terreno militar. No le interesa jugarse el todo por el todo a la carta bélica, en la que tan grave peligro correría de quedar enteramente destruida, cuando tan alto rendimiento le saca a ese otro tipo de guerra, la «guerra fría», que tan provechosa le está resultando. Si se ha armado hasta los dientes, es... para no luchar con las armas. Los ejércitos poderosos son eficaces como coadyuvantes, con su presencia y poder, de una política de presión. Pero es preciso que esa política exista. Moscú la tiene, y desde hace catorce años la practica, lanzando una tras otra sus ofensivas. El mundo occidental carece de ella, y se limita a encajar golpe tras golpe. Cuando los Estados Unidos monopolizaran el poderío atómico, se dejaron perder China. Luego, han permitido la expansión soviética por todos los continentes, y el avance continuado de la corrosión comunista en lugares que constituían hasta entonces segura retaguardia occidental.

¿Va a ser definitivamente rectificada dicha situación? En este sentido interpretan los repetidos sectores el discurso pronunciado por Kennedy el martes pasado, el cual, de ser así, podría con justicia calificarse de histórico.

F. BARATECH

Prosigue el terrorismo en Argelia

Al estallar una bomba muere una niña y hiere a cincuenta personas más

Bona, 30. — Una niña de ocho años de edad ha muerto y otras cincuenta personas han resultado heridas al estallar una granada en medio de numerosas personas. El autor del atentado ha sido detenido. — EFE.

Siria entrega un comisario de Policía al Líbano

Damasco, 30. — Las autoridades de la región siria de la RAU han entregado a las autoridades libanesas un comisario de esta nacionalidad, llamado Emilio Jerralla, según se anuncia oficialmente.

En círculos allegados al ministerio del Interior se manifiesta que Jerralla fue detenido a primeros de este mes acusado de estar asociado con una organización de espionaje pro-Israel. — EFE.

Sobre la agresión a la Policía israelita

Amman, 30. — La delegación jordana en la comisión mixta de armisticio en Jerusalén ha rechazado cualquier responsabilidad por un incidente en el cual tres personas abrieron fuego sobre un automóvil de la policía de Israel. Dos personas resultaron heridas. Israel había elevado una protesta a la comisión, acusando a los jordanos de tal responsabilidad. Las autoridades árabes hacen constar en su contestación que han realizado una investigación conjunta con las Naciones Unidas y tal investigación demuestra que Jordania no tiene relación con el pretendido incidente. — EFE.

Charlie Chaplin, en Indonesia

Yakarta, 30. — Charlie Chaplin está pasando una semana de vacaciones en Indonesia invitado por el Consejo Nacional de Turismo. Ayer llegó a Java central y dentro de unos días se espera que se traslade a Bali. — EFE.

LA CASA DEL AUTO-RADIO



CALERO, S. L.
AVDA. INFANTA CARLOTA, 116
TEL. 301752 - BARCELONA

AUTOVOX MARCONI

Le ofrece la radio especialmente concebida para SEAT 600 y DAUPHINE
Radios de coche desde 1250 ptas.
Grandes facilidades de pago.

Otto de Habsburgo demanda a la República Austriaca

Viena, 30. — Otto de Habsburgo, expretendiente al trono austriaco, ha demandado judicialmente a la República Austriaca por haber rechazado su declaración de lealtad al Gobierno de Austria.

El archiduque de Habsburgo, que vive actualmente en Baviera, presentó la declaración de lealtad a través de su representante austriaco doctor Ludwig Draxler, el pasado mes. En la declaración se expresaba también la renuncia de todos sus derechos al trono.

Sin embargo, el Gobierno de coalición austriaco rechazó la declaración a causa de la oposición de los ministros socialistas.

El doctor Draxler ha anunciado hoy que Otto de Habsburgo ha apelado al Tribunal constitucional austriaco por violación de los derechos expresados en la Constitución. — EFE.

El subsecretario norteamericano de Estado, en Belgrado

Trieste, 30. — El subsecretario de Estado norteamericano, Chester Bowles, ha llegado hoy a Belgrado, por vía aérea, procedente de Lagos (Nigeria).

Bowles fue recibido en el aeropuerto de la capital serbia por Leo Matches, subsecretario del Ministerio de Asuntos Exteriores yugoslavo y por el embajador de los Estados Unidos en Belgrado, George V. Kennan.

Se espera que Bowles celebre conferencias con altos funcionarios del Gobierno yugoslavo durante sus veinticuatro horas de estancia en Belgrado. — EFE.

Catastrófica situación económica en los países satélites de RUSIA

La legislación materialista ha hecho descender la natalidad tras el telón de acero

Viena, 30. — La catastrófica situación económica de los países del otro lado del telón de acero, unida a una legislación materialista y antinatural, se está traduciendo en una disminución de la población.

Noticias facilitadas por el comité internacional de demografía.

Fallece un comandante portugués que luchó en España

Lisboa, 30. — El comandante Jorge Bothelho Moniz, hermano del ex ministro portugués de Defensa y ex combatiente de la guerra de Liberación española, donde luchó valientemente como voluntario, ha fallecido en su casa de Lisboa. Tenía 56 años de edad. — EFE.

Triunfo de José Greco en Copenhague

Copenhague, 30. — Los periódicos de esta capital se hacen amplio y elogioso eco de la actuación del ballet español de José Greco. — EFE.

responsable de la agencia United Press International, Allegrabans, som. dan cuenta de que en Checoslovaquia hubo durante el año pasado cien mil abortos legalizados y 92.000 nacimientos. En los primeros seis meses que han seguido a la legalización del aborto, en Polonia, en diciembre de 1959, han sido registrados 115.000 de estos casos. Antes de la aprobación de la citada ley se calculaban en unos 8.000. En Hungría, el ritmo de nacimientos ha disminuido de 204 por cada diez mil habitantes en 1956; a 150 por cada diez mil en 1959. En este último año citado se registraron 151.183 nacimientos y 187.681 abortos legalizados. Los nacimientos superan a las defunciones únicamente en 45.000 al año, es decir, la mitad que en 1955, mientras que los abortos legalizados se han duplicado desde 1955.

Según las propias estadísticas del Ministerio de Sanidad húngaro, esta situación obedece a las «circunstancias sociales», es decir, malas viviendas, altos precios y sueldos bajísimos. — EFE.

CLAUSURA DE LA III CONFERENCIA MUNDIAL CRISTIANO-DEMOCRATA

Se aprobaron varias resoluciones de importancia

Santiago de Chile, 30. — La III Conferencia Mundial Cristiano-democrata, reunida en esta capital, ha resuelto crear una unión cristiano-democrata mundial para luchar contra el «totalitarismo soviético y todas las formas de dictadura».

A las sesiones, que se clausuran esta noche, han asistido 150 delegados de Europa y América.

La resolución sobre la unión mundial cristiano-democrata dice que será una organización que guíe, coordine y asegure la «solidaridad política entre todos los partidos y varios movimientos de inspiración cristiano-democrata, para afirmar y defender los principios de la libertad, la democracia, la justicia social y el respeto al individuo».

También se aprobó la creación en Roma de un órgano que promueva el intercambio de información y experiencias relacionados con problemas a los que deben enfrentarse los cristiano-demócratas.

Se resolvió, asimismo, que la IV Conferencia se celebre en Europa en 1963. El lugar será fijado por el grupo regional europeo denominado «equipos nuevos». — EFE.

FOTOCOPIAS

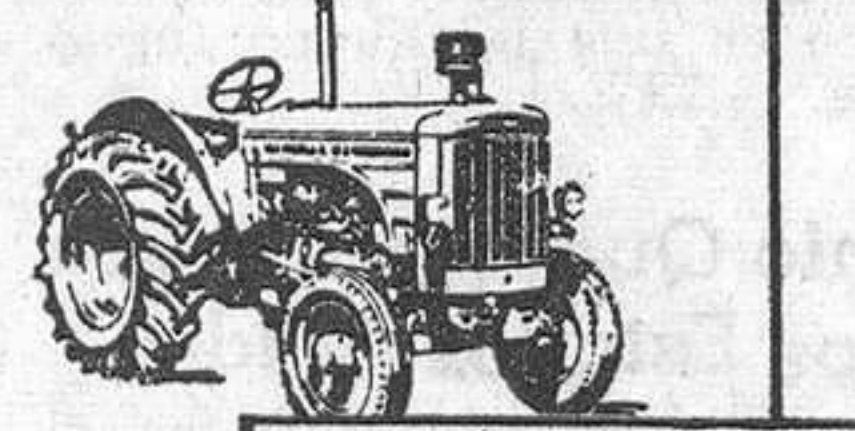
Unica casa especializada
EFIC
Av. J. Antonio, 615, 1.º F

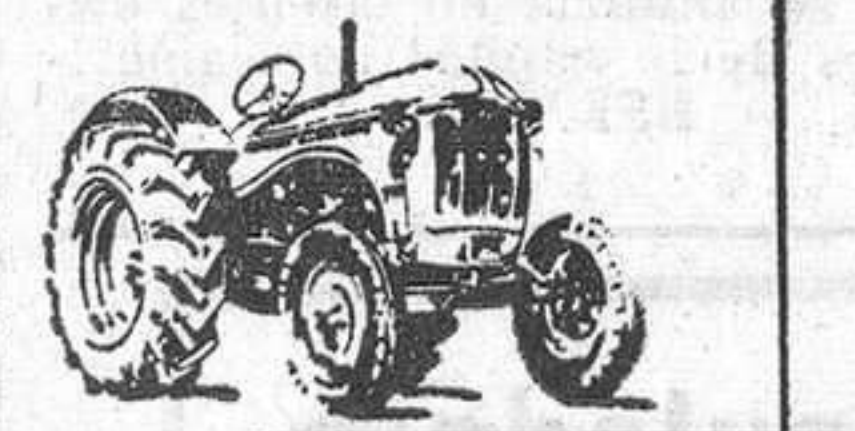
Con nuestro transistor Mercury Viver


podrá captar las últimas noticias de todo el mundo —sin pasaporte—, así como las mejores orquestas, conciertos y demás manifestaciones de carácter internacional. TAN SOLO POR AL MES 113.— Ptas. AL MES durante 24 meses (2 años) y 24 meses de garantía, sin ningún aumento ni letras ni recibos que le molesten en su domicilio. Tan sólo en los dos únicos Establecimientos, sin más sucursales: LAMPARAS ABELLO. Final Avda. Puerta del Angel, 4, 2 plantas; LAMPARAS RAMBLAS. Canuda, 2, pral. (esq. Ramblas)

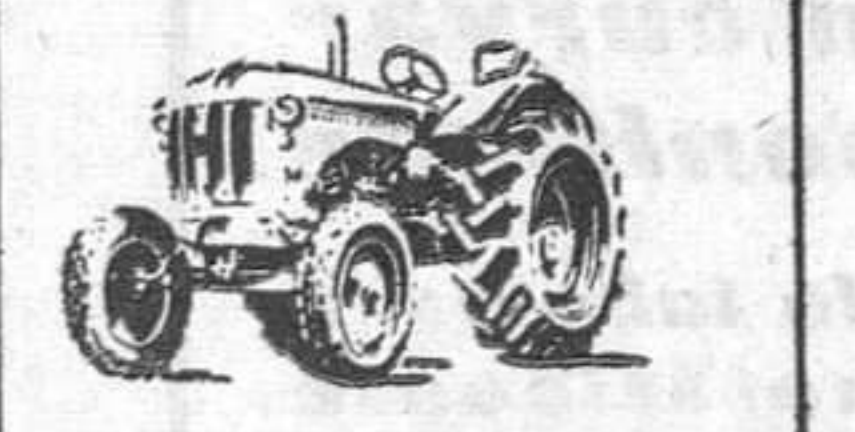
NO es sólo una cuestión de precio...!

Antes de comprar su tractor compruebe su PESO y POTENCIA efectiva


R 545 - 65 C. V.
3.600 kgs. PESO
320.000 ptas.


R 440 - 45 C. V.
2.410 kgs. PESO
205.000 ptas.


R 438 - 40 C. V.
2.050 kgs. PESO
183.000 ptas.


R 335 - 35 C. V.
1.875 kgs. PESO
175.000 ptas.



4 modelos
14 ejecuciones distintas
a precios internacionales

* El peso de estos tractores es sin contrapesos y sin hidrohinchado



HANOMAG BARREIROS

AGENCIA OFICIAL

CONSEJERA AGRICOLA, S.A.

BARCELONA - BALMES 284 - TARRAGONA - PRAT DE LA RIBA, 19 - GERONA - PL. POETA MARQUINA, 3

LIBRERIA
Corradas
¡GRANDES OPORTUNIDADES!
Durante la semana del 31 de Julio al 5 de Agosto, precios inmejorables en beneficio de sus distinguidos clientes, con motivo de la reforma efectuada en su local.
¡VISITENOS!
VEA NUESTROS ESCAPARATES
MANSO, 60 (CERCA BORRELL) - Tel. 24112-23 - BARCELONA

SUSPENSOS
REVALIDA - BACHILLERATO
PREPARACION EFICIENTE POR GRUPO DE PROFESORES UNIVERSITARIOS ESPECIALIZADOS EN CADA MATERIA PARA EXAMENES SEPTIEMBRE
¡¡VISITENOS!!
Informes:
ACADEMIA RIPOLL
Avenida José Antonio, 615
Teléf. 221-79-69
CLASES DIURNAS Y NOCTURNAS
ELLO NO SIGNIFICA COMPROMISO ALGUNO POR SU PARTE

NOTICARIO NACIONAL

Homenaje, en Vigo, al ministro de Justicia y al prelado de la diócesis

Bendición del nuevo edificio de la Junta de Protección de Menores

Vigo, 30. — El ministro de Justicia, don Antonio Iturmendi, y el obispo de Tuy-Vigo, doctor López Ortiz, han sido objeto de un homenaje por parte del Ayuntamiento y del Colegio de Abogados.

Antes se celebró la inauguración y bendición del nuevo edificio de la Junta Local de Protección de Menores, levantado en la ladera del monte Castro, construido todo de piedra y con una fachada de más de 600 metros. El ministro presidió la ceremonia y, a continuación, acompañado de las autoridades provinciales y locales, oyó misa en la capilla del establecimiento, que fue oficiada por el prelado de la diócesis.

Después, el señor Iturmendi visitó algunas de las instalaciones que afectan a su departamento, entre ellas la nueva prisión que se construye en la parroquia de Sandoña, y el nuevo Seminario mayor de San José.

Más tarde, el señor Iturmendi y autoridades se trasladaron al Palacio de Justicia, en una de cuyas amplias dependencias, el señor ministro impuso la Medalla del Mérito a la Justicia al decano del Colegio de Abogados y procurador en Cortes, don Camilo Facorno González, y por su parte, el decano del Colegio de Abogados y procurador en Cortes, hizo entrega al ministro del título de colegiado de honor del Colegio de Vigo y le impuso la placa correspondiente.

Por último, el señor Iturmendi, después de pronunciar unas palabras en las que puso de relieve las dotes y altos merecimientos del obispo de Tuy-Vigo, doctor López Ortiz y tras glosar la figura del ilustre prelado, que es vicepresidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, le impuso las insignias de la Gran Cruz de la Orden de San Raimundo de Peñafort.

El prelado, en emocionadas palabras, agradeció las frases del ministro.

A mediodía, se ofreció un almuerzo al ministro y al prelado. — Cifra.

II Concurso provincial de castillos en la arena, en Alicante

Alicante, 30. — El II Concurso Provincial de Castillos en la Arena se ha desarrollado en la playa del Postiguet, con la participación de 18 niños y una niña, en su mayoría madrileños que veranean aquí. El primer premio ha sido otorgado a Andrés Ramírez Irurzun, de 14 años, que ha realizado una magnífica construcción. Se concedieron, además, dos premios especiales, creados por el Jurado, uno de ellos al niño Rafael Bedial Mengual, de Zaragoza, pero residente en Alicante desde hace dos años, que hizo un castillo muy bien combinado, y el otro, a la niña María Angeles Puig Rodrigo, madrileña, de 14 años, por una construcción árabe. El ganador ha expresado su satisfacción por poder participar en el Concurso nacional que se celebrará en Cádiz. — Cifra.

Botadura de la motonave «Proa Europa», en Erandio

Desplaza cuatro mil toneladas

Bilbao, 30. — Bajo la presidencia del comandante militar de Marina, señor Ribera, y en los astilleros de «Ruiz de Velasco», de Erandio, ha sido botada la motonave «Proa Europa», de cuatro mil toneladas de desplazamiento. — Cifra.

AVION DE LA O.N.U. EN EL PRAT



Un grupo de soldados pertenecientes a las fuerzas de la O.N.U. que ocupaban la base de Kamina, en el Estado de Katanga, en el Congo, han sido relevados y regresan a sus respectivos países. Viajan a bordo de un avión «Culvers», de la Organización mundial, y han realizado una breve escala en Barcelona, procedentes de Las Palmas. En dicho grupo forman naturales de Suecia, Noruega y Dinamarca. (Foto Cifra)

Nuevas instalaciones sanitarias en la Cruz Roja de Gijón

Dos pulmones de acero y dos quirófanos

Gijón, 30. — Dos nuevos y modernísimos quirófanos, así como dos pulmones de acero, han sido bendecidos e inaugurados en la policlínica y sanatorio de la Cruz Roja local. Bendijo los mismos el arzobispo obispo, doctor García de Sierra y presidieron el acto el director general de Beneficencia, gobernador civil, presidente de la Diputación y demás primeras autoridades y jerarquías.

Los dos pulmones de acero han sido adquiridos gracias a la generosidad de los asturianos, por mediación de una suscripción pública.

Terminado el acto de bendición de las instalaciones sanitarias se procedió a la entrega de diplomas a las nuevas enfermeras. — Cifra.

Descubrimiento de un crimen en Vitigudino

Vitigudino, 30. — El cadáver de Gonzalo Fernández Pérez, de 44 años, casado y con cinco hijos, ha aparecido en un ribazo de la carretera que conduce a Mieza. Presentaba una profunda herida en el parietal derecho y, a poca distancia, fue encontrada una piedra con manchas de sangre. La víctima había vendido en 500 pesetas una carga de peras, la última de su cosecha.

Parece ser que al abandonar Vitigudino le acompañaba un joven, con el que estuvo comiendo en las afueras y que, durante la siesta, le golpeó con la piedra hasta dejarlo muerto. Las 500 pesetas y la documentación habían desaparecido, así como el joven que le acompañaba. La Guardia Civil practica las oportunas diligencias para la captura del presunto asesino. — Cifra.

Valldemosa inaugura un monumento a Santiago Rusiñol

Valldemosa (Mallorca), 30. — Han finalizado los festejos que anualmente la villa de Valldemosa dedica a su seráfica hija Santa Catalina Thomás. En el transcurso de los actos tuvo lugar la inauguración de un bellissimo monumento dedicado a Santiago Rusiñol en los jardines de la Cartuja valldemosina, cuyas frondas y verdes cipreses tantas veces reprodujo don Santiago en sus famosos cuadros de los jardines de España.

A la cordial y conmovedora ceremonia de inaugurar el monumento asistieron el presidente de la Diputación de Mallorca, señor Villalonga, y los representantes del capitán general, gobernador civil y del obispo de Mallorca, don Jesús Enciso Viana.

El alcalde de Valldemosa, señor Vives, inauguró el monumento debido al llorado escultor Borrell Nicolau. Seguidamente el escritor barcelonés, don Arturo Llopiá a quien se había confiado la glosa de la figura del agasajado, habló de Rusiñol, pintor y enamorado de las mil gracias de Mallorca y en especial de Valldemosa, hasta ser el gran adelantado

del turismo de la insula y haber creado un «slogan» que en su tiempo dio varias veces la vuelta al mundo: «Mallorca, la isla de la calma».

Concurrió al acto un gran número de devotos de Rusiñol: Dina Moore Bowden, ilustre personalidad norteamericana y comentarista de la obra del escritor y pintor; Pedro Sureda; las hijas del conde de Fontanar; Gregorio Marañón, nieto; el maestro Calatayud; el pintor Coll-Bardolet, gran animador de este homenaje a Rusiñol; los componentes del grupo folklórico «Parado» de Valldemosa, bautizado así por el propio don Santiago; la Junta Directiva de la Casa de Cataluña, don Sebastián Estelrich; los actores de la Compañía de Teatro Mallorquín, «Artis» y otras relevantes figuras cuya enumeración haría muy extensa la lista de todas cuantas personas de Mallorca y de Barcelona se han querido sumar a este entrañable homenaje que Valldemosa ha dedicado al hombre que a través de sus telas y sus páginas literarias divulgó los hechizos de la población.

Abastecimiento de agua a la zona de la playa de San Juan (Alicante)

Alicante, 30. — Las instalaciones para el abastecimiento de agua a la playa de San Juan han sido inauguradas por el alcalde, acompañado de varias personalidades.

Con ellas queda asegurado el abastecimiento del líquido elemento a las edificaciones que se levantan a lo largo de los tres kilómetros de playa. Las obras inauguradas tienen una capacidad para ocho mil litros diarios, muy superior a las necesidades actuales de San Juan. — Cifra.

Capítulo de sucesos

Dos muchachos ahogados en el Ebro

Zaragoza, 30. — Dos jóvenes zaragozanos perecieron hoy ahogados en distintos puntos del río Ebro, cuando se bañaban. Antonio Herrero Bazán, de diecisiete años, frente al barrio de la Almozara, y Enrique Cortés, de catorce años, frente al barrio de Casetas.

Asimismo comunican de Alcañiz (Teruel) que pereció ahogado en la gran estanca existente en aquel término municipal, el brigada norteamericano afecto a la base de utilización conjunta de Zaragoza, Harry E. Leigtons, de cuarenta y uno años, al volcar y caer al fondo del embalse la barca en que se hallaba pescando. — Cifra.

tarilla, don Francisco Climent Pintado. El coche, matrícula MU-37386, en el que viajaba, en unión de su hermano Clemente, que lo conducía, y de otro amigo, al llegar al kilómetro 304 dio varias vueltas de campana, y al volcar aparatosamente resultó don Francisco Climent muerto y su hermano y el otro acompañante ilesos. — Cifra.

Caída involuntaria de fatales consecuencias

Bilbao, 30. — En la residencia sanitaria «Enrique Sotomayor» ha dejado de existir el niño de cinco años Pablo Sánchez Rico, que ingresó el día pasado con heridas gravísimas, causadas en una caída involuntaria en una calle de Portugalete.

Asimismo, en Sestao, ha fallecido Santiago Ortega Pérez, de cincuenta y siete años, atropellado por un camión que le causó la fractura de la base del cráneo. — Cifra.

Un muerto en accidente de automóvil en las cercanías de Alcantarilla

Murcia, 30. — Ha resultado muerto en accidente de automóvil, ocurrido en la carretera de Granada a Murcia, en las cercanías del pueblo de Alcan-

PAGA DE JULIO CON ALEGRIA Y OPTIMISMO

este año por muy poco dinero podrá ser suyo un TELEVISOR de primerísima marca, fabricado por General Eléctrica Española, que a continuación detallamos:

Mágico Televisor ENODYNE, de 17 y 21 pulgadas, con imagen cinematográfica.

Este maravilloso Televisor podrá pagarlo con sólo por AL MES 500 Ptas. AL MES, sin ningún aumento y durante el periodo larguísimo de 30 meses (2 años y medio)

Esto sí que es un crédito generoso.

Además le evitamos las molestias del cobro de letras o recibos en su domicilio. El pago mensual o trimestral podrá efectuarlo a su comodidad en nuestras oficinas.

LAMPARAS RAMBLAS, Canuda, 2, pral. (esq. Ramblas)

LAMPARAS ABELLO, Final Avda. Puerta del Angel, 4, 2 plantas

990 ptas. Traje lana 100 por 100, antes, 1290,

790 ptas. Traje fresco, estambre finísimo, antes 1290,

590 ptas. Traje algodón, antes 850,

290 ptas. Playeras, antes 375

190 ptas. Pantalón algodón colores sólidos, antes 290,

7ª GRAN LIQUIDACION SISTEMA AMERICANO

VAYA HOY MISMO

Maxcali

Rambla Canaletas, 138 (junto Plaza Cataluña)
 Adá. Roma, 155 (junto Muntaner)

SALUD - FUERZA y BELLEZA

en su propio hogar SIN aparatos, NI medicamentos

Métodos individuales de mejoramiento físico y superación muscular. Con GARANTIA en su poder

sansón-institut

Apart. Correos 8047 - BARCELONA

Nombre _____
 Calle _____
 Ciudad _____
 Provincia _____

VALE-OBSEQUIO para un documentado catálogo informativo
 Centro out. Minist. Ed. Nnal. n.º 100, G. II

CORREAS - GOMAS - AMIANTOS

TEFLON NYLON CAUCHO SILICONADO

TRES ARTICULOS QUE RESOLVERAN SUS PROBLEMAS INDUSTRIALES

RICARDO DE MANUEL S/A

VIA LAYETANA, 133 - BARCELONA - TELEF. 311711

TRIPLEX ARTICULOS DE CALIDAD

AISSLANTES - PLASTICOS - HERRAMIENTAS

A PARTIR DE MAÑANA

Aproveche para su veraneo y viajes la EXTRAORDINARIA y TRADICIONAL REBAJA EN TRAJES DE BAÑO, BLUSAS EN HILO Y DEMAS ARTICULOS DE VERANO que ofrece a su distinguida clientela

Medias Castella

Red de establecimientos
 DIPUTACION, 256
 MUNTANER, 242
 AV. PUERTA ANGEL, 15
 AV. GLMO. FRANCO, 58
 PASEO DE GRACIA, 66

SOLO ARTICULOS DE CALIDAD

PISOS en VENTA

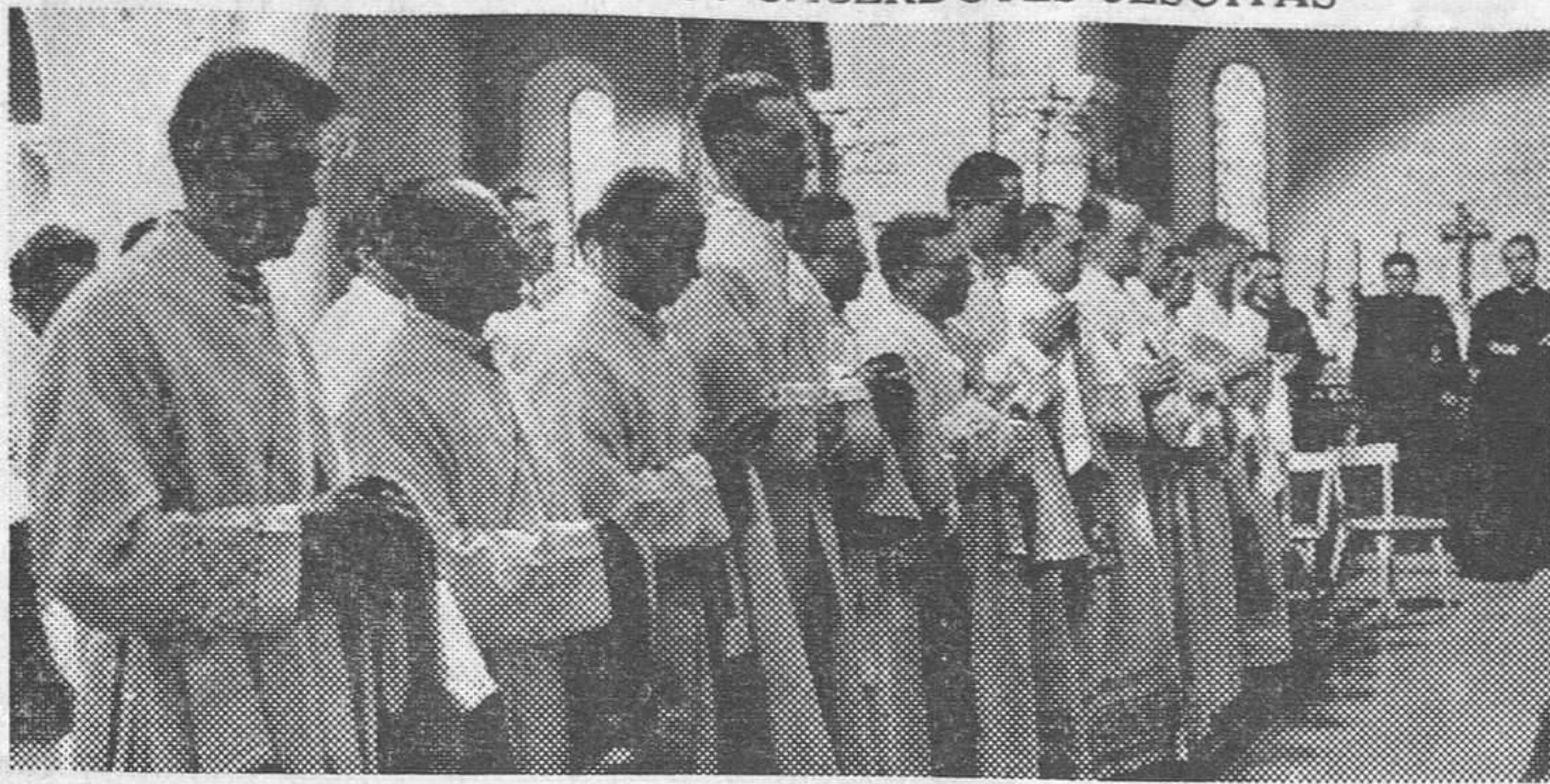
CARTELLA, 22-30
 VALENCIA, 542-548
 AVDA. BORBON, 9-23
 P.º MANUEL GIRONA, 39-43
 RDA. GUINARDO, 71-79.
 MARESMÁ, esq. PEDRO IV
 CALLE GUIPUZCOA (VERNEDA)
 CIUDAD SATELITE SAN ILDEFONSO, A 1.200 MTS. PUENTE ESPLUGAS
 BARRIO BESOS, FINAL PEDRO IV, CRUCE CON FUTURA PROLONGACION AVDA. JOSE ANTONIO

Construcciones Españolas, S. A.
 ENRIQUE GRANADOS, 135

HOJA DEL LUNES
 Rambla Cataluña, 10, 4.º
 Tel. 231-51-04

REGIONALES

VEINTIDOS NUEVOS SACERDOTES JESUITAS



En la capilla del Colegio Máximo de San Francisco de Borja recibieron, ayer, la orden del presbiterado veintidos sacerdotes jesuitas que, hoy, festividad de San Ignacio, cantarán su primera misa en diversas instituciones de la Compañía de Jesús. Ofició la emotiva ceremonia nuestro venerable arzobispo-obispo, Rvdmo. Dr. D. Gregorio Modrego Casaus (Foto Suárez.)

BARCELONA IGUALADA El número 1.000 del periódico local

Igualada, 30. — El semanario «Igualada», que se publica en esta ciudad caba de publicar un suplemento extraordinario con motivo de la aparición de su número 1.000.

El ejemplar de un centenar de páginas y papel semicouché, con abundantes artículos, reportajes y fotografías, constituye un alarde periodístico de la mejor calidad y un esfuerzo muy estimable y digno de la mejor loa.

Ilustra la portada una foto del destacado artista local don Ramón Godó Franch, que recoge, en perspectiva, toda la vibración ciudadana, figurando en lugar de honor un magnífico retrato de S. E. el Jefe del Estado Generalísimo Franco, bajo cuya capitania promete «Igualada» seguir sirviendo como hasta ahora los altos ideales de Dios y España. Recoge el suplemento en sus páginas el historial de las diferentes entidades locales religiosas, culturales, recreativas, deportivas, etc.

El director de «Igualada», estimado compañero en la Prensa, don Francisco de A. Domingo Santacana, recibe estos días, con tan plausible motivo incontables testimonios de felicitación a los que unimos el nuestro, que extendemos a todo el equipo de redactores por la brillante y meritoria tarea realizada.

TARRASA

Grave accidente de la circulación

Tarrasa, 30. — Un camión que circulaba por la carretera de Rubí, al llegar a la barriada de Las Fonts de Tarrasa, alcanzó al niño Jaime Ruiz Hidalgo, de cuatro años, natural y vecino de dicha barriada, causándole importantes lesiones trasladado al dispensario de esta ciudad le fue apreciada fractura en la base del cráneo de pronóstico gravísimo por lo que ingresó en la clínica de la Mutua de Seguros de Tarrasa para ser intervenido. — Cifra.

Han finalizado las vacaciones colectivas

Tarrasa, 30. — Terminadas las anuales vacaciones colectivas retribuidas de quince días de duración, comprendidas todas las festividades intermedias, mañana, lunes, día 31, reanudarán el trabajo todas las fábricas, talleres, manufacturas y demás industrias de esta ciudad, observándose por este motivo extraordinaria animación a la llegada de todos los trenes, autobuses y autocares de línea y particulares, volviendo a presentar las vías públicas de Tarrasa su aspecto normal, notándose ya el humear de las chimeneas de las industrias que durante estas dos semanas han permanecido inactivas. — Cifra.

Intoxicación por querer adelgazar

Tarrasa, 30. — Sufrió una grave intoxicación por haber ingerido un exceso de tabletas para adelgazar la señora doña Julia Ginés Borrás, de cuarenta y nueve años, la cual, después de atendida en cura de urgencia en el dispensario, ingresó en una clínica. — Cifra.

La juventud se divierte

Donde vea un grupo de jóvenes bailando o divirtiéndose encontrará entre ellos un compañero fiel: **HEKTOR ELYSEE** de alta fidelidad, con transistores, consumiendo tan sólo 5 duros de pilas, suficientes para tocar hasta 2.000 melodías de conciertos o ballables. Esta preciosa **maleta tocadoscos** **HEKTOR ELYSEE** es el éxito de nuestro siglo. En todos los lugares donde no exista corriente eléctrica tales como playa montaña, alta mar, etc.

TAN SOLO por al MES 195 Ptas. AL MES, sin ningún aumento ni letras ni recibos que le molesten en su domicilio.
Tan sólo en los dos únicos **ESTABLECIMIENTOS** sin más sucursales

LAMPARAS RAMBLAS, Canuda, 2, pral. (esq. Ramblas)
LAMPARAS ABELLO Final Avda, Puerta del Angel, 4, 2 plantas

VICH

Primera audición del IV Festival de Música

Vich, 30. — Anoche tuvo lugar en el recinto de la plaza de la Catedral la primera audición del IV Festival de Música, organizado por el «Orfeo Vigatà». Dicha sesión, como apertura de este interesante festival de música de verano, revistió extraordinaria solemnidad, concurrendo numerosísimo y selecto auditorio, con las primeras autoridades locales y destacadas personalidades de la sociedad y del arte.

El excelente y majestuoso marco contribuyó a realizar el esplendor de este pimer concierto que interpretó, de manera impecable, el «Chor Madrigal» de Barcelona, que dirige el maestro Manuel Cabero, el cual ofreció un repertorio de obras de polifonía clásica y de canciones originales contemporáneas y canciones populares, que fueron excelentemente interpretadas con toda riqueza de matices, haciendo resaltar el singular carácter de cada obra. Tan ajustada ejecución mereció unánimes aplausos del auditorio.

El próximo domingo, día 6, y en el propio recinto de la plaza de la Catedral, se celebrará el segundo festival en el que intervendrán la Orquesta de Cámara Solistas de Barcelona, que dirige el maestro Domingo Ponsa y el eximio guitarrista Narciso Yepes. — C.

VILLAFRANCA DEL PANADES

Actividades municipales

Villafraanca, 30. — Han sido presupuestadas 58.000 ptas. para unos decorativos jardines en la típica plaza de Santa María, dejando amplio margen para el tránsito rodado y al aparcamiento.

También van a construirse amplias aceras en las calles Ignacio Iglesias, Montblanch, Ramón Freixas, Norte, San Sadurni, Mas Jornet, Mosén Coy, La Granada y tramo final de la calle de Calvo Sotelo.

Ha sido adquirida por el Ayuntamiento la casa de la calle Puigmoltó, núm. 45, para convertirla en solar y aparcamiento de coches, siguiendo un criterio de abrir espacios.

Con muy buen criterio ha sido pavimentado el patio del Grupo Escolar y remozado el Parque Municipal «Tivoli», con un coste global de 157.000 pesetas. Todas estas obras son una palpable demostración de las actividades desplegadas por el Ayuntamiento. — C.

GERONA

Gran afluencia de turistas

Gerona, 30. — Esta ciudad sigue viviendo un ambiente extraordinariamente cosmopolita, con la presencia de enorme cantidad de turistas extranjeros, hasta el punto de que en muchos de los comercios se hablan más idiomas extranjeros que en español.

Esta «invasión» redunda en un gran beneficio para el comercio ya que es extraordinaria la venta de géneros españoles. En una tienda de la calle General Primo de Rivera, en un solo día se realizó una recaudación de 50.000 pesetas, correspondiendo 40.000 de las mismas a compra de ropas realizadas por turistas extranjeros. — Cifra.

Primer festival de verano en Massanet de Cabrenys

Massanet de Cabrenys, 30. — Con gran brillantez se ha desarrollado el primer Festival de verano, la afluencia de forasteros ha sido grande, lo mismo de los pueblos ampurdaneses vecinos que de los del Rosellón, contribuyendo con su presencia al gran éxito alcanzado por este primer Festival de nuestra población.

A las once de la mañana, en la iglesia parroquial, se ha celebrado un solemne Oficio, con asistencia de las autoridades y gran concurrencia de fieles de la localidad y forasteros llegados con motivo del Festival.

Después, amenizado por la orquesta «La Principal de La Bisbal», se ha celebrado un concierto-vermut en los jardines de la sociedad «La Massanetense».

Por la tarde, a las seis, en los mismos jardines, ha tenido lugar el concurso «aplec» de sardanas, interpretadas por la mencionada orquesta «La Principal de La Bisbal». El éxito ha sido total, y al finalizar el mismo los señores componentes del Jurado: don Angel Vilá, alcalde; reverendo Andrés Soler, párroco; don Ramiro Delclós, don Adolfo Fernández (comandante del puesto de la Guardia Civil), don Enrique Moulines y don Juan Juan Puntunet, asesorados por los miembros de la Comisión Organizadora, don Luis Baró y don Fermín Vidal, han concedido los importantes premios por el siguiente orden:

1. al grupo José Sabá; 2. al grupo Tomás Batlle; 3. el grupo Juan Faig, los tres de Massanet; 4. al grupo Felipe Torrents, de Agullana; 5. al grupo Anselmo Capalleras, de Maureillas (Francia); 6. al grupo Martín Vila, de Ceret (Francia); 7. al grupo José Rigau, de Darnius; 8. el premio de la simpatía, se ha concedido al grupo de María Luisa Suárez, de Barcelona.

Como colofón de tan magno festival, por la noche, y después de un gran concierto, se ha celebrado un lucido baile, y así ha terminado un día de grato recuerdo para todos los massanetenses y quienes nos han acompañado. — Corresponsal.

TARRAGONA

La próxima Feria Nacional del Mar

Tarragona, 30. — Mañana saldrá hacia El Ferrol del Caudillo la aportación tarragonense a la Feria Nacional del Mar, que tendrá lugar en la ciudad natal del Generalísimo, como homenaje en el XXV año de su exaltación a la Jefatura del Estado. Cifra.

La circulación de vehículos

Tarragona, 30. — Con vistas a atenuar la situación de continuos embotellamientos que se vienen produciendo en las últimas semanas ante el cúmulo de vehículos en su mayoría de matrícula extranjera, el Ayuntamiento ha dispuesto que a partir de mañana martes no podrán aparcar camiones en la vía pública, estableciéndose además dos parques vigilados en la Plaza de los Artilleros del Sitio y en la Avenida de Cataluña. — Cifra.

Merecida sanción

Tarragona, 30. — Una multa de 1.000 pesetas ha impuesto el gobernador civil al vecino de Almoher don Miguel Pino Pamiés, por su falta de colaboración en la extinción del incendio que se inició el pasado día 27 en el término municipal de Selva del Campo.

En contraste, el gobernador civil, y por el acto cívico ciudadano demostrado en el mismo

sinistro, ha felicitado a los vecinos Jacinto Felip Fortuny, Antonio Mora Navarro y Miguel del Peral Rodríguez, así como al alcalde y al secretario del Ayuntamiento de Almoher. — Cifra.

LERIDA

Cuatro heridos graves en accidente de la circulación
Lérida, 30. — En una clínica de esta ciudad han ingresado

cuatro turistas franceses, cuyo vehículo se estrelló contra un árbol en las proximidades de Cervera cuando se dirigían a esta ciudad. Los heridos graves, son los siguientes: Pierre Guy, de 53 años, vecino de Nimes; François Guy, de 11 años; Yvonne Pougot, de 46 años, vecina de Asmiere y Danielle Laporte, de 13 años, vecina de Saint Hippolyte du Fort, de Gart. — Cifra.

NUEVOS EN ESPAÑA

con la garantía de **ceac**

MONTADOR ELECTRICISTA
MAESTRO ELECTRICISTA
TECNICO ELECTRICISTA
INSTALADOR ELECTRICISTA

la Institución más importante de Europa en Enseñanza Profesional y Técnica por Correo, autorizada por el Ministerio de Educación Nacional.

Vd. puede obtener en unos meses, el Título de Especialista o Técnico, en una de estas especialidades dentro de la Técnica de la:

ELECTRICIDAD

Cómodamente desde su domicilio y en sus ratos libres, siguiendo alguno de estos 4 modernos y completos Cursos, POR SÓLO 40 ptas. AL MES.

OTROS CURSOS ceac

GRATIS y sin compromiso solicite folletos a CEAC - Aragón, 472 Depto. R6 BARCELONA (13)

Delineante Mecánico
Maestro Tornero - Maestro Fresador - Técnico Mecánico-Encargado Mecánico - Maestro Soldador
Técnico en Soldadura-Maestro Ajustador - Maestro Albañil
Técnico de la Construcción - Delineante en Construcción - Hormigón Armado - Topografía-Carpintería - Ebanistería - Decoración - Pintor Decorador - Delineante General - Dibujo Artístico - Dibujo Publicitario - Dibujo Comercial - Dibujo Humorístico

UN SIMPLE SELLO DE CORREOS y este cupón puede ser el principio de una vida mejor para Ud. y para los suyos. ¡Mándelo HOY MISMO, pues nada se compromete!

Me interesa folleto de los Cursos:

Don _____
Domicilio _____
Población _____
Provincia _____

ceac ARAGON, 472 BARCELONA-13

CEAC - ARAGON, 472 - Dpto. R6 BARCELONA-13-

anuncios en la cumbre

La celebración en España (Madrid, Septiembre del 20 al 22) del

4º CONGRESO INTERNACIONAL DE PUBLICIDAD

Auspiciado por la **INTERNATIONAL ADVERTISING ASSOCIATION**

Supone para **LOS ANUNCIANTES DE ESPAÑA, LOS MEDIOS DE ESPAÑA, LAS AGENCIAS DE ESPAÑA**

La posibilidad de informarse, relacionarse y reunirse en una Conferencia de "alto nivel" publicitario internacional, al que concurren como conferenciantes hombres relevantes del mundo financiero, económico y publicitario, de todas las naciones.

**SI VD. ANUNCIA PARA VENDER...
SI VD. VENDE ESPACIOS PARA ANUNCIOS...
SI VD. PROMUEVE Y CREA ANUNCIOS...**

Vd. tiene la magna ocasión de situarse dentro de las corrientes internacionales de la Publicidad.

¡Más de un millar de expertos en Publicidad y Mercados de todo el mundo se espera que asistan al Congreso!

Para cualquier información sobre el programa y la asistencia al IV Congreso Internacional de Publicidad organizado por la I.A.A., dirigirse al Secretariado del mismo, en Jacometrezo, 4 y 6, Teléfono 2 21 84 10 - Madrid.

(Idiomas oficiales: Español e inglés con traducción simultánea).

LEALO...

Si piensa en muebles. Recuerde que **LIMBA**, por nueva orientación comercial, tiene necesidad de vender gran stock de muebles funcionales a precios casi de costo

Muebles LIMBA
C. Rosellón, 304 - BARCELONA

EL DOMINGO EN BARCELONA

ESPECIAL PARA «HOJA DEL LUNES». DE VILA. ROGLA Y SOTERAS CON SU CAMARA

HONRANDO A SUS PATRONOS

Los Santos Abdón y Senén fueron dos magnates persas convertidos al cristianismo y martirizados por este motivo. Sus cuerpos reposaban en Roma y fueron trasladados a España por el abad Arnús, de Arlés. En aquel tiempo, una tremenda sequía asolaba a la región; tan solo llegadas las reliquias a Arlés, la lluvia benefactora cayó sobre los campos llenando de alegría a los hortelanos, que desde aquel momento se pusieron bajo la advocación de ambos Santos.

Tradicional es, pues, la conmemoración que ha tenido lugar en la mañana del domingo en la iglesia del Pino, iniciada con la celebración de una solemne misa, finalizada la cual se ha verificado el reparto de los tradicionales panecillos bendecidos entre los asistentes.

La Hermandad de Hortelanos de Barcelona y su llano, ha sabido honrar a sus patronos, dando así muestra de su amor a lo tradicional, que representó tanto, en su tiempo, cuando los campos de labor eran lindantes a la basílica de Nuestra Señora de los Reyes y las fiestas conmemorativas duraban hasta altas horas de la madrugada, entre baile y jolgorio, en los huertos ahora desaparecidos y trocados por obra y gracia de la magia urbanística en moles de cemento armado. En ellas labora el barcelonés en pro de su querida ciudad, tan repleta de tradiciones, como la que hoy ha sido recordada con todos los honores por los que no olvidan el pasado...

YA SABEN NADAR

Quinientos niños y niñas ya saben nadar. Tienen de ocho a catorce años, y han asistido al cursillo que todos los veranos organiza nuestro club decano. Ayer, mañana la piscina de la Escollera era un hervidero. Se celebraba el festival de clausura, con una serie de pruebas sobre la distancia de 33 metros. Y la entrega del diploma de capacitación a los que la cubrían, que fueron todos. Los familiares, que llenaban a rebosar los graderíos, contemplaban con satisfacción las hazañas de sus respectivos vástagos. Satisfacción justificada, por cuanto haber aprendido a nadar, aparte del desarrollo que proporciona el más sano de los deportes, puede quizá representar un día salvar la propia vida o la de un semejante...



SIEMPRE DISPUESTOS



Un original arco de triunfo, compuesto de dos escaleras cruzadas en sus extremos, abría paso a los que asistieron al XV Festival Anual del Cuerpo de Bomberos de Barcelona, cuya Agrupación Cultural y Deportiva sabe tirar la casa por la ventana.

Un completo programa, en el cual intervinieron los más diversos componentes, artistas y figuras de nuestra escena, de la música y del canto, se desarrolló de manera perfecta, haciendo las delicias del público que llenaba «hasta la bandera» el patio del Cuartel Central.

Uno de los mayores alicientes de la fiesta fue la actuación de los gimnastas del Cuerpo, que realizaron una serie de ejercicios de difícilísima ejecución y alto sentido plástico, con la máxima perfección, dando muestra de un extraordinario dominio de estilo y de una completa preparación.

Los hombres del 230-30-30, siempre alerta—pues en un palco, cerca de sus coches, contemplaban la representación, dispuestos a saltar hacia sus puestos a la menor señal—, saben compaginar su benemérita labor, con el más elevado sentido de la sana alegría, puesto a flor de piel en este festival, exponente de la mentalidad sana de un Cuerpo que sabe sufrir... y reír, siempre a punto en su cometido, con la mano extendida para el que la necesita en abnegado sacerdocio de uniforme azul y casco de cuero.

Nuestra ciudad puede estar orgullosa de tenerlos como amigos, pues no de otra forma podríamos ligarlos con sus habitantes... tal vez hermanos...

BAJO EL ARCO DE TRIUNFO



Buena llegada, para una competición deportiva, es el Arco de Triunfo. Ayer hubo allí ambiente ciclista. Se corría el IX Trofeo «Mossén Borrás» —el padre de los ciclistas, llaman a este benemérito sacerdote—, sobre una distancia de 130 kilómetros, que llevó a cuarenta esforzados ciclistas hasta más allá de Centellas. Hacia mediodía, cuando la llegada de los corredores se aproximaba, la expectación creció de punto. Finalmente, los motoristas y los «jeeps» de la organización. Y entre aplausos de sirenas, el emocionante «sprint» final. Vencedor absoluto, José García Coma, que recibió después, con los parabienes de todos, el consabido ramo de flores. Y unas emocionadas palabras de mossén Borrás, coreadas por nutridos aplausos, cerraron esta competición deportiva, que constituyó otro éxito para el Club Ciclista Sprint, su organizador.

VISITA AL ZOO

Para los que veranean en Barcelona, nuestro remozado y cada vez mejor Zoo es un espléndido lugar de esparcimiento. La gente menuda, especialmente, puede imaginar espléndidas aventuras ante las jaulas de las fieras o cabalgando a lomos de los pacientes «poney»s, como los dos personajillos de la fotografía, que a pesar de todas las seguridades no acaban de estar tranquilos del todo, aunque la aventura tuvo el esperado y consabido final feliz, a la llegada.



MEJORANDO LA CIUDAD



En domingo, y como quien no quiere la cosa, ahí tienen ustedes a un grupo de esforzados trabajadores para los que no existe la vacación, dedicados a remozar esa calle tan barcelonesa que es la del Obispo Irurita, cubierta en parte por su bello arco, delicia de turistas y orgullo nuestro. Un pavimento digno y en consonancia con la época en que más esplendor alcanzaron aquellos lugares, cubrirá en muy breves días el suelo de la tan transitada vía, que une —como arteria imprescindible— la Catedral con las Casas Consistoriales. Barcelona estrenará, pues, casi, calle; imprescindible camino para el visitante de nuestra ciudad, que, vista a lo alto, se deleita con la perspectiva, hoy un poco tergiversada por la tarea de los que trabajan en domingo.

ESCANDALO SIN EL INTERESADO



En efecto; el escándalo que tuvo lugar en la plaza de toros, producto de la divergencia de opinión de varios sectores de público durante el desarrollo del concurso «El otro yo» —Madrid-Barcelona— frente a frente, no fue promovido por el interesado, Manolo Caracol, sino por sus dos imitadores. Juan Rodríguez nos lo explica, muy compungido:

—Resulta que yo cantaba «Corazón adentro», una zambra de Caracol, y el otro, «La Salvadora». Cuando llegó la hora de emitir el Jurado su fallo, favorable a mi

oponente, el público estalló en gritos de protesta... El griterío duró media hora; era imposible dar paso, de esta forma, a la actuación de los demás concursantes, y el Jurado optó —añade— por rectificar... y dejar el fallo para la próxima sesión.

—Si me cortan ahora las alas en esta oportunidad, la cosa será descorazonante para mí, que tanta ilusión tengo puesta en el canto... Y lanza un «jipio» para que podamos darnos cuenta a fondo. Tiene «plantas».

SALUD Y VIGOR PARA SUS HIJOS

Consígalos con una batidora trituradora BERRENS, último modelo. TAN SOLO por AL MES 100 Ptas. AL MES, durante 6 meses y 260 de entrada, sin ningún aumento de letras ni recibos que le molesten en su domicilio. Tan sólo en los dos únicos Establecimientos sin más sucursales.

LAMPARAS RAMBLAS. Canuda, 2, pral. (esq Ramblas)
LAMPARAS ABELLO. Final Avda. de Aragón, 4, 2 plantas

LETRAS

EL VALLES, por Ferrán Canyameres. — Editorial Selecta. Barcelona.

Esta obra obtuvo el «Premio P. Maspons i Camarasa». Ignoramos la calidad y cantidad de las que se presentarían al concurso, pero es indubitable que la labor de los jueces debió de ser fácil. Es una suerte para los Jurados literarios recibir un original que merezca, desde su inicio, el galardón que va a concederse, porque el libro de Ferrán Canyameres obtendría, de seguro, la máxima calificación.

Trescientas once páginas de las de la Colección «Club de Literatura Selecta», de prosa elegante, maciza, clara, jugosa, salpicada de anécdotas, breves leyendas y rasgueada de buen humor, no se halla todos los días.

Descripción, narración y paisaje; historia y geografía, vida y costumbres de la comarca del Vallés:

«Terra fértil, roca viva, farga i fàbrica, taller, bosc d'estampa, gent activa, blat en sitja i vi al celler.»
Transparència en l'harmonia, seny pairal, neguit pagès, prosa viva, poesia: No hi ha res com el Vallés.

Todo esto se nos da en el libro con la difícil facilidad de quien ganó la maestría escribiendo, y conocedor de todos los caminos avanza con la seguridad y confianza de quien anda por vinya vendimiada.

Y es en este abrir la puerta que nos descubre el autor algo injustamente. Sin declaradas fobias, anotamos algún arañazo a la seriedad histórica, pues en luchas fratricidas, si la verdad no teme los hechos, no es lícito señalar a unos lo que se silencia a los otros. Pero todo ello, ante el valor de la obra, tampoco tiene capital importancia.

Lo cierto, indiscutible, es que Ferrán Canyameres ha hecho de la comarca del Vallés un estudio completísimo.

Ilustran la obra numerosas fotografías fuera de texto. E. D.

EL CASTILLO DE MI MADRE, por Marcel Pagnol. Colección «Memorias». Editorial Juventud. Barcelona.

Marcel Proust afirmó que nada hay, en la realidad, penoso ni feo en el pasado, ya que el tiempo redime, con su pátina dorada y embellecedora, los antiguos sucesos. Así, al recordar nuestra infancia lo hacemos siempre con placer, aunque los hechos evocados hubiesen sido trágicos. Las «Memorias» de Pagnol ilustran brillantemente esta teoría proustiana.

Conocido especialmente por sus obras de teatro, que le labraron un prestigio, intacto aún a través de los lustros y de las mutaciones literarias, no ha sorprendido a los lectores de este gran escritor, miembro de la Academia Francesa, la perfección de la prosa de sus Memorias. En las líneas de las luminosas narraciones de Daudet y de Mistral, Pagnol redime del olvido sus recuerdos de infancia y recrea aquel mundo vario y fulgurante.

En este segundo volumen, «El castillo de mi madre», esta es precisamente la legendaria heroína que entra su historia, en tanto que en el primero el héroe es el padre. La grácil y delicada figura preside las pequeñas anécdotas que en el alma del muchacho se convierten en fabulosas aventuras, los diálogos, los paisajes, las estaciones del año que lentamente desfilan por esta inigualada y sutil historia de las maravillosas experiencias de un adolescente.

Junto a la madre está Lili, el compañero de cuitas y de juegos del autor, y con él comparte las sorpresas, el miedo y la alegría de aquel mundo enigmático y radiante que los adolescentes descubren paulatinamente. Pocos libros han descrito tan deliciosamente el esencial y atrayente romanticismo de la infancia.

DE LA VIDA DE UN SOLDADO, por el Mariscal Erich V. Manstein. — Luis de Caralt, editor. Barcelona.

Este libro está escrito con arreglo a una lógica decisiva. El notable estratega hace desfilan ante nuestros ojos su juventud en la época imperial, su educación en la Academia de Cadetes, sus servicios como paje en la Corte de Berlín, su intervención en la primera guerra mundial, el comienzo de la Reichswehr, el Putsch Kapp.

Pero el objeto principal del autor es describirnos la esencia de la Reichswehr y su paso a la Wehrmacht. En los primeros años del Tercer Reich, von Manstein es consejero de von Fritsch y de Beck.

El asunto Roehm y la crisis Fritsch son los momentos culminantes de la exposición. Existen también interesantes descripciones de manobras militares en Hungría, Italia, Bulgaria y en la Unión Soviética.

El libro, cuya mejor síntesis podría hacerse con la frase de «un estudio perfecto del Alto Estado Mayor Alemán», por uno de sus más capacitados conocedores, tiene, además, el mérito, para los lectores de habla española, de que está escrito por un conocedor concienzudo de nuestra historia y de nuestro idioma, que empezó a estudiar durante su viaje de novios a Andalucía, Madrid y Cataluña.

Sus relaciones con Hitler, el estudio minucioso de lo que era y representaba aquella Reichswehr que el dictador utilizó para sus propósitos expansionistas, las revelaciones objetivas e imparciales sobre casos tan vitriosos y oscuros como el asunto Roehm, la destitución de von Fritsch y la conspiración contra Hitler, hacen de este libro un documento inapreciable para los estudiosos e incluso para quienes sientan la inquietud histórica.

¡SENSACIONAL!

Aventuras apasionantes... Enigmas impenetrables... Procesos sorprendentes... en la nueva serie de novelas inéditas de

- El caso de la modelo de las piernas largas.
- El caso del pico de partir hielo.
- El caso de los simios legendarios.
- El caso de la chica del night-club.

PERRY MASON

El caso del juguete mortífero.

El caso de la mecanógrafa asustada.

El caso de la trampa peligrosa.

El caso de la secretaria insistente.

El caso del cómplice nervioso.

El caso de la hija duplicada.

E. STANLEY GARDNER

¡LOS LIBROS IDEALES PARA AMENIZAR SUS VACACIONES!

PLAZA & JANES, S. A. EDITORES BUENOS AIRES BARCELONA MEXICO D F

De venta en librerías y quioscos.

RELIGIOSAS

FIESTA DEL DESCENSO

Todos los años, el día 2 de agosto, conmemora Barcelona aquel memorable acontecimiento en el cual la Santísima Virgen, movida a compasión por los gemidos de los que estaban encadenados bajo la dura esclavitud de las cárceles sarracenas, dejó sentir su presencia a los tres personajes famosos de nuestra Historia. Jaime I, que contaba a la sazón 12 años de edad, Raimundo de Peñafort y Pedro Nolasco, para que conjugando el poder, la sabiduría y la santidad hicieran nacer esta institución que ha llenado la Tierra con sus hazañas, de la obra de la redención de los cautivos.

Barcelona, que mereció tal predilección del Cielo, ha recurrido en los graves momentos de su Historia a la Virgen de la Merced en demanda de auxilio y tal han sido los favores que la Reina de los Cielos, invocado bajo este título le ha dispensado, que, en 1688, el Consejo de Ciento agradecido hacia voto de celebrar a perpetuidad, con solemnes cultos, la fecha del 2 de agosto y la aclamaba por especial Patrona de la ciudad, obsequiándola con tal motivo con un trono de plata de 40 Kg. con las armas de la ciudad, con una lámpara asimismo de plata de 70 Kg. y un terno de tisú de oro (todo esto desapareció cuando la invasión napoleónica), y en 1868 el Papa Pío IX, a instancia del obispo barcelonés Pantaleón Montserrat, la proclamaba Patrona de Barcelona y su diócesis.

La fiesta de la Merced fue trasladada al 24 de septiembre, pero durante siglos fue el 2 de agosto su fiesta principal. Todavía todos los años, en dicho día, se celebra un oficio solemne, que este año tendrá lugar a las 10 de la mañana, con asistencia de una representación del Ayuntamiento, que así cumple el antiguo voto, y gran número de fieles.

Acudamos este día, aniversario 743 de tan grande acontecimiento, a dar gracias a Nuestra Señora por la abundancia de mercedes que a la ciudad continúa dispensando y a rogarle que continúe haciendo sentir su poderosa protección sobre tantos cautivos que, hoy más que nunca, sufren las cadenas de la más negra esclavitud.

«Redemtrix captivorum, oro pro nobis.»

Hoy, festividad de San Ignacio de Loyola

Se celebrarán solemnes cultos en la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús (Caspe)

Hoy, festividad de San Ignacio de Loyola, fundador de la inclita Compañía de Jesús, se celebrarán en todas las casas de la misma solemnes actos religiosos, entre los que cabe destacar las primeras misas de los veintidós nuevos presbíteros ordenados ayer en San Cugat del Vallés por el arzobispo-obispo, doctor Modrego.

En la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús de la calle de Caspe habrá, a las nueve, las primeras misas de dos nuevos sacerdotes jesuitas. A las diez y

media, oficio solemne por el reverendo padre Guillermo Nadal, de la S. J., con sermón por el reverendo padre Miguel Bonet. La capilla de música interpretará, a tres voces, la misa del padre Angel Rodamilans, benedictino: «Laudate pueri Dominum».

Por la tarde, a las 7'15, final de la novena al santo con sermón por el padre Bonet, y a las 8'15 misa vespertina.

Santos de hoy

Santos Ignacio de Loyola, fd.; Calimerio, ob. y mr.; Juan Columbiano, cf.; Genara, vg. y mr.; Elena de Skofden, mr.

Cuarenta Horas

Continúan hoy y terminan mañana en la parroquia de San Pancracio (c. Badajoz, P. N.).

Vida social

regresa de Mallorca la primera dama de Alemania

A bordo del buque «Ciudad de Barcelona» regresó ayer, domingo, de Palma de Mallorca, la esposa del presidente de la República Federal Alemana, señora Luebke, que ha permanecido dos semanas en la isla de la calma.

Al mediodía, la señora Luebke visitó, en Montjuich, la Exposición de Arte Románico, en unión del cónsul adjunto, conde Ballestrem. En su recorrido dedicó preferente atención a la valiosa aportación germana, entre la que destacan tres piezas que pertenecieron al tesoro de los Guelfos.

Desde nuestra ciudad la señora Luebke emprenderá el viaje de regreso a Bonn.

Fiesta Nacional de Suiza

La Sociedad Suiza de Barcelona celebrará su Fiesta Nacional el día 1.º de agosto, en la Casa Suiza, calle Homero, 35, y todos los compatriotas y amigos de Suiza pueden considerarse invitados a asistir a los actos conmemorativos, que empezarán a las veintuna horas de dicho día con una cena.

BODAS BANQUETES
La masia
ALMUERZOS
TEL. 30 01 88

Natalicio y bautizo

En nuestra ciudad ha nacido una niña, primera hija de los jóvenes esposos don Manuel Sabater Berná y doña María Paloma Ramírez Olivera.

Ayer tarde, en la iglesia parroquial de San Miguel de los Santos, le fueron administradas las aguas bautismales, siendo apadrinada por sus abuelos maternos, don Diego Ramírez Pastor, querido compañero de Redacción, y doña Pilar Olivera Baylos de Ramírez.

A la recién nacida le fue impuesto el nombre de María de la Paloma.

EL TURISMO Y SUS DETALLES

Un español se lleva en Suiza un premio holandés

Este año, la fábrica holandesa de licores «Bols» estableció un premio especial para el alumno mejor clasificado en «servicio» de la Escuela de Hostelería de Lausana.

El premio — consistente en una visita de tres días a Holanda — fue ganado por Antonio Tarragó (hijo del dueño del hotel «Mediterráneo» de Palma), quien remataba así sus estudios en Lausana.

PROSTATA

No sufra. Pruebe planta orgánica única. Si se opera devuelve importe. Despacho solamente lunes, martes y miércoles, de 4 a 6. Camacho, Rbla. Cataluña, 124. Barcelona. Envíos a reembolso.

†
Doña Juana Castellarnau Llardonosa
ha fallecido a la edad de 26 años, habiendo recibido los SS. SS. (E. P. D.)
Sus afligidos: esposo Pedro Rodrigo, hijo Jorge, padres Juan y Teresa, hermanos María y Juan, padres y hermanos políticos, tíos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Diputación, 34, hoy lunes, a las 3'30 de la tarde, para acompañar a la finada a la parroquia de San Fernando y de allí al cementerio de Las Cortes.
No se invita particularmente

AYUNTAMIENTO

El Alcalde ha sufrido una intervención quirúrgica

Su estado de salud es satisfactorio

A última hora de la tarde del sábado, en el Instituto Policlínico, sufrió una intervención quirúrgica de urgencia el alcalde de la ciudad, don José María de Porcioles Colomer.

La operación fue realizada felizmente por el doctor don Pedro Piulachs, catedrático de nuestra Facultad de Medicina, asistido por el doctor don Alberto Assalit, concejal del Ayuntamiento y hallándose presente el catedrático, doctor don Arturo Fernández Cruz.

El ilustre enfermo ha experimentado una notable mejoría. El gobernador civil, don Matías Vega Guerra, al conocer la noticia, se interesó por el estado del señor Porcioles, personándose en la clínica, haciéndolo también otras personalidades barcelonesas.

SUCESOS

El timo de las colocaciones

Se han recibido denuncias por más de sesenta personas contra un individuo que abrió un despacho en la barriada de San Andrés y por medio de anuncios ofrecía espléndidas colocaciones a obreros y empleados de escritorio, así como para especializarse en varios oficios.

Para el denunciado no existía problema de ninguna clase cuando se le presentaba un productor de la clase y oficio que fuera, pues tenía siempre una colocación especial para el visitante en Holanda, donde se abría un gran porvenir para los españoles. Todo consistía en depositar mil quinientas pesetas y al cabo de unos días recibiría el interesado el contrato, la documentación para la salida y una cantidad en metálico como adelanto de su trabajo.

Ante tantas facilidades, la gente acudió, pero pronto se dieron cuenta de que había sido un timo y denunciaron el hecho a las autoridades, pero dando tiempo a que el timador, que conoció los planes de los perjudicados, desapareciera no solamente de Barcelona, sino al parecer de España.

El Juzgado de guardia instruye diligencias con motivo de las denuncias presentadas.

Infracción de la Ley de emigración

Pasó a presencia judicial un alemán, el cual se dedicaba a reclutar trabajadores para prestar servicios en Alemania.

El detenido obraba de buena fe, eran verdad los trabajos que ofrecía y no cobraba dinero alguno por adelantado, ni siquiera por sus gestiones, pero se olvidó de cumplir los requisitos que ordena la ley de emigración, que son la autorización para salir de España a prestar un trabajo manual del Instituto Nacional de Emigración, a cuyo estamento oficial deben de entregarse los contratos de trabajo y, una vez autorizados, los pretendientes a obreros en el extranjero reciben la documentación de salida.

Como el alemán en cuestión no tramitaba estos requisitos, esto fue motivo de su detención.

Detención de maleantes

Inspectores de la B. I. C. han procedido a la detención de varios sujetos conocidos como delincuentes habituales, los cuales han pasado a sufrir el arresto gubernativo consiguiente.

Entre los detenidos figura uno que era portador de una máquina de fotografiar y que no supo explicar su procedencia, por lo que le ha quedado intervenida por si aparece su dueño, ya que el detenido se niega a decir de dónde la sacó.

Otros dos individuos que figuraban en la relación de detenidos fueron sorprendidos llevando un carretón con diversas cajas de frutas y verduras, sustraídas del mercado central del Borne.

Estos tres individuos citados han pasado a disposición de la autoridad judicial.

RESTAURANTE TORRE SAN SEBASTIAN
NOTIFICAMOS A NUESTROS CLIENTES Y AMIGOS QUE PONEMOS A SU DISPOSICION UN CUBIERTO ESPECIAL DE VERANO
INFORMES: T. 232-31-59

Continua con extraordinario éxito
LA GRAN VENTA DE TROZOS
y restos de serie de **CALZADO**
ventajosas oportunidades.



Artículos para **VIAJE, CAMPO Y PLAYA**
completo surtido.
Precios muy reducidos.
almacenes JORBA
los almacenes de Barcelona

†
EL DOCTOR
Don Conrado Causa Vilert
Ha fallecido a los 53 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Extremaunción (E. P. D.)
Sus afligidos: esposa María Sambola, hijos José M.ª y Mercedes, hermanos Luis y Catalina, hermanos políticos María Mitjá, Antonio Carreras y Rosita Sambola, Vda. Colom; la señorita M.ª Mercedes Deliperi, el joven Ramón Esquirol y las razones sociales «SUCESORA DE JOSE SAMBOLA», «CLINICA RAMBLAS», «CAUSSA RADIO» y «EL SIGLO DE FIGUERAS», al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les ruegan la caridad de una oración para su alma y se sirvan asistir al acto del entierro y funeral «Corpore presente», que tendrá lugar, D. m., hoy lunes, día 31, a las tres y media de la tarde, y después al cementerio de la localidad.
Casa mortuoria: calle Rodrigo Robert (torre).
Tiana, 31 de julio de 1961

†
Doña María Nuévalos Cárcel
Viuda de don Manuel González
Ha fallecido a la edad de 67 años, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.)
Sus afligidos: hijos Elia, José, Luis, Amparo, Conceso y Manuel; hijos políticos Salvador Rodríguez, Angeles Martínez y Josefina García; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Unión, n.º 6, hoy lunes, a las diez, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Agustín y después al cementerio de Las Cortes.
NO SE INVITA PARTICULARMENTE

ATENCION, ATENCION!!!
de ahora en adelante...

Las clases sociales menos dotadas podrán poseer sin esfuerzo lo que se precisa para el hogar como es:
Un Televisor de primerísima marca, ENODYNE, el televisor de imagen cinematográfica.
Una insuperable nevera eléctrica ALASKA, de gran producción de cubitos de hielo.
Un transistor Mercury VIRER, último adelanto musical.
Una maleta tocadiscos estereofónica HEKTOR ELYSEE, el clamor del año.
Parrilla GRILL, o batidora de frutas BERRENS, una marca, un servicio.
Además de otros artículos, como cafeteras exprés, máquinas de afeitar, etcétera.
Aceptando nuestra oferta generosa de crédito al largo plazo hasta 30 meses (2 años y medio), sin aumento de ninguna clase le proporcionaremos, en plan de amigos, lo que nadie da.
LAMPARAS RAMBLAS. Canuda, 2, pral. (esq. Ramblas)
LAMPARAS ABELLO. Final Avda. Puerta del Angel, 4, 2 plantas

Estómago caído
Levante su estómago con toda comodidad usando el moderno elevador TORRENT (C. S. 10859)
No compren nada sin antes visitarnos
Casa Torrent 13, Unión, 13, y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chafalán Córcega). BARCELONA

†
Doña Joaquina Puntí Grau
Ha fallecido a los 75 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.)
Sus afligidos: esposo Ricardo Coderch Orri, hijos Joaquín, Francisco, María, José y Carmen; hijos políticos Yolanda Mateo, Elena Martínez, Esteban Amorós, Araceli Fernández y Manuel Ollé; nietos, hermanas María y Angelita, hermano político Agustín Rausi, sobrinos, primos, demás familia y la señorita Ana-Mari Lecha, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Urgel, núm. 152, hoy lunes, a las tres y media de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Isidoro y después al cementerio de Las Cortes.
NO SE INVITA PARTICULARMENTE

†
Doña Concepción Vila Alvaro
VIUDA DE PIO RUBERT LAPORTA
Ha fallecido a los sesenta y siete años, el día 24 de julio de 1961, habiendo recibido los Santos Sacramentos (E. P. D.)
Sus afligidos: hijas Dolores y Conchita, hijos políticos Andrés Llambias Ruiz y Germán Plaza de Diego, nietos, sobrinos, sobrinos políticos, primos, demás familia y las casas «H. DE PIO RUBERT LAPORTA», «PIO RUBERT LAPORTA», «PLAZA JANÉS, S. A.», «ALMACENES LA GOLONDRINA», «PITHUSAS» y «MANUFACTURAS DE MONTURAS, PARAGUAS Y SIMILARES, S. A.», al recordar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y les agradecerán la asistencia a los funerales que, en sufragio de su alma, se celebrarán, D. m., hoy lunes, día 31, a las once.
NO SE INVITA PARTICULARMENTE

ACTUALIDAD CIUDADANA

Actividades y afanes del Municipio

Siguiendo su saludable costumbre de dar cuenta periódicamente a la ciudad de las actividades y afanes del Municipio, el señor alcalde de Barcelona se reunió la pasada semana con los representantes de la Prensa local, a quienes informó extensamente acerca de las cuestiones tratadas en la última sesión de la Comisión Municipal Ejecutiva.

De las manifestaciones del señor Porcioles se desprende, a simple vista, una primera consecuencia alentadora: el equipo consistorial, el grupo rector de los destinos municipales, ha iniciado con entusiasmo, resuelta y con estudio de las tareas que le son propias, atacando de frente los problemas que le tiene planteados la ciudad, que son múltiples, complejos y apremiantes. Su solución no puede ser, pues, improvisada, sino serenamente meditada. A ello se va. Con un profundo sentido del cumplimiento del deber, los hombres que dirigen la vida municipal, a pesar de que la época del verano parece más propicia a la vacación y el seño, se reúnen diariamente, estudian, meditan, analizan, discuten, compulsan datos, contrastan pareceres, trabajan, en una palabra, en bien de la ciudad. Prueba de ello la tenemos en la constitución de las diferentes ponencias (siete en total) que han empezado inmediatamente su labor, al igual que las Juntas de Distrito, de las que tanto es lógico esperar en lo que atañe a las necesidades de cada circunscripción municipal, y que a medida que se van formando, emprenden un trabajo intensivo para llevar a feliz término el Plan General de Acción Municipal estipulado por la Carta.

Los barceloneses han acogido con complacencia las manifestaciones de su primer magistrado. Y no porque las cuestiones expuestas a la Prensa fueran de una excepcional importancia (el mismo señor Porcioles así hubo de reconocerlo), sino porque son exponente de un renovado desvelo, porque reflejan un clima de laboriosidad sostenida y eficaz, que a la ciudad ha de satisfacer sobremanera.

Si los acuerdos adoptados y los asuntos puestos sobre el tapete en la última sesión de la Ejecutiva municipal no tienen, individualmente considerados, una trascendencia excesiva, su conjunto reviste un destacado interés ciudadano, que se aprecia perfectamente ante su sola enumeración: el anuncio de un nuevo edificio para la Escuela de Bellas Artes, el deseo expresado por el señor ministro de Trabajo de construir en Barcelona una Universidad Laboral, el proyecto de instalación de un teatro de agua-luz musical en la fuente monumental de Montjuich, el enlace de los andenes del Metro Transversal y del Gran Metro en la Plaza de Urquinaona, las mejoras en los transportes públicos, la ampliación de las Casas Consistoriales, el estudio de una refundición de arbitrios y tasas, la revalorización de la montaña de Montjuich, incluso la noticia de la probable reanudación de las actividades deportivas de la veterana Peña Rhin, son cuestiones que han de encontrar un favorable eco en la opinión pública.

Se ha iniciado, en definitiva, una nueva etapa en la vida municipal, que esperamos será pródiga en realizaciones. La Carta, en manos del señor alcalde y de sus inmediatos colaboradores, los concejales y delegados de servicios, se nos aparece como un instrumento operante, un arma valiosa cuyos efectos habrán de notarse, indudablemente, en un plazo no demasiado largo.

ORIOLE AGELL
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Apagará su sed...



¡NOVEDAD!
BOLSITAS DE UNA DOSIS
Botes de 20 y 50 tomas
Delicioso y sano refresco
En farmacias, colmados, bares
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Accidentes de circulación
En la plaza de la Universidad hubo un choque entre un auto y una moto, a consecuencia del cual fueron atendidos en el dispensario del distrito Leonardo Climent Tarmarts, conductor de la moto, de lesiones de pronóstico reservado, y Juan Prat Sabartes, que viajaba en el mismo vehículo como pasajero, leve.

—Ingresó en grave estado en el Hospital Clínico, Antonia Rodeionet Culler, atropellada por una moto en la carretera de Esplugas.

—Un auto atropelló en la plaza de Pl y Molist a Francisca Cuevas Navarro, que fue atendida en el dispensario del distrito y después internada en el Hospital de San Pablo, siendo las heridas de gravedad.

VIDA PERIODISTICA

Agasajo a Luis Marsillach

Anteayer, a mediodía, tuvo efecto, en un céntrico restaurante, un agasajo íntimo a nuestro queridísimo compañero de Redacción y vicepresidente de la Asociación de la Prensa, don Luis Marsillach, con motivo de haber sido distinguido por S. E. el Jefe del Estado con el ingreso en la Orden de Cisneros al Mérito Político con la Cruz de Caballero.

Junto al agasajo se reunieron sus compañeros de Directiva de la Asociación de la Prensa, presididos por el de la propia entidad, don Antonio Martínez Tomás; el director de HOJA DEL LUNES, don Rafael Delclós y el artista dibujante, don Ramón Tomás, quien le ofreció una artística y espléndida caricatura en la que estamparon alusivas dedicatorias todos los asistentes.

Una vez más reiteramos al amigo Marsillach la efusiva expresión de nuestra más cordial enhorabuena.

NECROLOGICA

Don José M. Castellví García-Alhambra

A la avanzada edad de setenta y cuatro años, ha fallecido cristianamente el veterano periodista y aplaudido actor dramático, don José María Castellví García-Alhambra, cuyo óbito ha causado general sentimiento en los medios periodísticos, culturales y teatrales de nuestra ciudad.

El señor Castellví se inició en la vida periodística a principios de siglo y actualmente ostentaba el undécimo lugar en el escalafón de socios de nuestra Asociación de la Prensa. Era, con don Armando Oliveros y el maestro Padilla —fallecido el año último— coautor de la popularísima canción «El Relicario» que alcanzó fama mundial, y siguió interpretándose con éxito en todos los continentes. Como autor teatral colaboró, además de con el señor Oliveros, también con el finado periodista don Ramón Portusach Sita. Asimismo, desempeñaba con celo y eficiencia probados, el cargo de habilitado de clases Pasivas.

El acto del sepelio, verificado en la mañana del sábado último, constituyó una sentidísima manifestación de duelo que congregó a varios directivos de la Asociación de la Prensa con su presidente, don Antonio Martínez Tomás; representaciones de los periódicos locales y agencias de información; de la Universidad, de la Sociedad de Autores, etc., así como incontables amigos particulares.

En paz descansen don José María Castellví García-Alhambra y reciban sus deudos el testimonio de nuestra muy sentida condolencia.

JEFATURA DE POLICIA

El extranjero que se bañó en la plaza de Cataluña, arrestado

Al súbito extranjero Ewald Exner le ha sido impuesto un arresto gubernativo por haber sido sorprendido el pasado día 27, a las 21,30 horas, en una de las fuentes de la plaza de Cataluña bañándose completamente desnudo, con desprecio absoluto de las más elementales normas de moral y convivencia social.

EL PUERTO

Nuevo secretario-contador de la Junta de Obras

Ha tomado posesión del cargo de secretario-contador de la Junta de Obras del Puerto don Lorenzo Morales Maestre, nombrado por O. M. el 27 de junio.

Movimiento intensivo de turistas

De Palma de Mallorca llegó a primeras horas de la mañana la motonave «Ciudad de Barcelona» con 581 turistas; de Ibiza lo hizo el vapor «Mallorca» con 353 turistas; el vapor francés «Sidi Okba» llegó procedente de Alger y Alicante y desembarcó 208 turistas. Además, estos buques fueron portadores de correo, los dos primeros, y carga diversa, los tres.

De Nueva Orleans, con cargamento de algodón, atracó el vapor español «Mar Egea»; de Río de Janeiro, con carga general, el vapor brasileño «Loide Paraguay»; de Palma de Mallorca, el vapor griego «Atinoy» con carga diversa; de Argel, con diversidad de carga y pasaje, el vapor francés «Toch»; de Bremen, con carga general, el holandés «Tuhban»; de Nueva York, el norteamericano «Sam Angelo Victory»; y de Livorno, el danés «Agente Torm» y el norteamericano «Excellency», los dos en tránsito.

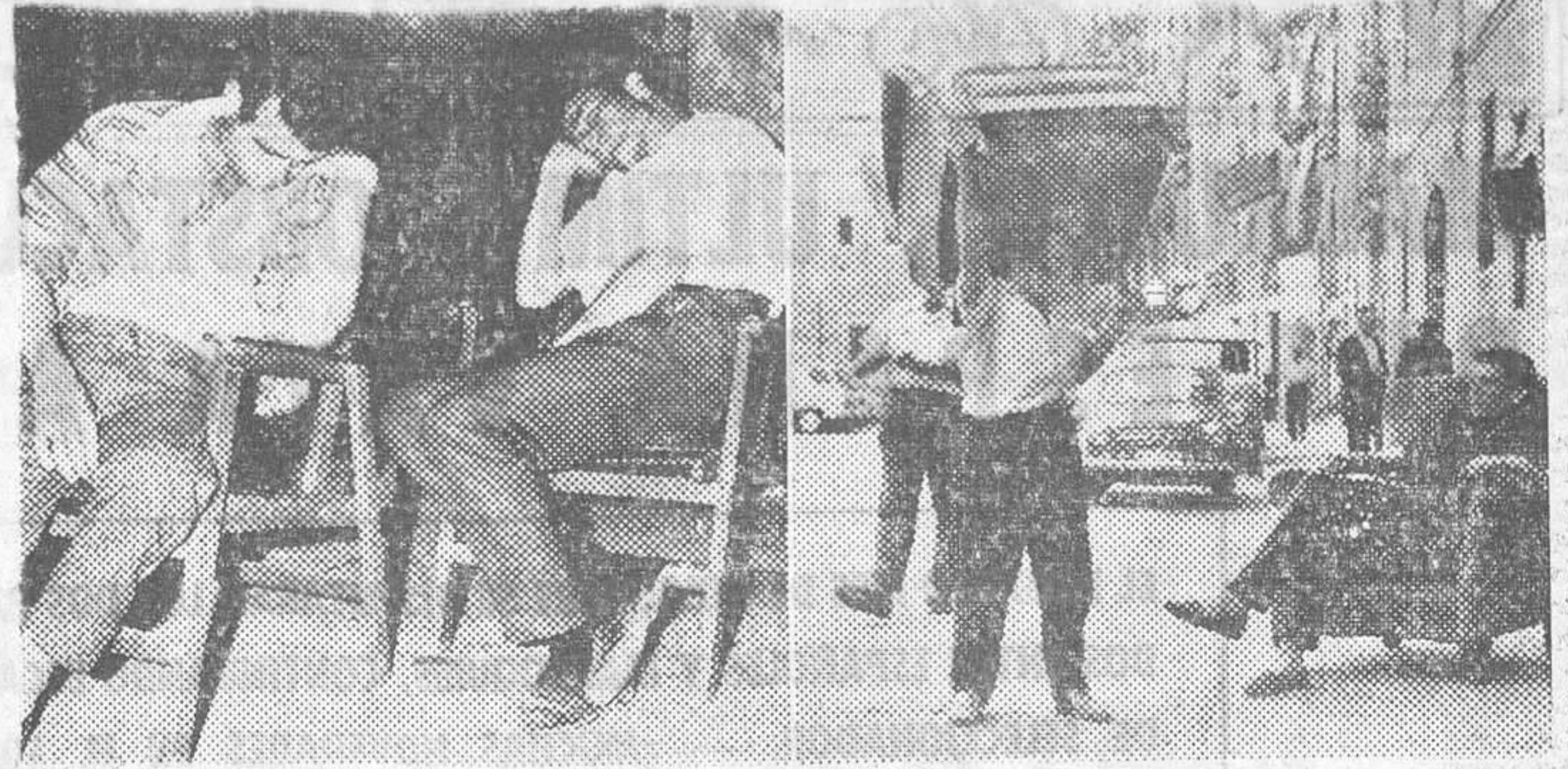
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Con SEAT 600 nuevo
Enseñamos a conducir en poco tiempo. Prácticas por ciudad, con recogida a domicilio. Solicite ahora.
Teléfono 221-35-42

Academia de Conducción Fontes
Enrique Granados, 8

Muebles PARA OFICINAS Y DESPACHOS
FANLO JOVELLANOS I

ESTAMPAS VERANIEGAS

CUALQUIER HORA Y LUGAR ES BUENO PARA DORMIR



Cualquier hora del día o la noche es buena para descabezar un sueño en las sillas de las Ramblas.

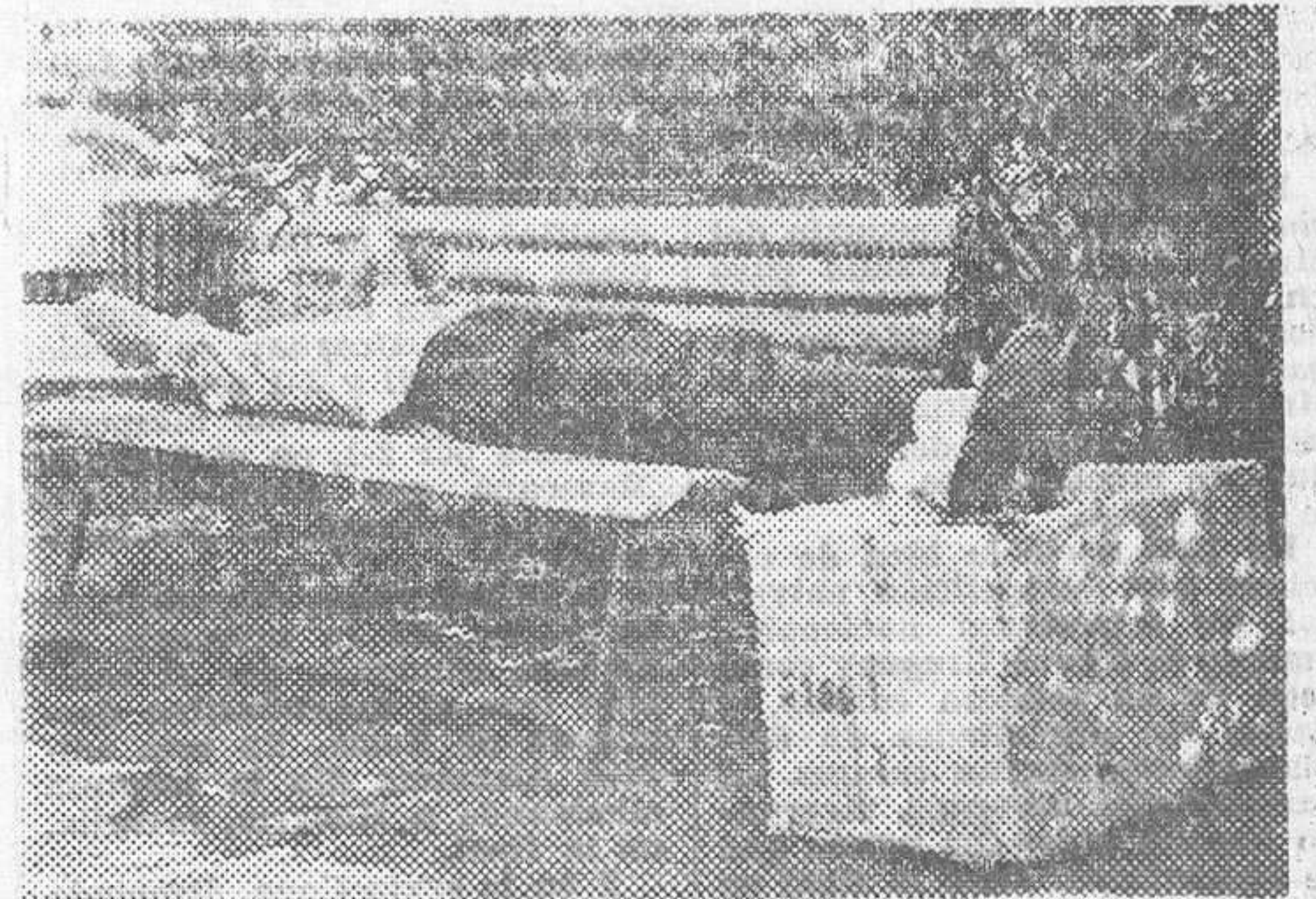
No cabe la menor duda que Barcelona es una ciudad pacífica. Un lugar donde, llegado el verano, los residentes y los que nos visitan pueden deambular por sus calles y plazas y hasta tomarse un descanso en plena vía pública sin que nadie les moleste en lo más mínimo. Por un lado, esto demuestra que en nuestra ciudad, como en las restantes españolas, la comodidad y la seguridad personal para el individuo goza de la mayor protección, y, por otro, que, a pesar de la ola que azota todos los países en forma de actos de gamberismo, aquí, a ese desagradable parásito de la sociedad se le mantiene a raya y sólo en contadas ocasiones suele dar muestras de existencia.

Viene a cuento todo lo anterior porque, para el visitante, resulta sorprendente ver con el desenfado que muchas personas ocupan sillas y bancos de la ciudad a cualquier hora del día para descabezar un sueñecito o, resueltamente para pasar toda la noche. Y no es necesario recurrir a la baja Rambla, donde la afluencia nocturna suele ser más numerosa, sino ya en las mismas calles del ensanche; en cualquier plaza como la de Sepúlveda, Cataluña, Castilla, etcétera, personas en cantidades sorprendentes se posan sobre los bancos para descansar y disfrutar de la buena temperatura nocturna y allí, de la conversación pasan al silencio, de éste al sueñecito y muchos hay que, cuando sus vecinos de asiento les abandonan ocupan el asiento en todo su largo y, así, hasta que los encargados de la limpieza los zarandean a primeras horas de la mañana.

Esto recuerda mucho aquellos «albergues nocturnos» que hace largos años existían en nuestra ciudad y en los que el derecho a dormir costaba treinta céntimos. La comodidad en los mismos no era precisamente lo que más destacaba, pero suponían en cambio las necesidades de quienes precisaban dormir a cubierto y no disponían de dinero. Constaban aquellos de un largo banco o fila de sillas, ante el cual pasaba una cuerda y sobre la que se apoyaban para dormir los clientes. El despertador que se usaba en tales establecimientos era de lo más curioso y contundente de que poseían en las dependencias, porque consistía en que, cuando el reloj de verdad marcaba la hora, se desataba el extremo de la cuerda y los clientes rodaban por el suelo, dando así fin a la jornada de descanso. Esto, mal que se quiera interpretar, era inhumano. Ahora, si alguna de las personas que pasan la noche en los citados «hoteles», muy pocas desde luego, lo hicieran por carecer de medios económicos, siquiera no tendrían en su contra el ingrato despertar rodando por el suelo.



Como si se tratara de ver el lado agradable de la vida a través de un enorme televisor, este muchacho agota el líquido de un supertanque en la barcelonesa plaza Real



Este hombre, el colmo de la comodidad, ha sabido aprovechar la circunstancia de la caja que llevaba, para dar mejor reposo a su estatura kilométrica

Resulta curioso de todas formas comprobar una circunstancia que a simple vista parece lógicamente. Al habla con una de estas personas que han pasado toda una noche, estirados como largos son en un banco, nos han manifestado que la razón de dormir largas horas en la vía pública se debe, principalmente, a la alta temperatura que se registra estos días en nuestra ciudad. «Por lo que a mí respecta —decía el espontáneo «huésped» de nuestros bancos— es tal vez el momento en que he conseguido algo que de niño nunca logré. Recuerdo que, después de la cena, cuando en algunas ocasiones me dormía sobre la mesa, la familia me interrumpía el dulce sueño para ir a la cama. Valía más mi sueño que la postura incómoda que tuviera. Ahora, por fin, cuando me he quedado dormido sentado en la calle, nadie ha turbado mi sueño hasta despertarme por medio propio.»

He aquí una razón que, a buen seguro, ampara a muchos de los que dormitan en nuestras calles y que, a simple vista, da la impresión que lo hacen por carecer de hogar. De todas formas, el tiempo invita a ello.

Graforreportaje Cifra, en exclusiva para HOJA DEL LUNES

NO LOS MATE UD...!



LOS MATA MEJOR
Bomba aerosol con insecticida fulminante de poder expansivo que elimina toda clase de insectos

A PLAZOS RADIO DISCOS TELEVISION
new-phono
Tocadiscos ANCHA, Instrumentos 35 y 37 Guitarras, pianos, acordeones

Compre su cafetera industrial SUTACA directamente en fábrica Industrial Cafetera, S. L. Valencia, 458 - Barcelona

LAS MASAS SE ARREMOLINAN ALREDEDOR DE IBERIA

Desde que Iberia ha lanzado el más sensacional televisor que se conoce en Europa de pantalla gigante de 19 y 23 pulgadas, todos los demás quedan anticuados. TAN SOLO POR AL MES 500 Ptas. AL MES, sin letras ni recibos que le molesten en su domicilio pagando cómodamente en nuestras oficinas.

NOTA: Para adquirir este magnífico TELEVISOR, ojo avizor! No lo olvide. TAN SOLO POR 500 Ptas. AL MES. Las condiciones detalladas tan sólo en los dos únicos establecimientos sin más sucursales.

LAMPARAS RAMBLAS. Canuda, 2, pral. (esq. Ramblas)
LAMPARAS ABELLO. Final Avda. Puerta del Angel, 4, 2 plantas

ESTANTERIAS METALICAS



Prefabricadas Desmontables y Graduables
Listas para entrega inmediata
D.A.M.A.
MUNS-6 y 8 - Tel. 23 81 87
Sta. Eulalia HOSPITALET del LLOBREGAT

DISTRIBUIDORA DE CALZADOS C.Z.B.

SIEMPRE MAS BARATO
Aragón, 231 bis, y Diputación, 264

INGLÉS

PRACTICO

PARA ESPAÑOLES EN EL INSTITUTO AMERICANO

En Curso por correo Sistema LINGUOSCOPE

Le enseñaremos el INGLÉS BASICO que utiliza el inglés medio (artesano, comerciante, hombre de la calle), en sus escritos, diversiones, vida de relaciones y negocios.

Nuestro sistema está creado para APRENDER INGLÉS EN MENOS TIEMPO

Regalamos un Diccionario Inglés-Español, con más de 37.000 significados y sinónimos, precedido de lecciones prácticas de «Técnica de la Traducción».)

Pida folleto GRATIS al

INSTITUTO AMERICANO

Avda. de José Antonio, 31 - Dpto.-H-3-MADRID (13)

AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL



MARRUECOS, ULTIMO OBSTACULO PARA QUE ESPAÑA VAYA A CHILE

EL PROXIMO MES DE NOVIEMBRE SE DISPUTARAN LOS DOS PARTIDOS ENTRE ESPAÑOLES Y MARROQUÍES, CONTINUANDO ESCARTIN DE SELECCIONADOR. — ¿MUCHAS NOVEDADES EN EL EQUIPO ESPAÑOL?



RECORDANDO SUECIA Y CON LA VISTA PUESTA EN CHILE

y II

HISTORIAL DE LA COPA RIMET

Finalizamos hoy el comentario del próximo campeonato del Mundo de Fútbol, dando paso en primer lugar a un breve esbozo de lo que ha sido en sus pasadas ediciones la Copa del Mundo, hoy Copa Rimet, al ponerse el nombre del que fue, durante muchos años, presidente de F.I.F.A.

En 1930 nació la idea de celebrar una competición universal de selecciones nacionales, aunque al fijarse Uruguay como sede de su primera edición, y dadas las dificultades de desplazamiento, fueran escasos los participantes europeos, figurando España entre los países que se abstuvieron. Para la final se clasificaron Uruguay, Argentina, Estados Unidos y Yugoslavia, que empatadas en las semifinales, dieron sendas victorias por el mismo tanteo de 6-1 a las representaciones uruguaya y argentina, triunfando en la final Uruguay por cuatro goles a dos.

La segunda Copa tuvo lugar en 1934, en Italia, y en ella participó España, que eliminó a Brasil por 3-1, en los octavos de final, y cayó con gran honor ante el favorito, Italia, tras desempate hecho preciso por la inicial igualada a un gol, que dio victoria mínima a los italianos por 1-0. Italia eliminó a Austria en las semifinales y triunfó en la final sobre Checoslovaquia por 2-1.

En la tercera Copa, disputada en 1938, no participó España a causa de nuestra guerra. Tuvo lugar en París, y en la final, Italia renovó su título al derrotar a Hungría por 4-2.

El paréntesis de la guerra mundial retrasó la cuarta Copa hasta 1950, con Brasil como escenario y volviendo a participar España, que incluyó en el grupo sexto de la fase previa, con Portugal, se clasificó vendiendo por 5-1 en Madrid y empatando a dos en Lisboa.

Ya en Brasil, España figuró en el grupo segundo con Inglaterra, Chile y Estados Unidos, y los ingleses como favoritos y cabeza de serie. La difícil vic-

toria por 3-1 sobre Estados Unidos, dio paso al sorprendente y brillante triunfo sobre Inglaterra por 1-0 y con otra victoria sobre Chile por 2-0, España se clasificó para la fase final, iniciada con fortuna pero terminada mal. En efecto, tras empatar a 2 con Uruguay, se perdió 6-1 con Brasil y 3-1 con Suecia. Uruguay, que derrotó inesperadamente por 2-1, en el desolado Maracanã que enmudeció sus cohetes, al Brasil, se proclamó campeón.

La quinta Copa, disputada en Suiza, no vio la presencia de España, eliminada por el bambino tras el improductivo desempate de Roma. En esta edición Alemania dio la sorpresa eliminando a Hungría, favorita, en la final.

Y en la sexta Copa, disputada en 1958 en Suecia, Brasil logró al fin su esperado triunfo — que no logró antes en ambiente propio — al ganar la final a Suecia.

RECORDANDO SUECIA

Como competición mundial más reciente, bueno será referirnos más adelante a la última copa Rimet, sexta en el orden cronológico.

En Suecia se truncó la tradición del triunfo de un país del continente organizador, y se confirmó la superioridad del fabuloso fútbol brasileño, que se quedó en 1950 con la miel en los labios en el propio Maracanã y no dio el resultado esperado en 1954, en Suiza, cuando fue otro favorito — el prodigioso conjunto húngaro de los Puskas, Kocsis, Czibor y demás malabaristas del balón — el que quedó sorprendido y derrotado en la final. Pero, además, en Suecia apareció un nuevo sistema de juego, el 4-2-4, impuesto por los cariocas, que luego invadió el mundo entero. ¿Aparecerá en 1962 otra nueva táctica que decida el título? No parece que sea desde luego España, siempre más a remolque que en vanguardia en estas cuestiones, la que pueda dar la sorpresa. Mayormente cuando aquí, seamos sinceros, tampoco acabó de digerirse totalmente un sistema que, como debe ser, para Brasil era más bien función de sus jugadores que subordinación de éstos a ella. Por que Brasil contaba con un medio idóneo como Orlando para irse al lado de Bellini en la defensa, un gran organizador como Didí para catapultar desde la media, y realizadores prodigiosos como Vavá y Pelé para decidir con fáciles victorias y el rotundo 5-3 de la final, su bien ganado título. Y no olvidemos

que al contratar las estrellas campeonas que a tiro se pusieron, se cometió doble equivocación en nuestros equipos de la capital, adscribiendo a Didí y Vavá funciones totalmente dispares y cambiadas en sus respectivos equipos, con el consiguiente fracaso.

Pero Suecia fue también, al margen de lo deportivo, un prodigio de organización, que esperamos se repita en Chile. Con entradas desde 150 a 500 ptas., los suecos pusieron en marcha un torneo modélico, del que dieron cuenta 33 emisoras radiofónicas de 24 países, y multitud

batirá esta marca en Chile? — es el francés Just Fontaine, que con 13 goles superó la de Kocsis, con 11 en 1954.

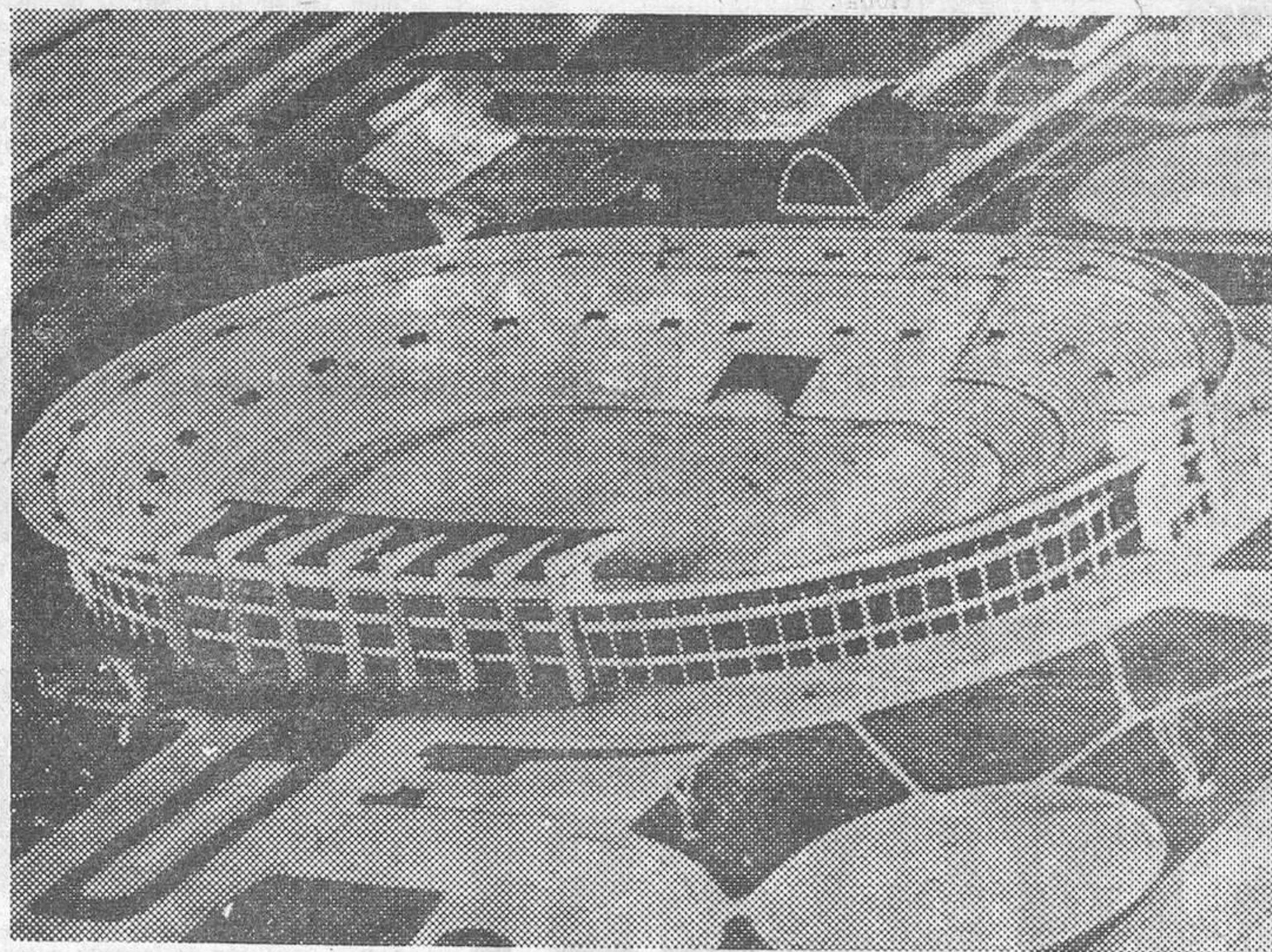
CHILE PARA EL MUNDIAL

Toda la estrecha franja del Pacífico que forma Chile, entre mar y Andes, vive y vibra ya desde hace tiempo por el Campeonato Mundial. Se remozan estadios, se arreglan alojamientos y se combinan desplazamientos, mientras se prepara ya el taquillaje y se ultiman los más pequeños detalles. Desde Arica hasta Concepción, los nueve estadios chilenos pueden

pesimista. Recuerda lo que a España le ocurrió con Turquía y confía en que sus jugadores repitan los excelentes partidos jugados últimamente en Alemania Oriental y Yugoslavia. Por nuestra parte, pese a las lógicas manifestaciones de cautela de nuestro seleccionador, que en forma alguna puede fomentar un exceso de confianza, creemos que España ha de salir airosa en esta doble confrontación con el fútbol marroquí. A pesar de que éste, contando con los jugadores nativos que se foguean en el campeonato francés, e incluso alguno en España, sea un

pero, de otro lado, la renovación casi completa de la plantilla azulgrana puede dar lugar a muchas modificaciones en los planes del seleccionador. Si cuajaran pronto las adquisiciones barcelonistas podría ser el conjunto azulgrana una base excelente para la Selección, modificando la idea que, de otra forma, es lógico continúe siendo la básica en los planes del seleccionador, que en el Madrid y el Atlético de Madrid ha de buscar la mayoría de componentes de nuestra Selección.

J. GARCIA CASTELL



Maqueta del Estadio Nacional de Santiago de Chile, donde se disputará la final del VII Campeonato Mundial de Fútbol.

Berlín O. - Barcelona
Hannover - Español
Valencia - N. Forest

EN

COPA FERIAS

Antes del 30 de septiembre ha de quedar dilucidada la ronda preliminar de la Copa Ciudades en Feria, con los siguientes partidos:

GRUPO A

Estrella Roja Brno-Leipzig
Strasbourg-M. T. K. Budapest
A. C. Milán-Novisad
Exento: Iraklis Thessaloniki

GRUPO B

Copenhague-Dynamo Zagreb
Sheffield Wednesday-Lyon
Berlín Oeste-C. F. Barcelona
Exento: Roma

GRUPO C

Basilea-Belgrado
Hannover-R. C. D. Español
Belenenses-Hibernian
Exento: Birmingham

GRUPO D

H. Midlothian-St. Gilloise
Colonia-Internazionale
Valencia-Nottingham Forest
Exento: Lausanne

Nueva directiva del Granollers

Granollers, 30. — El C. D. Granollers ha renovado su Junta directiva, poniendo con ello fin a su apurada situación, en la que desembozó después de una campaña deportiva poco brillante, pero que pudo salvarse tras la disputa de los tres partidos de permanencia.

Muchas gestiones han debido realizarse hasta encontrar la persona adecuada para la presidencia del Club vallesano, pero finalmente estas han llegado a feliz término, al aceptar ser renovado en el cargo el señor Boix, que ha formado la siguiente Junta directiva:

Presidente, don José Boix Moga; vicepresidente, don José Camp Puigdomènech; vicepresidente, don José Saperas Martí; vicepresidente honorífico, don Manuel Fernández Marco; secretario, don José Ventura Baldiri; vicesecretario, don Antonio Novoa Rallo; tesoro, don Francisco Abril Malpás; contador, don Isidro Pujadas Espinosa; delegado federativo, don Francisco Lloveras Vicent; vocales: don José Ricart Roda, don Francisco Martínez Rubio, don Ramón Davi Godayol, don Antonio Fuertes Valls, don Miguel Reus Alvarez, don Miguel Gelis Planas, don Enrique Pey Grau, don Jorge Camp Puigdomènech, don Esteban Español Argelich y don Narciso Llistuella Maymó. — Diego PALOMO.

«BAHIA»-Olzinellas, 31

Marco incomparable para sus FIESTAS FAMILIARES. Especialidad en LUNCHS para Bodas, Comuniones, Bautizos, etc. Información, tardes de 6 a 9. Teléf. 243-11-57

AL CONTADO Y A PLAZOS

Vespa "N" ¡125!
y "S" ¡150!

Desde **1.000 Ptas.** ENTRADA

Matrícula, Imp. Lujo, Placas verdes, Cédula Ident. Fiscal, Seguro TODO RIESGO completo, Accesorios y Sidecar, si lo desea, TODO REPARTIDO EN 24 MESES IGUALES, O DIFERENTES, a su elección. NINGUN PAGO APARTE.

SERVICIO ENTENZA, S. A.
(Servicio Oficial Vespa)

Entenza, 56 (esquina Avda. J. Antonio)
Sábados tarde también abierto. Tel. 23 65 35

● FACILIDADES SIN RECARGO

de diarios a través de 2,502 periodistas. Se logró una recaudación de más de 10 millones de coronas, lo que supone unos millones de pesetas, superando los ingresos totales de Suecia en 1954 y Brasil en 1950. Claro está que desplazamientos y organización se llevaron 60 millones de pesetas.

Las estadísticas suecas nos hablan de un total de 821,363 espectadores, con cifra máxima de 50,928 para el Brasil-URSS y mínima de 2,823 para el Hungría-Pais de Gales. La final no llegó al éxito del encuentro entre brasileños y soviéticos, pese a actuar en ella Suecia contra Brasil. Tal vez la lluvia influyó, pero sólo se registraron 49,737 espectadores, menos que la final Alemania-Hungría de 1954, en el mamotreto de Berna, con 63,800 personas. Que, por cierto, tras haber estado en él, nos gustaría saber dónde se colocarían...

Máximo goleador de todos los campeonatos del mundo — ¿se

llenar cumplidamente las necesidades del torneo. Hélos aquí: Arica, 20,000; Antofagasta, 28 mil; La Serena, 25,000; Valparaíso, 40,000; Viña del Mar, 38 mil; Santiago, 100,000; Rancagua, 22,000; Talca, 25,000 y Concepción, 36,000. Total: 334,000 localidades, pero también una distancia de 1,300 kilómetros entre Santiago y el más alejado, que es Arica, en el norte, casi frontera con Perú. No obstante, tras la visita de la delegación de la F.I.F.A. a Chile se ha determinado que, por el momento, sólo Santiago, Viña del Mar, Arica y Rancagua sean escenarios de la fase final.

Para alojamiento de los asistentes, Chile construyó 36,000 viviendas y su estadio municipal de Santiago, a los pies de los Andes y con el nevado Aconcagua como telón de fondo, con 7,000 metros de altura, se amplía desde su anterior capacidad de 50,000 hasta los 100,000 espectadores, que se proyecta pueda albergar en mayo próximo.

ESPAÑA-MARRUECOS

Para ir a Chile le falta a España eliminar a Marruecos, en esos dos partidos que deben tener lugar en noviembre, el día 12 en Casablanca y el 23 en Madrid. Ahmed Antifit, seleccionador marroquí, no es totalmente

NO SE ASESINE VD.!



JOYAS PAMBLA FLORES, 87 BARCELONA

LA ACTIVA

Regalos ANGELITAS

ANILLOS PROMETIDA

12 días ITALIA
5.850 ptas.

12 días PARIS-BRUSELAS
6.500 ptas.

Inf. e inscripción:
MARTE
Vergara, 16

AUTO ESCUELA CATALUÑA

Desea a todos sus clientes, amigos y público en general unas felices vacaciones en este verano y les recuerda tengan presente en sus viajes por carretera todas las disposiciones vigentes de la circulación

Trafalgar, 4, 3.º (Rascacielos Urquinaona). Teléf. 231-95-22

CICLISMO

VICTORIA ESPAÑOLA EN LA VUELTA A PORTUGAL

Morales ganó la primera etapa, y ocupa, tras la segunda, el primer lugar de la general. — España, primera por equipos

Oporto, 30. — Tres ciclistas españoles han obtenido para su equipo, «Licor 43», una ventaja inicial al ganar la primera de las 24 etapas de la XXIV Vuelta Ciclista a Portugal, iniciada en el estadio Antas, de Oporto, en la noche del sábado.

Se trata de Roberto Morales, Miguel Pacheco y Esteban Martín, que terminaron siguiendo el mismo orden, en 11 minutos 45 segundos, con un tiempo agregado de 35 minutos 15 segundos, a un promedio de velocidad de 45,957 kilómetros por hora.

La primera etapa de la Vuelta, que durará 19 días, se disputó en circuito cerrado, sobre 9 kilómetros, alrededor de la pista del estadio.

El equipo de Oporto se clasificó en segundo lugar, con un tiempo agregado de 35 minutos 27 segundos, llegando el trío integrado por José Pacheco y Arturo y Ernesto Coelho en 11 minutos 49 segundos, a 45,698 kilómetros por hora.

En tercer lugar se clasificó el equipo del Sporting de Lisboa, con un tiempo total de 35 minutos 27 segundos (11-49 cada uno), a un promedio de 45,678 kilómetros por hora.

El equipo italiano «Ignis» ocupó el cuarto lugar en 35 minutos 33 segundos (11-51 cada uno), a un promedio de 45,579 kilómetros por hora.

Después de los italianos Ar-

turo Cestari, Giuseppe Pardini y Peppino Dante, llegó el equipo «Sangalho», con un tiempo de 36 minutos 24 segundos, a un promedio de 45,698 kilómetros por hora.

6. Benfca; 7. Tavira; 8. Alparca; 9. Leixoes; 10. «Caloi», equipo brasileño.

El corredor español Roberto Morales viste el jersey amarillo.

El ciclista brasileño José Cora, del equipo «Caloi», sufrió el primer accidente de la Vuelta a Portugal al chocar contra un espectador que inesperadamente entró en la pista. José Cora sufrió lesiones leves y prosiguió la prueba. El espectador, cuyo nombre no ha sido revelado, se halla hospitalizado. — Alfíl.

Coelho ganó la segunda etapa

Lisboa, 30. — Se ha disputado hoy, domingo, la segunda etapa de la XXIV Vuelta Ciclista a Portugal. Por decisión de las autoridades portuguesas, la prueba fue reducida, de cinco vueltas con un total de 6 kilómetros de recorrido, a cuatro vueltas, con 3.600 metros, en el circuito de Vila do Conde, contra reloj, por equipos.

Resultados: 1. Arturo Coelho (F. C. O.). El español Morales continúa visitando el jersey amarillo, llevan-

García Coma, vencedor del IX Trofeo «Mosén Borrás»



En fuerte «sprint», el vencedor se impone en la meta, en el Salón de Víctor Pradera. (Foto Soteras.)

El C. C. Sprint, sobre un duro recorrido por carretera, puso nuevamente en litigio la disputa de la IX edición del Trofeo «Mosén Borrás», de ciclismo, el cual se adjudicó el corredor del Grupo Deportivo Faema José García Coma, al vencer al «sprint» a un grupo de diez corredores que llegaron agrupados al Salón de Víctor Pradera. El tiempo del vencedor fue de 3-11-45.

Tomaron la salida 44 corredores, los cuales salieron neutralizados hasta la autopista de San Andrés, en donde tomaron la salida oficial. Los corredores marcharon a un tren bastante regular. Hubo varios intentos de escapada que no cuajaron hasta que se formó este grupo de diez corredores, que alcanzaron una ventaja de casi nueve minutos sobre su inmediato seguidor.

La llegada estuvo repleta de público y bajo la cuidadosa organización del C. C. Sprint, figurando en la tribuna el agasajado, Mosén Borrás, personalidad muy conocida y estimada en el ambiente deportivo, y especialmente por los practicantes del deporte del pedal.

CLASIFICACION

1. García Coma (Faema), en 3-11-45.
2. Mariné (C. C. Paret), id.
3. De la Paz (C. C. Sprint).
4. Subirana (C. C. Paret).
5. Hervás (U. C. Vich).
6. Maiden (C. C. Sprint).
7. Oriach (C. C. Sprint).
8. Font (U. C. Vich).
9. Mateo (P. D.).



José García Coma, brillante vencedor del Trofeo Mosén Borrás, de ciclismo (Foto Soteras)

10. Florencio (G. E. Seat), todos en el mismo tiempo. Por clubs venció el G. E. Seat. Premio de la Montaña, Subirá Premio de la Combatividad, Mateo.

Club de Fútbol Barcelona RENOVACION APARCAMIENTOS TEMPORADA 1961/1962

Estarán a la disposición de los señores abonados a partir de mañana, día 1.º de agosto, hasta el 31 del mismo mes, fecha en la cual quedarán a la libre disposición del Club los que no hubieran sido retirados.

Los precios que registrarán en esta temporada serán los siguientes:
Zonas 1, 2 y 3 Ptas. 1.500.-
» 5, 6 y 7 » 700.-
» 4, 8 y 8 bis » 450.-
Motocicletas » 100.-

RESERVA ANUAL DE LOCALIDAD: Se recuerda a los señores socios abonados a esta localidad, que el plazo de renovación finalizará el próximo día 10, a las 21 horas. Los que no hayan sido retirados en la indicada fecha, quedarán a disposición del Club.

PESCA SUBMARINA Preselección para el Campeonato del Mundo

El seleccionador nacional de pesca submarina, don Sebastián Vergoñós, ha convocado a siete pescadores como preselección para la formación del equipo español que deberá actuar en el Campeonato del Mundo de pesca submarina, que tendrá lugar en Almería, entre los días 16 y 20 de agosto.

Los submarinistas convocados son los mallorquines Martí, Dols, Gomis y Nadal; los catalanes Noguera y Sadurni y el almeriense Lahoz. Estos siete hombres se concentrarán en Almería el próximo día 5, y realizarán allí una serie de entrenos y pruebas, al final de las cuales el señor Vergoñós designará el terceto de titulares que ostentarán la representación de España en el mundial, en competencia con pescadores de 25 naciones, que se concentrarán en la Costa del Sol.

Igualmente, la casi totalidad de miembros del Comité ejecutivo del Campeonato se trasladará ya a Almería en los primeros días de agosto para ultimar los detalles de tan compleja e importante organización como se ha llevado a cabo para dar el máximo realce a este Campeonato del Mundo, último que reúne a la totalidad de países, por cuanto, a partir de 1962, esta competición se disputará en zonas continentales previas, para acudir sólo a la final el vencedor de cada continente.

En esta ocasión, un centenar de pescadores y casi doscientos directivos de los diversos países participantes y de la C. M. A. S. acudirán a Almería con ocasión del torneo universal, que se da la circunstancia es el más importante de los hasta ahora celebrados.

Aprenda a conducir en «Seat 600» Academia Centelles
Fundada en 1928 Enrique Granados, 61

PIRAGUAS

Larroya, doble vencedor, figura destacada de los Campeonatos de España

Avilés, 30. — Esta tarde en la ría de Avilés, se ha celebrado la tercera y última jornada de los XI Campeonatos de España de Piragüismo. Todas las pruebas de hoy eran finales, y los resultados obtenidos en las mismas fueron los siguientes:

Final de 1.000 metros: Categoría seniors. Piraguas K-1 (monoplazas): 1, y campeón de España, Larroya, de Cataluña, en 4 m. 47 s. 7-10; 2, García Blanco, de Asturias, en 4 m. 56 s. 3-10.

Final de 1.000 metros: Categoría seniors. Piraguas K-2 (biplazas): 1, y campeón de España, García-Martín, de Aragón, en 4 m. 19 s. 6-10; 2, Benito-Cueto, de Asturias, en 4 m. 23 s. 7-10.

Final de 500 metros: Categoría juniors. Embarcaciones K-1: 1, y campeón de España, Lacosta, de Aragón, en 2 m. 44 s. 7-10.

En esta prueba fueron eliminados, por haber volcado las embarcaciones a causa de la marejadilla, todos los demás participantes.

Final de 500 metros: Categoría seniors K-2: 1, y campeones de España, Benito-Cueto, de Asturias, en 2 m. 10 s. 3-10; 2, García-Martín, de Aragón, en 2 m. 12 s. 3-10.

Final de 500 metros: Categoría seniors. Embarcaciones K-1: 1, y campeón de España: Larroya, de Cataluña, la figura más destacada de estos campeonatos, en 2 m. 27 s.; 2, García Blanco, de Asturias, en 2 m. 32 s.

Final de 500 metros: Categoría juniors. Embarcaciones K-2: 1, y campeones de España, Llan-Bardales, de Asturias, en 2 m. 10 s.; 2, Laguillo-Alvarez, de Andalucía, en 2 m. 19 s. 9-10.

Después se disputó por primera vez en España, en campeonato nacional de relevos, cuatro piraguas monoplazas que corrían cada una 500 metros. En la categoría de senior venció la Federación Asturiana,

formada por Tulla, Romualdo, Benito y García-Blanco, en 9 m. 39 s. delante de la de Aragón, formada por Vallespín, Bernard, Gracia y Martín, en 9 m. 47 s. 1-10.

Como cierre del espectáculo se disputó una prueba de exhibición de embarcaciones de cuatro plazas, sobre una distancia de 1.000 metros, en la que venció la Federación Aragonesa, con un tiempo de 3 m. 59 s., seguida de la Asturiana, Catalana y Andaluza. — Alfíl.

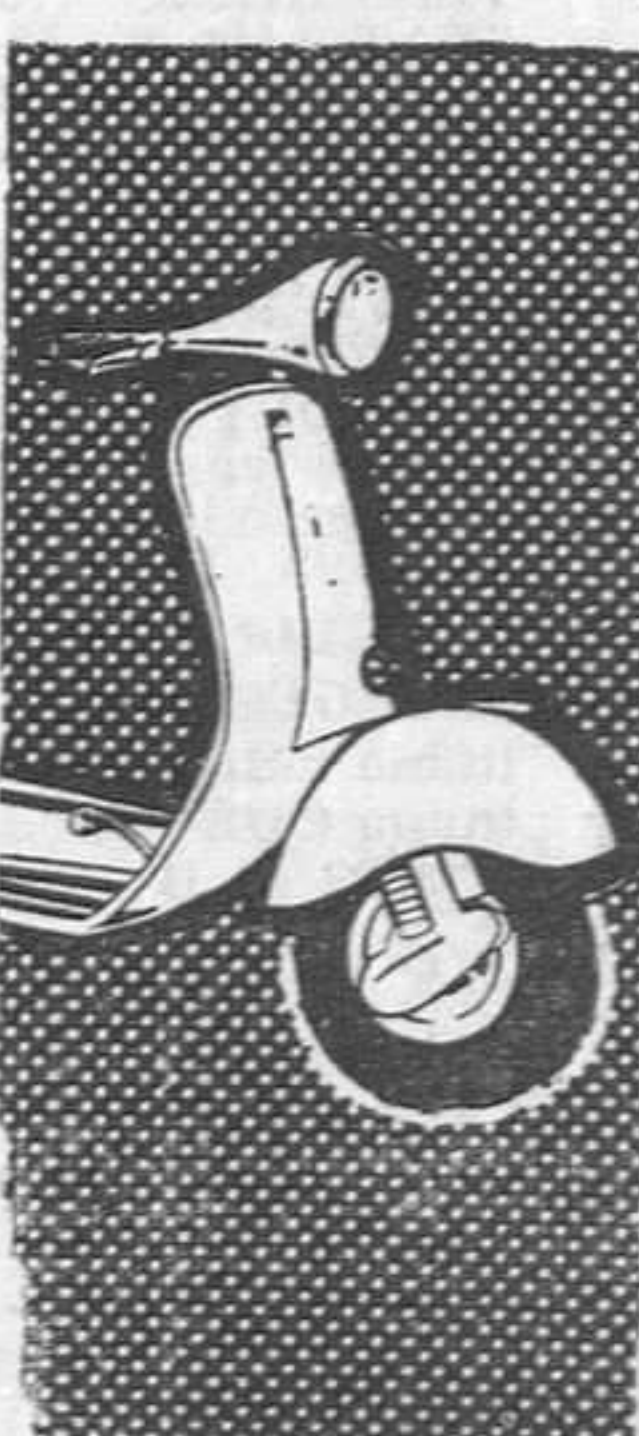
Selección española para los campeonatos de Europa

Avilés, 30. — Terminados los campeonatos de España de piragüismo el seleccionador nacional decidió concentrar, para su envío a los campeonatos de Europa, que se celebrarán a mediados de agosto, en Polonia, a los siguientes palistas:

Larroya, de la Federación Catalana. Tulla, Benito y García Blanco, de la Asturiana. Martín, Gracia, Vallespín y Bernard, de la Aragonesa. Salvador, de la Andalucía. Caballero de la Federación Centro, Madrid. — Alfíl.

HOTEL EUROPA ECONOMICO Y CENTRICO

Boquería, 12



Vespa GÜELLIS

«S» 150 c. c. y al mismo precio: 19.600.- ptas.
«N» 125 c. c. mejora su precio: 16.500.-

SIDECARS-CONFORTex
Véales en nuestra exposición y pida de demostraciones. Urgel, 167 (junto Escuela Industrial). Teléfono 50 06 33.
Abierto sábados tarde
CONTADO Y PLAZOS SIN NINGUN AUMENTO SEGUN «NORMAS VESPA» - ENTRADAS MINIMAS

beba siempre
Citronia



ESTA SEMANA... Doctor JOAQUIN CABOT

Mañana empieza en nuestra ciudad el Cuarto Curso Nacional de Medicina Deportiva. El doctor Cabot es una de las personalidades médicas más estrechamente vinculadas a este acontecimiento.

—¿Dónde se celebraron los tres cursos anteriores? —En Madrid.

—¿Quiénes concurren a éste? —Médicos de toda España, aunque la mayoría son de esta región, por proximidad geográfica. Algunos, muy conocidos en el ambiente deportivo.

—¿Finalidad del curso? —Tiene dos, propiamente hablado: Dar la oportunidad a una serie de médicos que practican la especialidad, para que puedan obtener el diploma de médico deportivo. Y crear un cuerpo de doctrina médico-deportiva que en el futuro sirva al deportista español.

—¿Nivel de nuestra medicina deportiva? —Hasta ahora puede decirse que lo que se refiere a la traumatología deportiva funciona a satisfacción. Pero la medicina deportiva (ficha médica, control, vigilancia, etcétera), aunque se mantiene a buen nivel gracias a esfuerzos aislados, no tenía realmente un ámbito general.

—¿Colaboraciones al curso? —Se nos prestan varias y muy valiosas, entre las que destaca la interesantísima de varios eminentes profesores de nuestra Universidad.

—¿Participaciones destacadas? —Las de altas jerarquías del deporte español.

—¿Propiamente, ¿quién organiza estos cursos? —Forman parte del vasto plan de protección al deportista español que ha emprendido la Delegación Nacional de Deportes.

—¿Cuántos médicos vienen? —Muy alta. Siguiendo los contactos que ya inició el doctor Moragas, verdadero creador de la traumatología deportiva, tanto el doctor Navés como yo mismo, hemos asistido a la mayor parte de los congresos y reuniones internacionales que se han celebrado.

—¿Digame: ¿El deportista es buen cliente del médico? —Económicamente? —Bueno, en plan de darle trabajo, digamos.

—¿Qué deporte da más accidentes? —El fútbol, por el mayor número de participantes.

—¿Y proporcionalmente a este número? —El rugby y el esquí.

—¿Se curan todos? —Hoy día, en la gran mayoría de los casos, se logra la total recuperación del lesionado para la práctica del deporte.

—¿O sea, que el deportista activo está completamente salvaguardado? —Sí, en efecto.

Gracias a ustedes, médicos deportivos.

—Se han inscrito unos doscientos, pero dado que el aforo del local donde se desarrollará el curso es reducido, no ha habido más remedio que efectuar una selección, basada en el historial de cada médico en la especialidad. En total, habrá unos cuarenta cursillistas.

—¿A qué se debe que este cuarto curso se dé en Barcelona? —Yo creo que al deseo de reconocer la labor de pioneros y de divulgación que aquí se ha desarrollado, a lo largo de muchos años.

—¿Cotización internacional de nuestra medicina deportiva? —Muy alta. Siguiendo los contactos que ya inició el doctor Moragas, verdadero creador de la traumatología deportiva, tanto el doctor Navés como yo mismo, hemos asistido a la mayor parte de los congresos y reuniones internacionales que se han celebrado.

—¿Digame: ¿El deportista es buen cliente del médico? —Económicamente? —Bueno, en plan de darle trabajo, digamos.

—¿Qué deporte da más accidentes? —El fútbol, por el mayor número de participantes.

—¿Y proporcionalmente a este número? —El rugby y el esquí.

—¿Se curan todos? —Hoy día, en la gran mayoría de los casos, se logra la total recuperación del lesionado para la práctica del deporte.

—¿O sea, que el deportista activo está completamente salvaguardado? —Sí, en efecto.

Gracias a ustedes, médicos deportivos.

JUAN R. VILA

DE ESTO SE HABLA EN MADRID

MADRID. - "BARCELONA, CON SU AFECTO, CON SU HIDALGUA, CON SU CARINO ME HA HECHO COM- PRENDER QUE ES LA HORA DE MI JUBILACION", HA DECLARADO SANTIAGO BERNABEU, QUE HACE DIE- CIOCHO AÑOS OCUPA LA PRESIDENCIA MADRIDISTA, POR LA PREOCUPACION QUE EXISTIA EN TORNO A LAS RELACIONES DEPORTIVAS CON LA CAPITAL CATALANA. - VIRTUALMENTE APROBADO EL NUEVO ES- TATUTO DE LA ESPAÑOLA DE FUTBOL: BENITO PICO, FUTURO PRESIDENTE. - EN PARIS ALINEARA ESCAR- TIN A SUS FAVORITOS PARA CHILE. - HERIBERTO HERRERA DEBIO SER EL ENTRENADOR DEL ESPAÑOL

EL BALONCESTO ESPAÑOL INVITADO A LOS CAM- PEONATOS MUNDIALES. - MUCHAS ESPERANZAS DE QUE EL TORNEO PREOLIMPICO SE DISPUTE EN MADRID. - SANTIAGO BERNABEU, PRESIDENTE DE LA ESPAÑOLA DE FUTBOL, HA DECLARADO QUE EN TORNO A LAS RELACIONES DEPORTIVAS CON LA CAPITAL CATALANA, VIRTUALMENTE APROBADO EL NUEVO ESTATUTO DE LA ESPAÑOLA DE FUTBOL: BENITO PICO, FUTURO PRESIDENTE. - EN PARIS ALINEARA ESCARTIN A SUS FAVORITOS PARA CHILE. - HERIBERTO HERRERA DEBIO SER EL ENTRENADOR DEL ESPAÑOL

CONTRATISTAS DE OBRAS III gracias a los avances de la técnica puede Vd. ahora tener un grupo MOTOCOMPRESOR DIESEL de 12 CV. y un martillo PERFORADOR Por solo: 67.875.- pesetas C.A.A.S.A. Consejo de Ciento, 409 BARCELONA-9 - Tel. 25 47 67

Madrid. — (De nuestro corresponsal Fernando Ors). — También los directivos hacen Patria... Ahora se puede ya descubrir el velo que ha rodeado el último y sensacional desplazamiento de Raimundo Saporta, tesoro del R. Madrid.

En efecto: el dinámico directivo «merengue», en su calidad de presidente de la C.O.I. de la F.I.B.A. se desplazó durante la pasada semana a la capital soviética para presidir el encuentro correspondiente a la final de la Copa de Europa y, a lo que es mucho más importante: la reunión del organismo que él preside por unánime elección de todas las Federaciones afiliadas, reunión que tuvo lugar con motivo de la Olimpiada, en Roma.

Saporta, con quien era obligada la entrevista, habla poco, pero sabemos que, a su vuelta a Madrid, desde Barajas se trasladó directamente a entrevistarse con una alta jerarquía del Estado para darle cuenta de la labor que había realizado durante los tres fructíferos días de su estancia en Moscú.

Por lo que a España se refiere, Saporta ha traído consigo una invitación de la Federación filipina para que el equipo español de baloncesto se desplace a los Campeonatos mundiales que se celebrarán en la capital asiática, en diciembre de 1962.

También se sabe que el torneo preolímpico que se había organizado en Hong Kong para designar los equipos que deben participar en la próxima Olimpiada, tiene mucha posibilidad de disputarse en Madrid.

Independientemente de entregar la Copa al campeón de Europa, Saporta estuvo en el fútbol, en la ópera, en el circo y visitó los lugares más importantes de la capital rusa.

Gozando de gran prestigio dentro del seno de la Federación Internacional, la gestión del experto madridista —en su constante esfuerzo de elevar cada vez más el nombre de España en el extranjero— ha merecido las más cálidas felicitaciones.

EL PRESIDENTE DEL MADRID CAUTIVADO POR EL ACTO QUE TUVO LUGAR EN EL CLUB DE TENIS

LLEGA a nuestras manos un ejemplar del diario «La Verdad» de Murcia, que publica a toda plana unas declaraciones de don Santiago Bernabeu que veranea en su propiedad de

Santa Pola. Como siempre, el presidente madridista define en forma espectacular una serie de problemas relacionados con el fútbol que lleva camino de desunir en vez de unir a los hombres». Añade después: «Tengo la impresión de que estoy en el sexto toro, el que cansa al público o en el que hay que hacer la gran faena para que el público no se aburra».

Pero sobre lo que quiero llamar la atención es sobre este párrafo: «Yo entré en la Presidencia del R. Madrid hace 18 años por una preocupación honda que existía en torno a las relaciones deportivas Madrid-Barcelona. Hace unos días en Barcelona he asistido a un acto inolvidable en el Club de Tennis; fue un acto tan cariñoso, tan efusivo, tan sincero, que yo lo interpreté con toda la honra de mi alma; que ha sido, desde luego, la mayor satisfacción que me ha dado el fútbol».

Y, por último, Santiago Bernabeu, dice: «¿Qué más puedo pensar de la gratitud que debo a Cataluña? Es el objetivo cumplido de mi misión. Todo el mundo, en cualquier puesto, tiene señalada la hora de su jubilación. La mía ha llegado. Barcelona, con su afecto, con su hidalguía y con su cariño, me lo ha hecho comprender».

En Madrid, como fácilmente se puede advertir, en todos los medios deportivos han causado verdadera emoción las palabras de persona tan conocida por su franqueza y libres de hipocresía. Cataluña en general y Barcelona en particular pueden sentirse orgullosos de haber conquistado el corazón del presidente del Real Madrid.

LISTO EL NUEVO ESTATUTO DE LA F. E. DE FUTBOL

CONFIAMOS que no más lejos de la semana próxima podremos comentar (in extenso) las rectificaciones al nuevo Estatuto de la Federación Española de Fútbol, en adaptación a la nueva hechura o modernizada línea de aquel organismo. La Delegación Nacional de Educación Física y Deportes que lo tenía en estudio, después de leves retoques que apenas alteran el fundamental contenido del proyecto ha trasladado éste al conocimiento del señor Solís Ruiz. Con seguridad que al mismo tiempo que aparece esta noticia obrará el proyecto, ya devuelto, en poder de la Gestora para que se encargue de su aplicación en el próximo Pleno, a mediados de septiembre o en los primeros días de octubre.

Como uno de los fueros que se reserva la Delegación Nacional es el que afecta a la designación de presidente, podemos anticipar que don Benito Pico

SEAT 600 SEAT 1.400 - C DAUPHINE Matrículas en el acto Colocación instantánea de las placas reglamentarias, con el número asignado Precio: 205.— ptas. (montaje gratuito) ACCESORIOS MORELL Urgel, 85 Teléf. 43 25 28

continuará al frente del organismo nacional federativo. Coinciden los señores Solís y Eola en que don Benito es la persona en la que concurren las más precisas condiciones para el cargo; nos consta que el señor Pico tiene ya constancia del anticipado nombramiento.

LA SELECCION QUE ESCARTIN LLEVE A PARIS SERA LA QUE CONSIDERA IDONEA PARA CHILE

ESCARTIN no ha podido conjurar el compromiso de dirigir la selección que ha de pasar el «trechero» de Marruecos como obligada prueba para el encargo de los pasaportes para Chile. También don Pedro será el responsable frente a los partidos internacionales con Francia: en París, con la selección A y en algún sitio de la península —no está todavía decidido el campo— con los «bes». Se indicó al señor Escartín que si consideraba necesario o conveniente demorar para otra fecha el partido en España, en lo que no habría especial dificultad. Pero es en ese encuentro entre los «bes» en el que el seleccionador ha puesto mayor ilusión por querer llevar al mismo a jugadores de nuevo cuño internacional que considera que pueden ser la revelación adaptable al cuadro de honor. Además, el testamento de Escartín consistirá en llevar a la capital francesa a los once jugadores que considera como los más idóneos para defender el prestigio nacional en los Campeonatos del mundo.

POR QUE NO ES H. H. 2 ENTRENADOR ESPAÑOLISTA

COMO no ha pasado su actualidad, queremos explicar que por un pelo, como vulgarmente se dice, Heriberto Herrera no es entrenador de los blanquiazules de Sarriá. El Español estaba confiado en Ondino Viera, pero lo sucedido en el Curso Nacional de Entrenadores impuso actuar rápidamente a los directivos españoles, decididos a que, en la próxima temporada, el equipo cambie radicalmente y se pueda situar en el lugar que a su prestigio e historia corresponde. Eso no resultaba fácil con entrenador de tan avanzada edad, para ese cargo, como la del señor Viera, que no pudo atender las pruebas físicas a causa de comprobada lesión, más delicada de lo que se supone. Pretendió el Español un examen extraordinario para Viera, aunque exento de la prueba

física a la que se ve que no puede responder. A tal pretensión no ha sido posible acceder con el Cursillo clausurado, y, por consiguiente, en examen en fuera de plazo. Como se daba a Saso por comprometido con el Plus Ultra, se apresuraron entonces los directivos españoles a tomar contacto con Heriberto Herrera. Pero don H. H. 2 había comprometido ya su palabra con el presidente del Granada, por lo que, aunque todavía no había firmado compromiso con el club andaluz, lo mantuvo. Declaró después Heriberto Herrera que considera todavía conveniente practicar un año más en Segunda División para desarrollar de manera más perfecta sus conocimientos. Fue entonces cuando los españoles establecieron relación con Saso y lograron la inteligencia. El Español tiene en su nuevo entrenador a un técnico de seriedad y escrupulosidad en el deber, solvente firma en la joven generación de los buenos preparadores. Se puede asegurar que ha sido un verdadero acierto vincular a Saso al ambicioso afán que persiguen los de Sarriá.

SE PIDE LA ASIMILACION DEL REGLAMENTO DE VENCEDORES EUROPEOS DE COPA AL DE LIGA

EL reglamento de la Copa de Vencedores europeos de Copa, competición en la que España intervendrá por primera vez representada por el Atlético de Madrid, adolece de varios defectos. Para intentar subsanarlos se han estudiado estos días conjuntamente por la secretaría de la Federación Española y el club rojiblanco. Como consecuencia de ese cambio de impresiones se someten a la U.E.F.A., que también patrona ese torneo, las siguientes propuestas de modificación al Reglamento: a) que en lugar de prorrogarse treinta minutos el segundo partido de una eliminatoria, se juegue un partido de desempate. b) Que el club ganador del torneo sea inscrito de oficio. c) Que el club campeón no tome parte en la primera eliminatoria. Estas son las rectificaciones más consideradas y sobre las que se pretende que la U.E.F.A. adopte decisión con el fin de asimilar esta competición a la de Campeonatos Europeos de Liga. No puede ser más entonado ni justo el requerimiento. Porque si ahora puede tener interés específicamente

singular, las rectificaciones, si se toman en consideración, beneficiarán el día de mañana a otras entidades nacionales.

CONDICIONES PARA EL TORNEO RELAMPAGO QUE CUBRA LA VACANTE DEL CONDAL

EN el torneo relámpago, a celebrar en Palma de Mallorca y que se iniciará el 12 de agosto para relevar al Condal en la Segunda División, se ha decidido que la competición sea dirigida por tres colegiados mallorquines, el señor Simó Fiol, de la Primera División, y los de la Segunda señores Martorell y Rigo. Los beneficios que se obtengan en el torneo se distribuirán entre los clubs participantes en razón al número de partidos jugados. En caso de que no haya ganancias, el cincuenta por ciento de las pérdidas correrá a cuenta de la Federación y el resto de los clubs, en razón inversa al número de encuentros disputados. Si al término de un partido existiera empate, se jugará una prórroga de treinta minutos en dos tiempos de quince; y, de persistir la igualdad, el vencedor será designado por sorteo. Es conveniente que no pase por alto esta importante advertencia: que los jugadores de nueva inscripción que intervengan no podrán ser traspasados hasta el 30 de junio de 1962. Va bien el preaviso a los excesivamente listos.

EL BARCELONA, SEGUN DAUCIK, FAVORITO EN LOS PROXIMOS TORNEOS OFICIALES

FERNANDO Daucik, que con su hijo Yanko pasan las vacaciones en la finca que poseen en esta capital, con quien he hablado del panorama futbolístico en la próxima campaña, me dice que el Barcelona, ahora ciertamente dirigido y disciplinado, es el favorito, por la garra y potencia de su juventud, para imponer la hegemonía lo mismo de fronteras adentro que en las de afuera. Daucik, después de analizar a los beligerantes en primera línea, con-

sidera al azulgrana como el especialmente privilegiado para tomar revancha de anteriores contrariedades. Respecto a Yanko, dijo que, efectivamente, estaba muy solicitado, pero que no se precipitará porque la edad le permite elegir a satisfacción y en momento propicio.

LASA Y ARETA SITIADOS POR EL MADRID

APARTE de las negociaciones del gerente madridista, señor Calderón con los realistas donostiarra para anticipar la alineación de Araquistain en las filas «blancas», lo que representa serias dificultades aunque no invencibles, se da como cierto que el club madridista pretende los servicios de los bellicos Lasa y Areta, lo que no tropieza con mayor obstáculo que las pretensiones económicas de la directiva blanquiverde, inclinada a favorecer los deseos madridistas si estos entran, por el aro del interés compuesto de los andaluces.

ARBITROS INTERNACIONALES Y COLEGIADOS EXPUESTOS A SER DECLARADOS NO APTOS

LA Federación Española ha dado la aceptación a los nombres de los colegiados propuestos por el Comité Central de Arbitros para dirigir encuentros internacionales, relación que comprende a los señores Asensí, Caballero, Gardeazabal y Zariquiegui. Gardeazabal tiene asegurado el primer puesto como candidato a intervenir en el mundial de Chile. Pero la Española trabaja con ahínco para tener dos representantes en aquel torneo. Consignaremos ahora, como dato curioso, que en la estadística de puntuación de la campaña ya clausurada, sólo tres árbitros se libraron de la calificación de «pésimos»: Caballero, Novella y Zariquiegui. González Evheverría obtuvo «seis pésimos» de cinco clubs distintos. Faltó un club más para que el vizcaíno estuviera incurso en la grave sanción de retirarse de la licencia, lo que impone seis pésimos de seis clubs.

SEAT 600 Los usuarios inteligentes y que saben lo que es un motor protegen en todo momento la parte más delicada del mismo, o sea, el «DELCO», con la funda KORA-PLAST pues saben que, aparte su inapreciable acción protectora, es la única manera de no privar al motor de la necesaria ventilación Por sólo 45 ptas. la encontrará en las mejores casas del ramo

La FUNDA se FUNDA en elegancia y economía Pero, eso sí, han de ser FUNDAS «RAPIT» si no, el dinero de la FUNDA se FUNDE Carretera de Sarriá, 19-21. Teléf. 239-35-01

Lambretta 150 li 4 velocidades CON MOTOR CENTRAL

Agencia y Servicio Oficial SANTIAGO MOSTAJO PASEO SAN JUAN, 100 y PLAZA SALVADOR ANGLADA, 7 y 8 (SANS)

MERCADO DEL MOTOR

VENTAS F. GRAU. - Villarroel, 235 (esq. Paris). FORD Custom 1958, 6 cil., cbio. norm. FORD Mercury, 1952, tipo Sport. SIMCA Elysée, 1958, muy bueno. VOLKSWAGEN 1959, con 10.000 K. SEATS 1.400 B Especial, pocos K. SEATS 600, nuevos y usados. RENAULT Dauphine, nuevo. RENAULT 4-4, última serie, pocos K. CITROEN 2 HP, furgoneta, nuevo. CADILLAC 1944, 7 pl. origen, barato. F. GRAU. Cambios y facilidades. COMERCIAL MUNTANER. 7 RENAULT 4-4, dif. mods. y cols., 7. 5 SEATS 600, mejor que nuevos. 5 N.S.U. MAX, casi nueva. ISETTA, impecable, barata. TAINUS M-12, como nuevo. ENTRADA Y FACILIDADES DE PAGO Adquiera su coche en S.E.R.S.A. Puede resultarle gratis. S E R S A Balmes, 229-231.

AUTOMOVILES J. ROCA, Paris, 136. FORD Fairline, año 1956, como nvo. SEAT 1.400 B Especial, B-202.000. SEAT 600, color verde, 15.000 K. 2 años plazo, Cambios, Paris, 136. AUTOMOVILES OLLE, Valencia, 212. MERCEDES 220 S, año 1961, a estr. VOLKSWAGEN, año 1961, a estrenar. MERCEDES 220 S, año 1959. AUTOMOVILES ARAUJO. Consejo de Ciento, 135. CITROEN ID-19, a estrenar. MERCEDES 190 Diesel, nuevo a estr. SIMCA Grand Large, casi nuevo. SIMCA Aronde 4ª serie, Lanta 14, muy equipado. 4-4 tablier Dauphine, perf. estado. GRANDES FACILIDS. DE PAGO. AUTOMOVILES ALEGRET. Marqués del Duero, 126. GRANDES FACILIDS. DE PAGO. LAND ROVER inglés, 70.000. pesetas. SEAT 1.400 Especial. RENAULT 4-4 tablier Dauphine CITROEN 11, normal. FORD Falcon, 6 cilindros, nuevo AUTOMOVILES ALEGRET Marqués del Duero 126 SEATS 1.400 B Especial y A 3ª serie, y 600, Renault Dauphine y 4-4, Citroen 2 HP. MOLINA, Rbla. Prat, 5.

PEUGEOT 403, cbio., facilis. Balmes, 186. AUTOMOVILES M. TORELLO. PEUGEOT 403, 1957, muy bien. PEUGEOT 403, 1956, con radio. VERSAILLES, 1957, seminuevo. SEAT 1.400 C, M-263.000. VOLKSWAGEN, Millonario. VOLKSWAGEN, descaпотable, carrocería Karman. ALFA ROMEO, 1900, barato FIAT 1.100, año 1955. CITROEN 11 L, año 1954, maleta. RENAULT Fregate, como nvo., brito. Y otros varios procedenes de cbios. Grandes facilidades de pago. MITOSA, Balmes, 266. VERSAILLES, cbio., facilis Balmes, 186. CHEVROLET, año 1955. Rubia CHEVROLET, 9 plazas. Rubia CHEVROLET, 7 plazas. SEATS A. B y C Rubia AUSTIN. Furgón MORRIS Oxford. CADILLAC, moderno, descaпотable CITROEN maleta 11 Normal Rubia BISCUTER, baratísima Camión BUSSING 8 toneladas Grandes facilidades AUTOMOVILES PROVENZA. Provenza, 200. DAUPHINE, cbio., facilis. Balmes, 186.

FACILIDADES DE PAGO PARIS, 145 - WINDSOR Entr. Mes Marca 30.000 3.200 Citroen 11 Norm, 1954. 25.000 2.400 Citroen 11 Ligero, 1950. 30.000 3.800 Citroen 2 HP, turismo. 75.000 6.200 Citroen, furg. tip. correos. 25.000 3.800 Seats 600, gran surtido. 40.000 3.800 Simca Aronde, b. precio. 25.000 3.100 Simca 1.200, barato. 25.000 3.800 Renaults 4-4 Capilla. 60.000 4.200 Mercedes 220, 1953, perf 30.000 4.200 Furgón Tempo Matador. 25.000 3.000 Furgón Morris Van, orig 60.000 6.200 Rubia Fiat 1.100 58 m. I. 10.000 700 Ford 17 HP, 17.500. 15.000 1.600 Furgón Ford, de origen. 25.000 3.900 Rubia Bedford, 7 p. 1000 kg. 15.000 1.100 Fiat topolino, Sedán y des. ESTOS PRECIOS ESTÁN CALCULADOS A 18 MESES PLAZO, INTERESES INCLUIDOS Y SEGURO A TODO RIESGO

OPEL Kapitán, 1957, impecable SEAT 1.400 C, a estrenar. ALFA ROMEO Zagato, 1956. SAAB, 1958, tres cilindros. Rubia MERCURY, 1957, 9 plazas. DAUPHINE, a estrenar. SEAT 1.400 C, sólo estrenado. RENAULT 4-4 tablier Dauphine. RENAULT 4-4, barato. BALMES, 107. MERCEDES 190, últ. mod., a estrenar. VOLKSWAGEN, últ. mod., a estren. PEUGEOT 403, familiar, a estrenar. FIAT 1.100, últ. mod., a estrenar. D.K.W. 3-6, últ. mod., 1.000 S, a estr. PEUGEOT 403, berlina, rad., semivo. FIAT 1.100 modelo E, año 1958. ALFA ROMEO GIULIETTA, berlina. SIMCA REGENCE, estado impecab. SEAT 1.400 modelo B Especial. CITROEN 11 Normal mod 1951 bto. FACILIDADES DE PAGO ANDREU, 21 de Tetuán, 29 SEAT 600, facilids. Balmes, 186.

PARA ANUNCIOS EN ESTA SECCION: TELEFONO 231-51-04

TENIS

ESPAÑA venció a SUIZA por 4 victorias a 1

JUGARA LA FINAL EN VICHY A PRINCIPIOS DE AGOSTO

S'Agaró, 30. — España se ha clasificado brillantemente para participar en la final de la Copa de Galea, que se celebrará a principios del mes de agosto, en Vichy (Francia), habiendo vencido a Suiza en la final de la zona española, por 4 victorias a 1. Loewe y Gisbert han ganado esta tarde los dos partidos individuales y José Luis Arilla y Esplugas, el doble.

En el primero de los jugados, Loewe se ha impuesto a Spitzer en dos sets, en los que en el primero ha tenido que vencer la resistencia opuesta por el suizo y, en cambio, el segundo, lo ha ganado con facilidad, después de remontar el primer juego, que se anotó su contrincante. El resultado del partido ha sido 6-4 y 6-1.

Gisbert ha jugado un bonito partido ante Siegrist. El primer set ha sido bastante disputado hasta que Gisbert ha desbordado al helvético a partir del quinto juego. El segundo set ha tenido la particularidad de haberse anotado Gisbert los tres primeros juegos, el suizo los tres y siguientes y, de nuevo, Gisbert los tres decisivos. El tanteo ha sido de 6-2 y 6-3.

A pesar de estar ya tres a uno a favor de España, por consiguiente resulta a su favor la eliminatoria, el partido de dobles ha sido muy disputado y ha tenido fases de excelente juego con bonitas jugadas que han arrancado los aplausos del respetable. Por parte española

han jugado José Luis Arilla y Alberto Esplugas, y por el lado suizo Siegrist y Werren. El primer set ha tenido un comienzo favorable a los españoles, pero los suizos han aumentado su oposición a medida que adelantaban los juegos. En el segundo set se han producido las jugadas más espectaculares del partido. En el tercero, los suizos han endurecido su resistencia estableciéndose el empate a 1. 2, 3, 4 y 5 juegos, antes que el pareja española se adjudicase el set. El resultado final ha sido 6-4, 6-4 y 7-5.

En los otros partidos de esta jornada final del torneo clasificatorio de S'Agaró se han registrado los siguientes resultados: Ahmed Ben Ali venció a Truchi, por 6-4 y 6-1. Sliman a Landau, por 6-3 y 8-6.

En el partido de dobles, suspendido ayer y terminado esta mañana, han vencido los marroquíes, por 6-0, 5-7, 5-7, 6-4 y 8-6. Por consiguiente, Marruecos ha vencido a Mónaco por 4-1, adjudicándose el tercer puesto de la clasificación.

Por la noche, don José Encesa ha obsequiado con una cena en el Hostal de la Gavina a las delegaciones deportivas española, suiza, marroquí y monegasca, a la que han asistido los directivos y jugadores así como otras personalidades y los representantes de la prensa. Bellas damas han realizado el acto con su presencia. Los directivos extranjeros y español

les han agradecido las muchas atenciones con todos por don José Encesa, así como la generosa hospitalidad, tan proverbial de S'Agaró. — Alfíl.

A. Arilla perdió, en la final, en Suiza

Wengen (Suiza), 30. — Carlos Fernández (Brasil) ha ganado el torneo internacional de tenis del Oberland Bernés, venciendo en la final al español Alberto Arilla, por 4-6, 6-2, 5-7, 6-3 y 6-2.

En el campeonato femenino Margaret Hellyer (Australia) ganó a Bobie Wilson (Gran Bretaña), por 6-2 y 7-5.

En doble masculino Fernández y Heinz Grim (Suiza) vencieron a Arilla y Federico Mackinlay (Argentina), por 13-11, 4-6 y 6-4. — Alfíl.

NATACION

Nuevos récords mundiales en braza, 100 y 200 metros, y 200 m. espalda

Tokio, 30. — Chet Jastrenski, nadador norteamericano que mejoró la marca mundial de los 100 metros braza en tres ocasiones, y la de 200 metros braza, en dos, durante las pruebas disputadas hasta ahora, en la semifinal de los 100 metros realizó el recorrido en 1 minuto 10 segundos. En la final, lo cubrió en 1 m. 10 s. 7-10. La marca oficial reconocida de 1 m. 11 s. 5-10 corresponde a V. Minaohkin, de Rusia, que la estableció en Berlín.

El nadador norteamericano ganó la final de los 200 metros braza en 2 m. 34 s., después de haber obtenido un tiempo mejor en otra prueba previa, con 2 m. 33 s. 6-10. El récord mundial oficial es de 2 m. 36 s. 5-10, y lo estableció el australiano Terry Gathercole.

Otro récord mundial fue mejorado en pruebas femeninas, cuando Sateko Tanaka, de Japón, realizó el recorrido de los 200 metros espalda femenino en 1-10 de segundo menos que su propia marca de 2 m. 33 s. 3-10. Stock mejoró el récord masculino de los 200 metros espalda con un tiempo de 2 m. 14 s. 3-10, 8-10 menos que la marca establecida por el norteamericano Mack Kinney en 1959.

Montserrat Tresserras, al canal de la Mancha

Olot (Gerona), 30. — Salí para Dover, al objeto de intentar nuevamente la travesía del Canal de la Mancha, en el sentido Inglaterra-Francia, a la inversa de como lo cruzó en el primer intento, la nadadora olotense, Montserrat Tresserras. El día señalado para la travesía es del 5 al 10 de agosto próximo, y si ello no fuera posible, esperaría la segunda marea de agosto, que se producirá del 20 al 25.

Montserrat Tresserras está muy animada de lograr la coronación con éxito, de este nuevo y más difícil intento, habida cuenta la preparación intensa a que ha estado sometida en Vigo, durante un mes, y a la anterior llevada a cabo en Barcelona. El intento está patrocinado por la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes.

Polonia, campeón mundial de esgrima a sable

Turín, 29. — Polonia ha vencido a la Unión Soviética y se ha adjudicado el título del Campeonato mundial de esgrima a sable, por equipos celebrado en Turín. Esta victoria de Polonia es la segunda en los Campeonatos del mundo de esgrima, celebrados en Turín, durante dos semanas, Hungría se ha clasificado en tercer puesto, al vencer a Italia por 9-5.

Anteriormente, Polonia, venció a Italia, 8-8 (21 a 24), y la U.R.S.S. a Hungría, 8-8 (21-24), en las semifinales. Composición de los equipos: POLONIA: Ochyra, Zub, Zablocki, Pawloski. U.R.S.S.: Mavlikanov, Assatiani, Tchereposkii, Rylskii. Los nuevos campeones del mundo de esgrima, son los siguientes: Florete individual, masculino: Ryszard Parulski, Polonia. Por equipos: U.R.S.S. Florete individual, femenina: Heidi Schmid, Alemania occidental. Por equipos: U.R.S.S. Espada individual masculino: Jacques Guittet, Francia. Por equipos: U.R.S.S. Sable individual, masculino: Jacob Rylskii, U.R.S.S. Por equipos: Polonia. Los Campeonatos del Mundo de esgrima de 1962, se celebrarán en Buenos Aires, en fecha que se fijará oportunamente.

ATLETISMO

España venció a Portugal, en Lisboa, por 117 puntos a 92

Campra batió el récord de 110 metros vallas

Lisboa, 30. — España ha conseguido una victoria de 117 puntos contra 92 en el segundo y último día del encuentro internacional de atletismo Portugal-España, celebrado en el estadio de Alvalade, en presencia de más de diez mil espectadores y con asistencia de los delegados nacionales de Educación Física y Deportes de ambos países, señores Elola-Olaso e Higelmé, además del subsecretario de Educación Nacional de Portugal.

España ha vencido en 15 de las 20 pruebas celebradas en este encuentro internacional.

Resultados de la segunda jornada:

110 metros vallas
1. Campra (España), 14" 5-10 (nuevo récord nacional de España); 2. P. Almeida (Portugal), 14" 7-10 (igual a el récord de Portugal); 3. Colmura Imboi (Portugal), 14" 9-10; 4. Ufer (España), 15" 6-10 (nuevo récord nacional junior).

200 metros
1. Antonio Faria (Portugal), 21 s. 9-10; 2. Jorge Soares (Portugal), 21 s. 9-10; 3. Roca (España), 22 s.; 4. Albarrán (España), 22 s. 3-10.

800 metros
1. Martínez (España), 1 m. 53 s. 8-10; 2. Miguel Jesús (Portugal), 1 m. 54 s. 5-10; 3. Re Gonçalves (Portugal), 1 m. 54 s. 9-10; 4. Gabeiras (España), descalificado por obstrucción.

Lanzamiento del peso
1. José Galvão (Portugal), 15'30 metros; 2. Lamia (España), 14'50 metros; 3. Vidal Quadras (España), 14'44 metros; 4. Joao Afonso, 13 metros.

5.000 metros
1. Manuel Oliveira (Portugal), 14 minutos, 41 segundos, 2 décimas; 2. N. Almeida (Portugal), 14' 51", 2-10; 3. Quesada (España), 15' 43", 2-10; 4. Aguilera (España), 16' 20".

Jablina
1. Andrés (España), 61.66 metros; 2. Silveiro Tomaz (Portugal), 56.44 metros; 3. Santinho Neves (Portugal), 56.32 metros; 4. Agosti (España), 55.94 metros.

Triple salto
1. Areta (España), 14.66 metros; 2. Moro (España), 14.46;

3. Rui Campos (Portugal), 13.83; 4. I. Encarnação (Portugal), 13.85.

Salto de altura:
1. López Aguado (España), 1'95 metros, nuevo récord de España; 2. Lacher Grada (Portugal), 1'90 metros, nuevo récord del norte de Portugal; 3. Abilio Ascenso (Portugal), 1'80 metros; 4. Onaindia (España), 1'80 metros.

3.000 metros obstáculos:
1. Alonso (España), 9' 12"; 2. O. Tavares (Portugal), 9' 29" 4-10; 3. Ferreira (Portugal), 9' 56" 2-10; 4. Aguirre (España), 10' 18" 2-10.

Relevos 4x400 metros:
1. España (Rancao, Artiaga, Barbeitos, Amor), 3' 16"; 2. Portugal: (Vilela, Paiva, Gonçalves, Castro), 3' 22" 4-10. — Alfíl.

Bélgica - España, juniors, para los días 5 y 6 de agosto

Tendrá lugar en las pistas de la Universitaria

La Federación Barcelonesa de Atletismo organizadora, por mandato de la Española, del próximo encuentro internacional junior España-Bélgica, ha decidido que dicho encuentro internacional se desarrolle en dos sesiones de tarde, en las pistas universitarias de Pedralbes, por encontrarse dichas instalaciones en mejor disposición técnica y así dar un mayor realce a este

interesante choque entre las «promesas» del atletismo español y belga.

Las pruebas a celebrar, o sea, el programa establecido, será el siguiente:

Día 5 de agosto, a partir de las 17.45. — Desfile de presentación de equipos, y a continuación, y hasta las 19.10 horas, las siguientes pruebas: 400 metros vallas; lanzamiento del martillo; salto de altura; 200 metros lisos; 1.500 metros obstáculos; lanzamiento del peso; triple salto; 800 metros lisos, y relevos 4 por 100 metros lisos. Entre estas pruebas internacionales, tendrán lugar otras fuera de concurso, que serán los 1.000 metros lisos juveniles 100 metros lisos femeninos y 3.000 metros lisos seniors.

Día 6 de agosto, a partir de la misma hora, y después de la presentación de equipos: 110 metros vallas; lanzamiento de la jabalina; salto con pértiga; 400 metros lisos; 1.500 metros lisos; lanzamiento del disco; salto de longitud; 100 metros lisos; 5.000 metros lisos. También fuera de concurso, se disputarán las siguientes pruebas: 300 metros lisos juveniles; 80 metros vallas femeninos, y 200 metros lisos, categoría seniors.

En resumen, cabe esperar unas brillantes sesiones de atletismo puro, en el que intervendrán los mejores especialistas del momento, y algunos de ellos son actualmente ya recordmans nacionales absolutos.

Victoria de los Estados Unidos sobre Polonia

Estocolmo, 30. — El equipo masculino de Atletismo de los Estados Unidos ha derrotado al de Polonia, en Varsovia, por 121 puntos contra 91, dando por terminada su gira victoriosa por Rusia y Europa.

El equipo femenino norteamericano perdió por 57 puntos contra 49. — Alfíl.

Cubitos de hielo gratis en casa

Acaba de llegar a España el AMERIFRIG

Suntuoso frigorífico construido bajo licencia y patentes americanas. Grupo hermético garantizado por 3 años. Sólo consume 170 ptas. cada 24 horas, 55 pies cúbicos, 160 litros de capacidad. Silencioso, robusto y elegante mueble. Precio oficial: 14.445 ptas. TAN SOLO por AL MES 600 Ptas. AL MES durante 24 meses (2 años), sin ningún aumento, ni letras ni recibos que le molesten en su domicilio. Tan sólo en los dos únicos Establecimientos, sin más sucursales: LAMPARAS RAMBLAS, Canuda, 2, pral. (esq. Ramblas) LAMPARAS ABELLO, Final Avda. Puerta del Angel, 4, 2 plantas

DERBI

TRIUNFA EN VELOCIDAD CARRERA DE VELOMOTORES

1.er TROFEO «CIUDAD de MATARO» (25-7-61)

Categoría hasta 75 c.c.

PRIMERO C. RUIPEREZ

SEGUNDO A. PALAU

TERCERO F. TOMBAS

Categoría hasta 50 c.c.

PRIMERO C. RUIPEREZ

SEGUNDO A. PALAU

(Sujeto a confirmación oficial)



PREMIO EXTRAORDINARIO FERIAS DE JULIO - VALENCIA (Moto Club Valencia, 26-7-61)

CATEGORIA HASTA 75 c.c.

PRIMERO «PAJARO AZUL» DE BURRIANA

(Sujeto a confirmación oficial)

DERBI el triunfo de la calidad y resistencia



Torneo de Gymkhanas automovilistas de Cataluña

Con la prueba de Vilasar de Mar ha comenzado el Torneo de Gymkhanas de Cataluña, que se ha establecido este año para la disputa del trofeo donado por el alcalde de Barcelona, y que reúne seis de las más tradicionales y arraigadas gymkhanas montadas por poblaciones de predilección veraniega, para clasificar los diez primeros de cada una de ellas para participar en la final que tendrá lugar en Barcelona con ocasión de las Fiestas de la Merced.

Bajo la dirección del conocido deportista don Alejo Buxeres, el comienzo en Vilasar de Mar no pudo ser más brillante y es de suponer que será ejemplo para el éxito de las futuras. Pueden participar en esta organización toda clase de vehículos, pilotados por parejas mixtas o femeninas. En caso de que en alguna de las gymkhanas se clasificase algún corredor ya puntuado en otra anterior, su puesto sería ocupado por el primer participante que no se hubiese clasificado con anterioridad.

Los equipos femeninos podrán puntuar en la clasificación entre los diez primeros para disputar la final, pero en caso de que su posición en la clasificación general fuese posterior a estos clasificados, podrán puntuar para la clasificación especial femenina, pasando a disputar la final el equipo femenino primer clasificado en cada una de las distintas pruebas.

Se crea el Premio de Regularidad, que será otorgado a los corredores mejor clasificados que hayan tomado parte como mínimo en tres de las gymkhanas celebradas, puntuando los diez primeros con 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2 y 1 puntos, respectivamente, desde el primero al décimo clasificado.

También se crea el premio a la Constancia, que se otorgará a los tres participantes mejor clasificados en cada gymkhana.

y que hayan tomado parte en mayor número de las disputadas.

Para premiar la labor de los equipos organizadores, se disputará el Trofeo Maluquer, estando por decidir aún las condiciones para su otorgamiento.

MOTORISMO

El II circuito «Selva del Vallés»

Ayer por la mañana, organizado por el M. C. Martorellas, se celebró la prueba motorista II Circuito del Vallés, puntuable para el Campeonato de Cataluña de Regularidad, la cual registró un gran número de inscritos, especialmente entre los elementos jóvenes, ya que la simplicidad de su reglamento hace que esta prueba sea compatible para los corredores no muy expertos en esta clase de pruebas.

El M. C. Martorellas, se apunta un notable éxito con la organización de la prueba, pues cuida tanto su organización, que sólo es posible de conseguir cuando a ello va unido el entusiasmo de un buen equipo organizador.

Las clasificaciones obtenidas en la prueba han sido las siguientes:

VELOMOTORES Y MOTOCICLETAS HASTA 75 c.c.

1. José M.ª Ribas, «Mymssa».
2. José Boada, «Motobic».
3. Francisco Fernández, «Mymssa».
4. Enrique Cano, «Mymssa».
5. Octavio Orsés, «Mobylette».
6. Ramiro Taboada, «Motobic».
7. José Giralt, «Mobylette».
8. Rafael Cruz, «Mobylette».
9. José Bermúdez, «Derbi».

MOTOCICLETAS HASTA 500 c.c.

1. Juan González, «Ducati».
2. José Sánchez, «Guzzi».
3. Andrés Basoli, «Derbi».
4. Luis Baucells, «Bultaco».
5. Miguel de Dios, idem.
6. José Trabal, idem.
7. Francisco X. Permanyer, «Montesa».
8. Arturo Roure, idem.
9. José Bou, «Bultaco».
10. Amadeo Cumi, «Mondial», hasta 14 clasificados.

Scooters: 1. Jacinto Dalmau, «Vespa»; 2. Jorge Flegeheimer, idem.

Automóviles: 1. José Giró «Dauphine»; 2. Miguel Vidal, «Saab»; 3. Federico Ros «Seat»; 4. Enrique Molins, «Ondina».

CANODROMO LORETO
Jto. Calvo Sotelo
Tel. 239-74-95

TODOS LOS DIAS Emocionantes Carreras de Galgos

Tarde: Laborables, a las 5.
Sábados y festivos, a las 4'30.
Noches: Martes, jueves, visperas festivos y días festivos, a las 10'30.
Domingo: Tarde, a las 4'30 y noche, a las 10'30.

PIBERNAT

ARCAS PARA COQUELES BASCULAS DE TODOS SISTEMAS

PRECIOS DE FABRICA

PARLAMENTO, 9 y 11 - BARCELONA

LA MUJER Y EL DEPORTE



Ascensión Revilla, campeona de Cataluña de jabalina

BUEN LANZAMIENTO

Lo fue el de la jabalina por Ascensión Revilla, que con la marca de 21'61 metros se proclamó vencedora en los Campeonatos Generales de Cataluña de Atletismo. Tiene diecisiete años, y actualmente apenas puede entrenarse, puesto que ha cambiado su horario de trabajo, y no le permite entrenarse por las tardes y hacerlo por las mañanas no le gusta, porque al tener que hacerlo prácticamente sola es peor, ya que se cogen vicios que luego cuestan más de desarraigarse. La afición del atletismo le viene por los periódicos: al ver una entrevista a varias deportistas, se dio cuenta que conocía a una y hablando sobre el tema le indicó que quizá serviría... y ahí la tienen batiendo el récord de España con un tiro fenomenal.

Pertenece al Club Atlético Linterna Roja y se entrena los domingos, y no todos, por

lo que está esperando las vacaciones para entrenarse a fondo, a ver si también gana los campeonatos de España. Cree que lo más difícil es ponerse en posición para tirar la jabalina, lo que ella aún no consigue y así pierde gran parte del empuje que lograría. Tiene como marca a obtener los 30 metros, que cree puede lograr en cuanto mejore sus defectos. También practica el salto de altura y vallas, en este último en su primera salida, que ha sido en los campeonatos, logró el cuarto puesto, lo que es un buen principio. Ahora se ha resarcido de la desilusión que tuvo en los campeonatos provinciales en los que no se incluyó el lanzamiento de jabalina.

VICTORIOSA REPRESENTACION DE ESPAÑA



El equipo español, con N. Hospital al frente, preparado para el desfile de los juegos de la F.I.C.E.P.

María Ignacia Hospital, «Nachas», como la llaman para abreviar, ha vuelto del extranjero victoriosa una vez más, y ha prestigiado el nombre de España con el juego espléndido de su pala de tenis de mesa. En los juegos de la F.I.C.E.P. (Federación Internacional Católica de Educación Física), celebrados en Linz (Austria), ganó todos los individuales y contribuyó a la victoria por equipos nacionales. En los últimos cinco años, se ha alzado con los títulos nacionales en individuales, dobles, mixtos y por equipos, en fin, que se lo llevó todo.



«Nachas» Hospital, campeona de España de tenis de mesa

Especial de CIFRA, por M. P. Bermejo

LUCHA El jueves, en Las Arenas

Una velada monstruo, con el Campeonato de Europa del Peso Semipesados, Tarrés - Bill Robinson

A pesar de las dificultades que impedían poder celebrar este Campeonato de Europa de los pesos semipesados, don Pedro Balaña ha conseguido las primicias de poder ofrecerlo a la afición de Barcelona, en pugna con los empresarios de Madrid y Valencia, que querían celebrarlo en sus respectivas ciudades.

Nada menos que Tarrés, el formidable «cabeza de hierro», pone en juego su título frente al

inglés Bill Robinson, que se ha desplazado únicamente para disputar este título y procurar de regresar a su país con el formidable galardón de un título continental.

Otros interesantes combates completarán la velada.

- Lucha - P. T. Arenas**
 Jueves, día 3, a las 11 noche
- A. YOSHIARA - ECHEVARRIA
 - ANGELO - GRAN AMENAZA
 - TONY OLIVER - DOCTOR KAISER
 - JAMES BROWN - F. LAMBAN
 - CAMPEONATO EUROPA SEMIPESADOS
 - BILL ROBINSON - TARRÉS

PLAZA DE TOROS MONUMENTAL

I FERIA TAURINA DE AGOSTO DE 1961 FANTASTICAS Y GRANDIOSAS CORRIDAS DE TOROS

EMPRESA

Pedro Balaña, S. A.

Miércoles, 2 agosto Tarde, a las 5'45

1 hermoso novillo de CLAIRAC para los extraordinarios rejoneadores

D. RAFAEL PERALTA y D. ANGEL

soberbios y bravos toros de don Antonio Pérez de SAN FERNANDO

PUERTA CAMINO «EL VITI»

Jueves, 3 agosto Tarde, a las 6

6 escogidos y bravos toros de don Manuel, doña María y doña Pilar SANCHEZ COBALEDA

PUERTA «EL VITI» BLAZQUEZ

Domingo, 6 agosto Tarde, a las 5'45

1 hermoso novillo de CLAIRAC para el magnífico rejoneador

JOSE PEREZ de MENDOZA

hermosos y bravos toros Herederos Excmo. señor CONDE de RUISEÑADA

BERNADO MURILLO BLAZQUEZ

Abierto el despacho de localidades para las tres corridas

TAURINAS



Uno de los capotes quedó perfectamente coigado de los cuernos del toro. (Foto Valls)

EL IMPERIO DE LA BUENA VOLUNTAD

PLAZA MONUMENTAL. Cartel: Jaime Ostos, Clavel y «el Viti». con seis toros de los Herederos de don Juan Cobaleda, y el rejoneador don Alvaro Domecq, con uno de Bohórquez.

Es indudable que la humanidad está de acuerdo al menos en una cosa: en procurar pasarlo lo mejor posible en este picar mundo. Y el aficionado taurino barcelonés lo está consiguiendo, merced a la cantidad y la calidad de las corridas que viene presenciando.

Ahora, en una semana, se nos ofrece una canicular feria torera con cuatro corridas de alto bordo, y la primera de tal ciclo fue la celebrada ayer tarde con arreglo al gran cartel que el epígrafe indica.

Y con un lleno total, absoluto, rebosante, que invitaba a aumentar la expectación.

El toro de Bohórquez destinado a rejones, careció de sangre, de brío y de empuje. Nada podía hacerse con él, y eso que el joven Domecq puso todo lo humanamente posible por obtener algún resultado, pues consintió y se estrechó con la cabalgadura cuanto se le podía exigir. Solo ante la muleta pareció animarse algo el bicho, cuyo engaño manejó el referido diestro con soltura y dominio, para terminar sin labor con una estocada algo contraria y con descabello con la puntilla, tras varios intentos.

Y empezó la lidia ordinaria, apareciendo en primer lugar un toro de los Herederos de don Juan Cobaleda, que fue un modelo de nobleza, a más de portarse bravamente con los caballos. De haber dado todos un resultado igual, puede afirmarse que la corrida hubiera dejado recuerdo perdurable. Jaime Ostos realizó con dicho toro una faena de muleta verdaderamente extraordinaria, una gran faena clásica de la más pura interpretación, en la que se sucedió el toro en redondo por ambos lados, provocando el entusiasmo de la multitud. De todo hubo en tan magnífica labor: arte, dominio, seguridad, inteligencia, quietud, afición y, como resultado, sugestión colectiva, polarizada alrededor de una coincidencia de elementos que rara vez se ven reunidos. ¡Lástima que no hubiera suerte al matar! ¡Y cuidado que Ostos atacó siempre con ganas! Pero hubo de pinchar dos veces antes de meter una estocada corta y luego no acertó con el descabello hasta el tercero o cuarto empuje. Se le ovacionó con fuerza por su brillante labor con la muleta.

Los toros que salieron después distaron mucho, muchísimo, de parecerse al mencionado. Con él, por lo visto, se les acabó el mol-

de en la ganadería. Ciertamente que en el primer tercio cumplieron muy arosamente; mas para la gente de a pie no ofrecieron lucimiento alguno.

Al segundo lo banderilleó José María Clavel espléndidamente; las ovaciones se sucedieron; el toro dio en humillar a continuación, y sólo la gran voluntad de Clavel hizo que aquél diese algún rendimiento, muy escaso, desde luego, para poder triunfar. Dejó el diestro una estocada caída e intentó dos veces el descabello.

Peor que el anterior fue el tercero; hociaba sin cesar la arena y tenía arrancada corta o se iba sin doblar, es decir, «mal sobre mal y piedra por cabeza», como dice un refrán antiguo. La gran voluntad de «el Viti» se estrelló ante un astado de tal condición. Un pinchazo sin soltar, una estocada caída que produjo derrame y división de opiniones, acabando por dominar los aplausos.

Corto y tardo para la muleta resultó el cuarto; la voluntad de Ostos se impuso y de ello se percató bien el público; pero excepto tres o cuatro pases que solamente pudo dar al final, la faena careció del relieve apetecido. Metió una estocada delantera que bastó; pero no sin sufrir un susto, pues hallándose en las tablas, una súbita arrancada del bicho le puso en un aprieto. En premio a sus buenos deseos, escuchó nutridos aplausos.

No ofreció más lucimiento el quinto, un toro con la cara alta, de los que matan todo estímulo. No lo perdió Clavel, que toro de muleta con mucho coraje, con muchas ganas de complacer, haciéndolo todo él, poniendo a contribución una firmeza digna de loa, sin dejar de ser aplaudido. Y aún le aplaudieron más cuando, tras un pinchazo, agarró media en lo alto.

El sexto se quedó ante los engaños apenas salió. Empujando fuerte y derribando, pero saliendo suelto, hizo el primer tercio de la lidia; luego cabeceó mucho y mostró tendencia a la fuga; «el Viti», con una decisión ejemplar, se dispuso a ir a Roma por todo, y arrojándose mucho, sin quitar el engaño de la cara, hizo embestir a aquel toro que humillaba y se quedaba, hasta conseguir que las ovaciones se sucedieran. El secreto del poder de este torero se hallaba en la estrecha unión de la suavidad con la fuerza, suavidad en el procedimiento y energía en la acción, maridaje que hace prender la emoción en la muchedumbre. Pinchó tres veces, descabeló a la primera y la ovación que le tributaron le obligó a dar la vuelta al ruedo.

¡Oh, si todos los toros hubieran embestado como el primero de la lidia ordinaria!

Pero toda la tarde imperó una buena voluntad, y esta cualidad tiene un valor inapreciable. Peso de los toros: 522, 503, 492, 570, 569 y 551 kilogramos. DON VENTURA

Homenaje taurino a Dalí

El más alto interés ofrece la corrida que en Figueras va a celebrarse el día 12 de agosto próximo, sábado, en honor del famoso pintor, Salvador Dalí, pues en ella actuarán con seis toros de los señores Molero Hermanos, tres matadores de tanto prestigio como Curro Girón, Fermín Murillo y Paco Camino. Dicha corrida ofrece la particularidad de que entre el toro tercero y el cuarto, el referido artista pintará en el ruedo un cuadro que después será sorteado entre los espectadores.

El cartel de la fiesta y las entradas llevarán dibujos daltinianos, y la expectación que todo esto ha producido puede imaginársela el lector.

Tres grandes corridas en puerta

En esta primera feria taurina del mes de agosto, quedan por celebrar tres grandes corridas de toros que brindan alicientes poderosos.

El miércoles nos brinda un cartel sensacional: Diego Puerta, Paco Camino, «el Viti» y los rejoneadores hermanos Peralta, despacharán toros de don Atanasio Fernández.

El jueves, veremos a Diego Puerta, «el Viti» y Manolo Blázquez.

El domingo, día 6, a Bernadó, Murillo y Blázquez y el rejoneador Josechu Pérez de Mendoza. Luego vendrá una segunda feria, pues se proyectan más corridas para los días 10, 13, 15, 17 y 20.

Y, finalmente, habrá una tercera, desde el 21 al 31, una suma de corridas, en fin, que harán de Barcelona un emporio taurímaco.

Los hermanos Peralta, Chamaco y Fermín Murillo, en San Feliu de Guíxols

San Feliu de Guíxols, 30. — Dos toros de Herederos de Núñez Guerra de Trebujena, para los rejoneadores hermanos Peralta, y cuatro toros de don Manuel García Palacios, de Jerez de la Frontera, para «Chamaco» y Fermín Murillo.

Asisten a la corrida el ministro señor Gual Villalbi y el subsecretario del Ministerio de la Gobernación, señor Rodríguez de Miguel.

Angel y Rafael Peralta superiores en sus toros, cortando las orejas de los mismos, y siendo largamente ovacionados, dando dos vueltas al ruedo.

«Chamaco», en su primero, buena faena de muleta, para una estocada casi entera. Ovación, una oreja y vuelta. En su segundo, superior con la franella, escuchando ovaciones. Terminó con una entera, superior, que hizo rodar al toro sin puntilla. Ovación, dos orejas, rabo y saludos.

Fermín Murillo, en su primero, bien con el capote y gran faena de muleta, para una entera que basta. Ovación, dos orejas y dos vueltas. A su segundo le hizo una faena de muleta completísima y muy torera para una gran estocada a volapié. Ovación, dos orejas, rabo, dos vueltas y saludos.

Los dos matadores dieron la vuelta al ruedo



UTILICE PARA SU TRANSPORTE PERSONAL LA

Mobylette

EL CICLOMOTOR DE MAYOR VENTA EN ESPAÑA Y EN EL MUNDO, POR SU TECNICA CALIDAD Y ECONOMIA

- Bloque de aluminio, con cilindro al cromo duro (30% más de potencia, y exento de calentamientos).
- Variador automático de velocidad, que permite subir TODAS las pendientes, sin utilizar los pedales.
- Doble embrague automático DYMOBY, que permite parar el vehículo con el motor en marcha y arrancar SIN pedalear.
- Potentes frenos de tambor.
- Suspensión delantera y trasera.
- Suave y silenciosa.
- NO necesita matriculación.
- NO necesita permiso de conducir.
- NO paga Impuesto de Lujo.
- NO necesita la cédula de Identificación Fiscal.
- La maneja un niño.

MODELOS DESDE

4.975 Pts.

280 Agencias Oficiales en Cataluña las tienen a su disposición. Cerca de cuatro millones de propietarios MOBYLETTE son nuestros mejores y más desinteresados propagandistas

Distribuidor para Cataluña:

NOETENA
GALERIAS DEL MOTOR **CAMTESA**
 CORCEGA, 300 Balmes, 301 y 303
 Teléfono 237-20-00 * Tls. 228-46-43 y 237-72-93
 BARCELONA



VISTO Y OIDO EN SIETE JORNADAS

Por Diego Ramirez Pastor

LAS MARIONETAS

En la semana última adquirimos el compromiso de dedicar un «fondillo» al tema que hoy nos sirve de título. Porque estamos convencidos de que las marionetas son hoy un tema infantil. Algunos números de «Fantasia» han sido comentados en estas columnas. Y, recientemente, Herta Frankel dedicó uno de sus espacios infantiles a hablar-nos de Viena a través de las marionetas, con resultados imposibles de superar. Quien, después de estas realizaciones maravillosas, siga creyendo que se trata de un espectáculo intrascendente y de puro relleno, mal debe andar de la vista... y de otras muchas cosas.

Pero, por añadidura, resulta que estos espacios están creados y realizados exclusivamente para la televisión, sin mezcla de otros valores ajenos al medio expresivo que nos ocupa. Y a éste hay que concederle una singular importancia. Más de una vez hemos dicho que la televisión no es una suma de espectáculos, noticias y enseñanzas servidos a domicilio, sino algo que tiene fisonomía propia y exige un lenguaje adecuado. Entre nosotros, apenas si citáramos cinco o seis programas totalmente televisivos. En la intención... y en el acierto. Pero dos de ellos sirven de las marionetas como vehículo de arte y sensibilidad. Y es fuerza reconocerlo con gratitud muy íntima.

GALERIA DE CONDENADOS

LA TORRE DE BABEL

La revista «Tele-Radio» se ha hecho eco del desconcierto que a los espectadores viene causando la manía de exagerar fonéticas extrañas. A fuerza de pronunciar el inglés, el francés o el alemán con prurito de cosa pluscuamperfecta, los españoles corrientes y molientes nos quedamos «in abis». Porque yo no dudo de que Melbourne se pronuncie «Mababan», ni de que Canterbury se pueda decir en inglés de tres o cuatro maneras distintas. Pero la verdad es que cuando a Hitchcock lo oigo llamar así —llanamente—, como se escribe, estoy seguro de que todos sabrán a quién se está refiriendo el locutor. Lo que no es tan seguro cuando se hacen alardes de fonética sabia.

El resumen pudiera ser éste: ¿por qué no se dan unas normas de pronunciación, comunes a todos los locutores, lectores, presentadores o como se llamen? Y en caso afirmativo, procuren que esas normas estén al alcance de cualquier mortal nacido en España. Porque hasta ahora, como dice un colega madrileño, tenemos la impresión de sufrir interferencias de la B.B.C., que es una emisora para británicos. Pero no para los nacidos en la «piel de toro», poseedores de tanta personalidad —y tan dignos de respeto— como cualquier súbdito de Albión. ¿Han oído ustedes cómo pronuncian los locutores ingleses nuestros nombres? Pues no adopten una postura colonial, que no se lleva nada estos días.

«LOS MUERTOS NO SE CUENTAN»

Quizás el lector espere un juicio sobre esta nueva serie novelística. Pero es pronto todavía. Y no por el relato en sí, que conozco muy bien desde que apareció en los escaparates, sino por la realización televisada. Hay en la novela mucho matiz importante, que esperamos ver traducido con acierto en la pantalla pequeña. Ya volveremos cuando sea ocasión.

PIM-PAM-PUM

El verano dilata los cuerpos por efecto del calor, pero contra algunos espacios periodísticos. Esto le ocurre a la sección que están ustedes leyendo, de la que desapareció, hace ocho días, un elogio sincero por el cambio de rumbo en «Jardín de verano». Suprimido el presentador y recortado el diálogo en lo que tenía de más desorbitado y plúmbeo, el programa de referencia es hoy bastante más que discreto. Conste que, entre la intención y el logro, sigue mediando mucha más distancia de la que convendría. Pero es un intento continuado de presentar la televisión con medios propios y sin fidelidad excesiva a lo ajeno. Lo que no deja de merecer mi gratitud.

¿Les gusta a ustedes «Sussi»? Pues están de enhorabuena. Porque esta semana nos lo han servido como plato casi diario y en cantidades industriales. A mí me parece una bobadita sin trascendencia, fácil de soportar en dosis prudentes. Pero empalagosa e indigesta en cantidades masivas. ¡Cosas del verano, che!

«El Puño de Rosas» nos dio varias de cal y otras tantas de arena. Cuando estábamos tan contentos por la inclusión de buenos exteriores y el ágil uso de los primeros planos, nos colocaron un numerito —el de los cazadores— tal y como yo lo había visto ya en los años de Maricastaña. Y se me agrió el regocijo. Porque eso no está bien, amigos. A la zarzuela —¿cuántas veces lo habremos de decir?— hay que quitarle resabios de mal gusto, cursilerías y estrecheces. El número tiene gracia musical, y no está mal de letra. Pero hay que interpretarlo de otro modo. O dirrigirlo.

T.V.E. ha abierto un concurso para premiar los buenos «cortes» publicitarios. Yo abriría otro para excoer los intolerables. Que, además de su mala estética son anticomerciales y antipáticos. Conozco a mucha gente que reacciona contra determinados productos, por culpa de algún «filmlet» de esos horribles. Habrá que pensar en algo así como la «Cárcel de papel» codornicesca, para esos «comerciales» que no lo son.

Y a propósito de comerciales. No me gusta ver a Hitchcock haciendo publicidad. Me parece poco serio. Su último «filme», sin embargo, resultó bastante más potable que los anteriormente proyectados. Eso es lo suyo. Y lo demás es cuento.

El calor me ha derretido buena parte del cerebro y del encefalo. Se nota ¿verdad? Pues yo soy el primero en lamentarlo de todo corazón.

PROGRAMAS PARA HOY

Sobremesa. — A las 14'30, Panorama; 14'45, Mundo insólito; 15, Telediario; 15'30, El cine; 15'45, La tortuga peregrina.

Noche.—A las 19'30, Escuela TVE; 20, Brigada 8; 20'30, Estilo; 21, Fiesta brava; 21'15, El peligro es mi oficio; 21'30, Telediario; 21'42, El tiempo; 21'45, Reportaje deportivo; 22'05, El teatro y sus intérpretes; «Los intereses creados»; 22'35, El cine en casa; 23'35, Telediario; 23'45, Versos a medianoche. Momento musical y Recuerda...

ECONOMIA Y FINANZAS

LA BOLSA

Detalle diario y resumen semanal
MIÉRCOLES: Madrid inicia la recortada semana con actividad y alzas; Barcelona predomina en las inversiones; Bilbao, la misma tónica.
JUEVES: Madrid continúa eufórica y con aumento de mejoras; Barcelona incrementa las operaciones y las alzas; Bilbao firmeza, pero mayor ponderación que el día anterior.
VIERNES: Madrid registra repeticiones, más amplitud, aunque firmeza; Barcelona acusa mayor sosiego, superando la demanda a la oferta; Bilbao algo irregular.
RESUMEN: En general buena disposición; el dinero ha continuado afluyendo y las alzas han sido generales. Termina, pues, bien el mes en contraste con la flojedad que otros años ha acusado julio. En Barcelona sólo registraremos que de 73 valores cotizados el viernes, hubo 46 alzas y 11 en repeticiones.

Rumores y recortes

La Comisaría General de Abastecimientos y la Cooperativa Nacional Agrícola han establecido recientemente un convenio, a consecuencia del cual esta entrega, en los frigoríficos que se le han indicado, fuertes partidas de huevos a precio oficial por docena. Con esta medida se va a constituir una reserva destinada a estabilizar el mercado interior en las épocas de menos producción hovevera, evitando así la subida de precios. Lo importante de la noticia es que, hasta ahora, el problema se resolvía con importaciones extranjeras, con el consiguiente despido de divisas. Nuestra abundante producción hovevera actual resuelve este año el problema.

Las actuales acciones nominales de 700 pesetas de la Compañía de Industrias Agrícolas se asegura que se convertirán de 500 pesetas, acumulando gratuitamente a su capital otras 50 más. Como consecuencia los accionistas percibirán tres acciones nuevas por cada dos antiguas. Con este sistema se confía en que las acciones tendrán en Bolsa mayor movilidad.

En la reunión celebrada en Madrid este mes por el Consejo Superior de las Cámaras de Comercio, Industria y Navegación ha quedado sentado que no debe continuar el aislacionismo de España y que es evidente que en la reactivación del país persiste una indudable contracción, sobre todo, en el aspecto mercantil, siendo menos en el industrial, especialmente en el sector orientado hacia la exportación. Las cifras de negocio co-

LA CONVERTIBILIDAD DE LA PESETA

Lo primero a poner de relieve en la destacada disposición que sirve de título a este comentario, es el hecho evidente de que tal medida implica nuevas fuentes de ingresos.

De acuerdo que lo dispuesto sólo sea, de momento, una convertibilidad externa de nuestra moneda, pero, aun así y todo, y por ello mismo, implicará fuertes aportaciones aparte de ser un gran paso para normalizar nuestra situación monetaria. Externamente nos sitúa donde ya no podíamos permanecer por más tiempo ausentes, por muchas causas, entre ellas, por la situación que España está alcanzando en el plano internacional.

Es un paso importante, como se comprende y resaltó debidamente el ministro de Comercio, señor Ullastres, ése de que los comerciantes españoles puedan ofrecer sus mercancías en su propia moneda, hoy divisa internacional. Ahora se sabrá exactamente a qué valor se vende, sin riesgo de la devaluación de las monedas extranjeras con que, hasta lo dispuesto, era menester trabajar; ya no tendrá razón de ser, pongamos por caso, la inquietud que despertaba tener que trabajar a base del «dólar-cuenta». Nuestro comercio exterior está hambriento de poder actuar sobre realidades y hoy la peseta-divisa es una de ellas.

Desde luego que la noticia de la convertibilidad de la peseta ha sido motivo de inquietudes. Lo mismo la produjo el que se diera paso franco en la Bolsa a los inversores extranjeros, grandemente interesados —como se ha visto— en las actividades españolas. Esos temores con motivo de la convertibilidad de nuestra moneda hay quien los basa en el hecho de que interviniendo fondos a corto plazo, una vez transformados en pesetas convertibles, pudiesen ser retirados en forma masiva y en determinado momento, ocasionando con ello fuertes perturbaciones en nuestra balanza de pagos. Tal posibilidad es más aparente que real; nunca se podrán retirar dichos fondos en cantidades mayores que las ingresadas. Es un caso que ha sido previsto, como lo fue en lo de las inversiones exteriores en nuestra Bolsa. Y esta regulación gubernamental no ha impedido que tales inversiones bolsísticas hayan persistido y, cada vez, con mayor interés.

Como hemos dicho antes, principalmente la convertibilidad de la peseta aparece más bien enfocada hacia el exterior. Pero es que la interior, como hizo patente en su día el señor Ullastres, empieza ya a existir en cierto modo. Quizá no totalmente, como se desearía, pero no hay que olvidar que en economía lo radical suele ser muy perturbador. Basta echar una ojeada a un par o tres de años atrás para darnos cuenta de la evolución constante hacia la liberalización que se ha ido llevando a cabo en estos últimos tiempos. La convertibilidad interior a que aludimos vienen a representarla las liberalizaciones. Suman ya un setenta por ciento del total de las importaciones; esto quiere decir que lo que se invierte en la adquisición de tales mercancías son ya pesetas convertibles, puesto que implica la automática obtención de las divisas necesarias para hacer posibles semejantes compras. A esto pueden sumarse otras cosas, entre las que el turismo equivale a un renglón muy importante.

Queda, es cierto, aún el otro treinta por ciento sin liberalizar, pero todos sabemos que la será a corto plazo.

En fin, como reflejo final acusemos el absolutamente favorable, demostrado por la Bolsa ante la anunciada convertibilidad.

José María HUERTAS

merciales resultan inferiores a las logradas en julio de 1959, pues los síntomas de animación que últimamente se notan son debidos a causas estacionales y a la entrada en nuestra Patria de gran número de turistas. Como solución se sugiere la plena utilización de todos los recursos disponibles, tanto privados como públicos. «encaminados al logro de un mayor nivel de renta real de la población obrera y campesina».

El «B. O.» del 18 de julio publica la Orden del Ministerio de Hacienda del 22 de junio, en la que queda regulada la prestación de fianza para las licitaciones. Tales fianzas, cuando se constituyan en valores, precisarán el resguardo justificativo de: Parece ser que la futura cosecha de almendras será una de las mejores de los últimos diez años, de no estropearla alguna catástrofe atmosférica.

su ingreso en la Caja General de Depósitos. Será potestativo de los Bancos la prestación del aval en que puede consistir la fianza provisional para la licitación. Como suele ocurrir cada dos años tenemos a la vista la crisis de la industria de ladrillos y tejas, esta vez un tanto agudizada. Madrid la acusa fuertemente y ya han cerrado allí 53 fábricas, comenzando a extenderse a Barcelona y también a Valencia y Sevilla, aparte de otras poblaciones. La producción almacenada puede abastecer el ritmo consumidor actual hasta fin de año. Esta no es una industria rica y se resiente de la falta de mecanización que, posiblemente, podría ayudarla un tanto a salir del atasco adaptándola a necesidades modernas y abaratamiento de costes. Pero semejante necesidad de adaptación topa con el escaso incentivo que representa cualquier inversión.



COMPARE antes de comprar, y pregunte a quien tenga una

ODAG

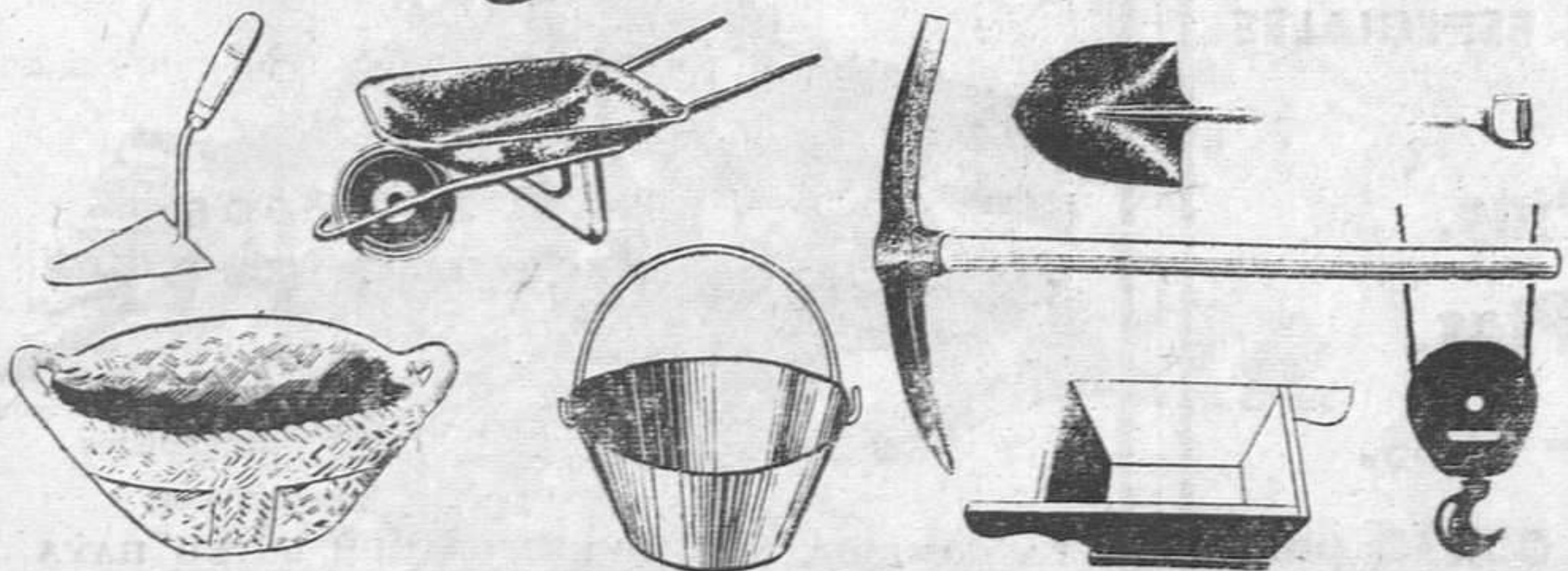
nevera eléctrica sin motor

REVELATION 130 10.696' HOLIDAY 90 7.996' RECORD 6.794'

IMPUESTOS INCLUIDOS

Dermetal FERRETERIA

Contratistas



Oficinas y Almacenes

ROSELLON, 289 - Tel. 55 27 00 (5 líneas)
VENTAS DETALL - MENENDEZ DELAYO, 22 (esquina Peligro)

ODAG

CINES

NOVEDADES DE LA SEMANA MAS ANDANZAS DE LOS DIABLO. - EL TERRIBLE "YETI". - REVIVIENDO MELODIAS. - EDDIE, EL DE SIEMPRE. - UN PROBLEMA, BAJO PRISMA ALEMAN. LA VISION DEL CINE AMERICANO. - VUEL VEN "LAS MANOS DE ORLAC". - HITCHCOCK, VERSION ESPAÑOLA

Como tercer ejemplo del «serie» mejicano doblado en pieles rojas, el terceto de «machotes», «Los hermanos Diablos», siguen sus foscas andanzas conquistando corazones y repartiéndoles porrazos. La pobreza de medios y el exceso de buen humor, dan el ritmo firme de estas películas, que cumplen su misión de divertir al respetable, y ser adecuado complemento para esta época estival.

Realizada en colaboración por suecos y americanos, «El monstruo de las nieves» es una cinta de «science-fiction» que adolece de varios defectos, el mayor de ellos la excesiva lentitud de su desarrollo. Las aventuras — dignas de años ya por mucho pasados — del platillo volante, el ignoto «yeti», tan peludito, y el final convencional, no hacen más que rellenar con escasa eficacia los numerosos huecos que quedan en la narración que, por ser, es incluso pobre en medios.

Aprovechando, como indica su título, «Del cuplé al tango», el revivir de antiguas melodías, la cinematografía argentina ha trazado una película eminentemente comercial, que sigue las normas clásicas en este tipo de producciones, dirigidas a un sector amplio y muy determinado de público. La presencia de la escultural estrella que ocupa el centro de la película añade el agrado visual al auditivo y completa sobradamente el atractivo de la cinta.

Igual que en Francia, trasladado a Alemania, sigue «Eddie en acción»; esto es, Eddie Constantine agota el «whisky», destroza los corazones de todas las mujeres y hace lo propio con las mandíbulas de cuantos hombres se oponen a su desenfrenada carrera hacia el final feliz de la intriga de turno en que se halla metido. Quiere ello decir que, sin añadir nada nuevo al estilo, es ésta una película en la que el público sabe sobradamente lo que ha de encontrar.

Por curiosa coincidencia han llegado simultáneamente a la

cartelera de estreno dos películas que abordan tema similar, el de la protección al delincuente para su regeneración. La primera de ellas, «El juez de menores», es la versión alemana del asunto, una versión más limada de asperezas, menos acre en su fondo y con cierta poesía y buen humor que le confieren en especial la presencia, como protagonista, del antes cómico decidido Heinz Rühmann, hoy capaz, por sus condiciones artísticas, de llenar eficazmente cualquier cometido. Como en la ocasión presente, en que resalta por encima de una realización convincente, de interesante trama pero que, sin su presencia, carecería de los mayores valores que él le concede.

Atavesando el Atlántico, el problema adquiere tintes de auténtico dramatismo. «Refugio de criminales» es una película sorprendente por su verismo, por su crudeza, por su valiente plasmación de tan delicada y trascendente cuestión. Aquí son ya auténticos criminales los que quiere salvar no un juez, sino un sacerdote, en un personaje que incorpora con inmejorable calidad Don Murray, que aquí prosigue la línea ascendente de su carrera artística.

«Refugio de criminales» es una película de auténtica valía, una de las más importantes que últimamente se nos han ofrecido, por cuanto a la perfección que reúnen cuantos elementos han intervenido en su realización — intérpretes, con jóvenes actores que van a la zaga de Don Murray, en cuanto a aciertos; cámara, con unos audaces planos y sujeción permanente a la condición de reportaje vivido que tiene en muchos momentos la cinta; música con decisiva influencia en la creación del clima de la película, y dirección, aunando aciertos y poniendo de su parte una visión muy afinada del tema — se añade la importancia del asunto y la forma en que se aborda.

Sigue el cine repitiendo viejos temas que lograron singular éxito años atrás, y le ha tocado el

turno ahora a «Las manos de Orlac», aunque suavizando y modificando lo que de tético y fenomenista tenían las versiones anteriores. Ahora juega más la psicología, huyendo de exageraciones que, sobrepasada la época de los «monstruos», no logran interesar ya al público y se ha procurado en lo posible, dentro del clima de misterio e incertidumbre que da a la narración su principal sugestión, ceñirse a la verosimilitud.

Queda así, «Las manos de Orlac», en cinta de entretenimiento que se ha compuesto con acierto y descansa en la convincente labor de Mel Ferrer, la suave belleza de Lucile Saint-Simon, el explosivo lucimiento de Dany Carrel y la presencia — única concesión al terror — del especialista Christopher Lee, para lograr sus mayores alicientes.

«La mentira tiene cabellos rojos» fue muy discutida en el Festival de San Sebastián, el año anterior. Ahora ha llegado a nosotros, según asegura su director, podada en parte del excesivo peso de complicaciones en la que principalmente cae y sin la trascendencia que entonces le confirió su selección para un festival cinematográfico. Y, siendo así, «La mentira tiene cabellos rojos» ha de gustar. Nos encontramos, siguiendo las huellas de Hitchcock, con una película de complicada intriga, en que la burla llega hasta el espectador en el rosario de sorpresas que se le van presentando, antes no se llega al desenlace, que intenta aclarar cuanto antes complicó la narración. El argumento, pues, aunque a ratos llegue a perderse el hilo en esa misma subordinación al misterio y alguna reiteración innecesaria, logra interesar y como Antonio Isasi Isasmendi mantiene todas las cualidades esbozadas en anteriores realizaciones suyas, rotando esa complicada trama de un bello ropaje a base de colo-

LOS ULTIMOS ESTRENOS

LOS HERMANOS DIABLO (Atenas, Dorado y Vergara, 24-VII). Mexicana Dr. Fernando Méndez. Con Abel Salazar y Mauricio Garcés. Cinedia.

EL MONSTRUO DE LAS NIEVES (Atenas, Dorado y Vergara, 24-VII). Sueca. Dr. Virgil Vogel. Con Robert Burton y Barbara Wilson. Cosmofilms.

DEL CUPLE AL TANGO (Poliorama, Principal Palacio y Avda. de la Luz, 24-VII). Argentina. Dr. Julio Saraceni. Con Virginia Luque, Oswaldo Miranda y Tito Lusiarido. Discentro.

EDDIE EN ACCION (Capitol, Metropoli y Bosque, 24-VII). Alemana. Dr. Werner Klingner. Con Eddie Constantine y Marie Sebaldt. Bengala Films.

EL JUEZ DE MENORES (Montecarlo, Niza y Aristos, 24-VII). Alemana. Dr. Paul Verhoeven. Con Heinz Rühmann, Karin Baal y Lola Muthel. Dipenta.

REFUGIO DE CRIMINALES (Coliseum, 24-VII). Norteamericana. Dr. Irvin Kershner. Con Don Murray. C. B. Films.

LAS MANOS DE ORLAC (Alcazar y Borrás, 27-VII). Franco-inglesa. Dr. Edmond T. Greville. Con Mel Ferrer, Lucile Saint-Simon, Dany Carrel y Christopher Lee. Floralva.

LA MENTIRA TIENE CABELLOS ROJOS (Windsor, 28-VII). Española. En Eastmancolor. Dr. Antonio Isasi-Isasmendi. Con Analía Gadé, Arturo Fernández, Eulalia del Pino. Sel. Capitolio.

res, paisajes e intérpretes, ni que decir tiene que estamos ante una película que, sin añadir grandes laureos a nuestra cinematografía, contribuye a mantener el prestigio que poco a poco puede ésta ir alcanzando.

CASTELL

Vergara-Dorado-Atenas

Refrig. Westinghouse Refrig. Carrier Refrig. Fritherm

2.ª semana de EXITO ARROLLADOR
¡El monstruoso YETI en acción!
¡Una bola de fuego desciende sobre la Tierra!
¡Planetarios infiltrados en nuestro mundo!



DIRECTOR VIRGIL VOGEL

Y además, LAS ULTIMAS Y MAS REGOCIJANTES AVENTURAS DE



(Solo para mayores)

da alguna lo más notable de la película «Can-Can», que se proyecta en el cine Kursaal en su sexta semana de éxito, está constituido por la magnífica interpretación de Shirley MacLaine, la música de Cole Porter y esta estrepitosa exhibición de gracia femenina aderezada por los norteamericanos, reproduciendo el ambiente y la picardía de la «belle époque» parisienne, sin olvidar a actores de categoría como son: Frank Sinatra, Maurice Chevalier y Louis Jourdan, que realizan una excelente labor secundando a la genial Shirley MacLaine.

Hispanex Films ha presentado en España esta gratísima comedia musical, pícaro y sentimental, rodada en Todd-Ao y Technicolor, que ha producido en Hollywood la 20th Century Fox.

Noticiario Cinematográfico

INAUGURACION DEL CINE REGINA. — Ha sido inaugurado otro cine en nuestra ciudad. Está instalado en la calle Séneca, 22, junto a la Via Augusta y Diagonal, donde antes ocupaba el local el Club Helena.

El nuevo cine Regina, totalmente adaptado a las necesidades de salón de cine, posee una amplia platea y anfiteatro con modernas y confortables butacas, decoración de tonos elegantes y profusa iluminación, así como un eficaz sistema de aire

acondicionado que hará grata la estancia del público.

Un seleccionado programa doble integrado por los films «La violeta», por Sarita Montiel y Raf Vallone, y «Mi desconfiada esposa», por Gregory Peck y Lauren Bacall, constituirán el programa de la semana que empieza hoy en este confortable local de la calle de Séneca, 22.

«CAN-CAN» EN SU SEXTA SEMANA DE EXITO. — Sin du-

PRINCIPAL PALACIO-POLIORAMA
AVENIDA DE LA LUZ
DESDE HOY LUNES

¡El mejor programa de Barcelona!
¡240.000 hombres sentenciados a muerte!

STALINGRADO

«La batalla que decidió el destino del mundo»



SONJA ZIEMANN JOACHIM HANSEN PETER GARSTEN
DIRECTOR: FRANK WISBAR

DISTRIBUIDA POR UNIVERSAL FILMS ESPAÑOLA, S. A.

Y el sensacional ESTRENO:
SARA MONTIEL, la actriz española que convierte en triunfos las canciones que ella interpreta



SARA MONTIEL y el TRIO CALAVERAS POR PRIMERA VEZ JUNTOS
(NO APTO MENORES)

PANTALLA PANORAMICA
(LA PRIMERA EN ESPAÑA)



GIGI

Cinemascope Technicolor
Louis Jordan - Leslie Caron
Maurice Chevalier

UN VASO DE WHISKY
Rossana Podestá - Arturo Fernández

Lido

¡¡VACACIONES CON CINERAMA

son... vacaciones aprovechadas!!!

¡No desperdicie las suyas!...

Vea HOY mismo, sin falta, en el

TEATRO NUEVO

(TELEFONO 241-38-00)

en su **¡10.º mes!!** de proyección el 3.º programa de

CINERAMA

«LAS 7 MARAVILLAS DEL MUNDO»
(EN TECHNICOLOR)

¡ATENCIÓN A LOS PRECIOS ESPECIALES DE VERANO!...

PLATEA, 40.- Ptas.

ESPECIAL, 25.- Ptas.

ANFITEATRO, 15.- Ptas.

¡El mejor premio de FIN DE CURSO para sus hijos!...

EN ESPAÑA SOLAMENTE PODRA VERLO EN MADRID, TEATRO ALBENIZ, Y EN BARCELONA, TEATRO NUEVO

HOY, NOCHE, ESTRENO EN CINE FEMINA



CONCHITA VELASCO
TONY LEBLANC
VIRGILIO TEIXEIRA

Julia y el Celacanto

DIRECTOR: ANTONIO MOMPLI
PRODUCCION: METROPOLI FILMS
EASTMANCOLOR - AUTENTISCOPE

LA COMEDIA MAS DIVERTIDA QUE USTED HAYA PODIDO SONAR
LA CAPTURA DEL CELACANTO, MOTIVO DE UN CONFLICTO INTERNACIONAL

¡¡NO DEJE DE VERLA!!

PLAZA DE TOROS ARENAS
 Empresa: PEDRO BALANA ESPINOS
GRAN CICLO DE OPERA POPULAR
TRES ACONTECIMIENTOS LIRICOS DEL MAYOR RELIEVE
GIGANTESCO ESCENARIO DE 30 METROS
UN MONTAJE EXTRAORDINARIO, FABULOSO
ESPECTACULAR DECORADO CORPOREO

Próximo miércoles, noche, 10'45
DEBUT del famoso barítono JUAN GUAL
 después de su triunfal gira por América

MARINA
 por un formidable cuarteto de cantantes
BERNABE MARTI
 El discutido tenor de poderosas facultades
JUAN GUAL
MAISA MARVEL
MIGUEL AGUERRI
 42 bailarines del «ESBART DE DANSAIRES»
 DEL «ORFEO GRACIENC»
¡Más de un centenar de intérpretes!

Sábado, 5 agosto
MADAME BUTERFLY
 por AMPARO VERA, PILAR TORRES, JOSE M. ESCOLA, AGUSTIN MORALES

Domingo, 6 agosto
LA BOHEME
 por BERNABE MARTI, MIRNA LACAMBRA, LUIS ANDREU, LOLITA TORRENTO, MIGUEL AGUERRI

Orquesta y coros del Gran Teatro del Liceo
 Mestros directores:
RAFAEL POU y EUGENIO M. MARCO
¡NO DEJE DE ASISTIR Y CONTRIBUIR AL RESURGIMIENTO DE LA ESCENA!
¡UNA MANIFESTACION ARTISTICA DE ALTO NIVEL!
GRAN COMPANIA DE OPERA DE JOSE CASTILLO ESCALONA
 PRECIOS POPULARISIMOS

PRORROGA DE «EL MONSTRUO DE LAS NIEVES». — ¿Preparan la invasión de la Tierra los planetarios? ¿Es el monstruo Yeti adelantado de los seres de otros mundos? El más inescrutabile misterio sigue a estas preguntas que no deja de hacerse el espectador al visionar la película de Cosmofilms «El monstruo de las nieves», cuyas proyecciones en los cines Vergara, Dorado y Atenas han debido ser prorrogadas una nueva y última semana, para complacer el numerosísimo público que no ha podido asistir a las que hasta ahora se llevan dadas. Y además, el programa tiene el contraste regocijante de las aven-

turas pintorescas de «Los hermanos Diablo», en la película que lleva el mismo título y presenta Cinedia.

EL ESTRENO DE HOY EN CINE FEMINA. — Tony Leblanc, nuestro celebrado actor de tantas comedias alegres, puede presumir con justa razón de hombre dinámico y entusiasta. Durante el rodaje de la divertida película «Julia y el Celacanto», Tony Leblanc no abandonó, a pesar de la agotadora tarea, su labor en un céntrico teatro barcelonés y ni el rodaje de una segunda película en los estudios de esta capital.

La concha del apuntador

CALDERON. — Hoy, reposición de «La tabernera del Puerto», de Sorozábal

La compañía lírica Tomás Bretón ofrece hoy, lunes, noche, en el Calderón, la extraordinaria reposición de la famosa zarzuela «La tabernera del Puerto», una de las mejores partituras del inspirado maestro Pablo Sorozábal, montada con original presentación por el director Rafael Richart, y que logra de esta compañía una interpretación insuperable. El cuarteto central lo componen la tiple Felicidad Lázaro, el barítono Tomás Alvarez, el bajo Manuel Gas y el tenor Octavio Alvarez, cantantes que derrochan en esta zarzuela sus grandes facultades líricas y que conquistarán un nuevo éxito que añadirá a su brillante temporada de seleccionadas reposiciones.

COMICO. — El martes, estreno de la revista «Ladrón a la fuerza».

Después de su ciclo de espectáculos de variedades, vuelve al Cómico la revista, y el martes, noche, hará su presentación la compañía del celebrado primer actor y director Alfonso del Real, que ofrecerá el estreno de «Ladrón a la fuerza», comedia musical arrevisada, con libro original de Alfonso Suárez y música inspirada y alegre de los maestros Montorio y Bernal. La nueva revista es de tipo festivo y hará las delicias del público, tanto por su libro occurrente y chispeante como por la labor de Alfonso del Real, con su comicidad desbordante, des-

CINEMA REGINA
 Séneca, 22 (junto a Vía Augusta y Diagonal). Telf. 237-13-94
 LOCAL DOTADO DE ACONDICIONAMIENTO DE AIRE A PARTIR DE HOY:
LA VIOLETERA
 (Agfcolor) Sarita Montiel - Raf Vallone
MI DESCONFIADA ESPOSA
 (Technicolor - Cinemascope) Gregory Peck - Lauren Bacall (NO APTO)

«Julia y el Celacanto» hará las delicias del espectador por su gracia continua, y la presenta la marca Rosa Films.

OTRA DE LAS GRANDES PRODUCCIONES CINERAMA-METRO GOLDWYN. «EL MARAVILLOSO MUNDO DE LOS HERMANOS GRIMM». — Cinerama - Metro han sido autorizados a emplear los castillos alemanes del Rhin para las escenas de esta formidable producción.

El tema de «El maravilloso mundo de los hermanos Grimm» tan conocido será llevado a la enorme pantalla Cinerama por los directores Henry Levin, que dirigirá la parte bibliográfica, y por George Pal, que tendrá a su cargo la de los cuentos de hadas, y a sus órdenes figurarán estrellas como Laurence Harvey y Karl Boehm, secundados por Russ Tamblyn, Yvette Mimieux, Walter Slezak y un gran número de otros artistas secundarios.

El rodaje de exteriores se verificará en las ciudades bávaras de Rothernburg y Binkelbuchi, además de en los castillos tan renombrados de la cuenca del Rhin, a partir del 1.º de septiembre próximo, mientras que el rodaje en los estudios empezó el 17 de julio actual.

LA SEMANA TEATRAL *fué así*



Dorita Imperio, Luis Cuenca y Pedrito Peña, que el miércoles celebraron las 250 representaciones en el Apolo, con «El negocio de Salomé». (Caricatura de José M.ª Serra)

Sin novedad en el mundo del Teatro. Estamos en pleno verano y al teatro le sienta muy mal el calor. En el Apolo, celebraron las doscientas representaciones de «El negocio de Salomé», una revista que se nos va tan campante como el primer día. En el Cómico, J. L. Fernández presentó, con éxito, «Festival en el éter», espectáculo en el que triunfan conocidas figuras de la Radio y la escena. Y no hubo más. — V.

MUSICA
VI FESTIVALES MUSICALES DE S'AGARO

collando en su compañía la «vedette», procedente del Folies Bergere de París, Sara Renoi, que se presenta al público español; la «vdete» Mari Luz Real y, entre otras figuras, Tony Gamar y Rafael Castejón, actores cómicos; Ivonne Laos, Laura Ripoll, Mary Angela Benoi, José Canalejas, Luis Larra, Tamara Monterrey e Isabel Pérez, además de un nutrido conjunto de tiples.

Año tras año van adquiriendo estos festivales un relieve tan extraordinario que pueden parangonarse sin desdoro con los más famosos anunciados en otras naciones; hasta el marco de los jardines de «Senya Blanca» prestan a estas veladas un incomparable encanto.

Como en nuestra crónica de la pasada semana dijimos, el genial e incomparable pianista Cziffra ha sido el héroe de estas jornadas. Su bravura, brillante energía, delicadísimo matices, digitación ligerísima, que parece no tocar el teclado, sino que éste obedece a sus impulsos anímicos, todo ello, que hacen de este pianista una figura sin par en el momento musical presente, han encontrado en su segundo recital, del pasado lunes, una expresión que cautivó a sus oyentes hasta dedicarle ovaciones unánimes y calurosas que parecían no tener fin.

El programa comprendía una primera parte dedicada a los clavecinistas; Scarlatti, Couperin, Lully, Hummel y Karl Philippe Emmanuel Bach fueron los autores de páginas que saboreamos encantados, por las delicadas y aladas versiones que nos ofreció Cziffra. Tras este verdadero regalo de puro arte, dedicó otra parte a Schumann, con su «Tocata, op 7»; Beethoven, con dos tiempos de su «Sonata número 22 en fa mayor», y, como no, Liszt, su magnífica especialización, hasta el punto de poder casi asegurar que éste no mejoraría las versiones que Cziffra da a sus obras. «Los juegos de agua en la Villa d'Este» fue la obra elegida para demostrarnos su plena, íntima identificación con el espíritu de aquel genial compositor y brillante pianista, a quien no arredraban las dificultades que han de superar y vencer sus intérpretes, como Cziffra las venció en esta ocasión.

La brillante concurrencia del primer recital acudió nuevamente a este, llenando totalmente las numerosas localidades acondicionadas en los parterres del amplio anfiteatro que rodea la «doggia», que se asoma al mar, tranquilo y en silencio en esta ocasión, como si también saboreara el regalo artístico que se le ofrecía. Presidieron la velada, junto con el señor Ensesa y familiares, los ministros de Edu-

cación Nacional, don Jesús Rubio, y presidente de Economía Nacional, don Pedro Gual Vilalbi; el señor capitán general de Cataluña, autoridades de Gerona, director general de Música del Ministerio de Educación Nacional, embajador señor Mateu, y otros miembros del Patronato de los festivales.

El señor Ensesa obsequió a las personalidades citadas con una cena íntima, en conmemoración del XXXVII aniversario de la urbanización inicial de tan bellísimos parajes.

L. G. M.
SUPER-SERVICIO del MUEBLE
 MUEBLES **Jani**
 CONSEJO DE CIENTO, 207 - Entre Urgel y Villarroel ROSELLON. - 416 - Chaf. Av. Gral. Primo de Rivera

Temporada de ópera en la plaza de toros de Las Arenas

Los aficionados al «bel canto» están de enhorabuena. Don Pedro Balaña, el prestigioso empresario, ha dado paso a la compañía de ópera de J. Castillo Escalona, y la plaza de toros de las Arenas, perfectamente acondicionada, ofrecerá al público, durante las noches del 2, 5 y 6 de agosto, estupendos programas, con cantantes de indiscutible solvencia artística, y orquesta y coros del Gran Teatro del Liceo.

El miércoles 2 de agosto, se pondrá en escena la popular ópera de Arrieta «Marina», con un cuarteto insuperable: Maisa Marvel, Bernabé Martí, Juan Gual y Miguel Aguerri. Actuarán de maestros directores Rafael Pou y Eugenio M. Marco; la dirección artística correrá a cargo de Francisco de A. Toboso, y de la escénica cuidará Pedro Gill.

DIAGONAL
 (REFRIGERADO)
 El espectáculo que rejuvenece a los mayores y entusiasma a los pequeños
GRAN FESTIVAL POPEYE 1961 EN TECHNICOLOR



¡¡ALEGREMENTE PICARA!! ¡¡DELICIOSAMENTE SENTIMENTAL!!
KURSAAL
 FRANK SINATRA * SHIRLEY MACLAINE
 MAURICE CHEVALIER * LOUIS JOURDAN
Can-Can
 TODD-AO
 TECHNICOLOR
 (NO APTA) - Aire acondicionado - Festivos, matinal a las 11

Capitol-Metropol-Bosque
 2.ª SEMANA DE GRANDIOSO EXITO
 BENGALA FILMS S.A.
EDDIE EN ACCION
 EDDIE CONSTANTINE * MARIA SEBALDT * DIRECTOR WERNER KLINGER
 EN EL PERSONAJE MAS SIMPATICO Y ATRAYENTE DE SU CARRERA ARTISTICA
¡Irresistible en el amor!
¡Imbatible en la pelea!
 (Autorizada sólo para mayores)

Crónica de Madrid

MUY POQUITO QUE CONTAR

Madrid, 30. (Especial para HOJA DEL LUNES de Barcelona.) — ¿Se apuestan que ésta habrá sido la semana con menos trabajo del año? Porque menos ya no puede ser. Total, una reposición, función única de un «Ballet» ya conocido y un ciclo de género lírico, con localidades populares, en la tambaleante Zarzuela. Eso fue todo.

Y ahí podría terminar la crónica, ahorrándonos un comentario chico que incluiremos después. Pero como tenemos una buena noticia, hablemos de ella.

CONCURSO
Pues sí, concurso. Y que se anuncia formal, por quien lo

ampara, pese al género jocoso del que se quieren las obras. Bajo el nombre de «Isaac Fraga», lo ha convocado la Empresa del teatro Beatriz, y está abierto a todos los autores teatrales españoles, sean o no noveles. Y vamos con los detalles.

Dos premios, por 25.000 y 15.000 pesetas, el primero de los cuales no podrá dividirse ni declararse desierto. Y para el cual existe el compromiso formal de estrenar la obra premiada, precisamente en el Beatriz, en la correspondiente temporada de cada año. En cuanto al género, será fuertemente de comedia, ya lo sea de costumbres, de humor, farsa y en sus aledaños.

Y después de los anuncios de rigor — escrito el original a máquina, a dos espacios, sin nombre de autor, que irá en plica aparte, dirección Empresa Fraga, Alcalá, 20, Madrid — y la posible formación del Jurado — críticos, intérpretes, autores y directores — se da como fecha tope para la primera competición el 1.º de noviembre próximo. Y antes de fin de año, la solución.

Con que animense, amigos. Sólo hay una duda. ¿Será este premio también con pateo asegurado en el estreno? Allá veremos.

EL «BALLE» FILIPINO

El viernes, en el «rebaudizado» Pricce Hall, y bajo el patrocinio del embajador de Filipinas en España, el «Ballet Filipinescas» dio un nuevo recital en la capital. No es la primera vez que los estupefactos asiáticos actúan entre nosotros, y ya les hablamos de ellos en su día. Ahora, han vuelto otra vez a hacer nueva gala de su habilidad, arte y sensibilidad. Son, en verdad, verdaderamente sensacionales. Y el premio que obtuvieron en el Certamen de Folklore Hispanoamericano de Cáceres, siendo el máximo, fue completamente merecido.

Después han hecho una gira por Europa y nos anuncian dos actuaciones más para los madrileños.

SOLO UN SIRVERGUENZA

Es cuanto de teatro «nuevos» hemos tenido. En su tradicional campaña madrileña del verano, la Compañía de Luis B. Arroyo ha desenterrado el «Soy un sirvergüenza», de Muñoz Seca y Pérez Fernández. Y aunque la obra y sus «gangs» está sobradamente pasada, el sano humor e inspiración de ambos conocidos y admirados comediógrafos, aún sigue latente. El público no se deja enganar, pero se ríe. Que es, en definitiva, a lo que iba. Y por eso aplauden a los intérpretes, justos, eficaces y divertidos. Con Arroyo, Rosita Sabatini, Ricardo Acero y Armario.

En resumen, teatro de verano. El calor no permite que lo olvidemos. — Cifra.

TEATRO COMICO
MARTES, 10'45 NOCHE
INAUGURACION
TEMPORADA REVISTAS!
Compañía de
revistas del gracioso actor cómico
ALFONSO DEL REAL
con el estreno de la revista cómica
LADRON A LA FUERZA
de Suárez, Montorio y Bernalt
Presentación en Barcelona de la supervedette francesa
SARA RENOI
procedente del Folies Bergère de París
MARY LUZ
primera vedette
IVONNE LAOS
vedette
Tony GAMAR y Rafael CASTEJON
primeros actores cómicos
y un gran reparto
Gran conjunto de
MODELOS, BAILARINAS, TIPLES
y **VICETIPLES**
La mejor butaca: 40 ptas. General: 15 ptas.

HOY NOCHE

TEATRO GRIEGO

ULTIMA REPRESENTACION DE

M E D E A

y despedida de la Compañía

NURIA ESPERT

LA VIDA Y SU CRUZ

MISION CUMPLIDA

En el desierto de Utah (Salt Lake, EE. UU.), unos banditos asaltaron a la señora Denise Súlliva, asesinándola y raptando a su hija. La Agencia EFE, ampliando más tarde la noticia, confirmaba que agentes del F.B.I., de Salt Lake, City, habían procedido a la detención de un sujeto como sospechoso de la muerte de la señora Súlliva y rapto de la niña. El detenido, horas más tarde de su captura ponía fin a su vida.

Aquellos parajes es tierra abonada para el aventurero. Minas de oro, plata y cobre. Allí se establecieron hace algunos años las colonias de morrones.

El suceso trae a la actualidad la odisea de una niña blanca que vive con los feroces indios aucas en pleno corazón del Amazonas, en la jungla hace más de un año. Aquellos guerreros fueron los asesinos de su padre, un misionero norteamericano. Tribu la más bárbara de la Tierra, aún en independencia completa.

No toleran ninguna expresión exterior. Alineados en batalla están prestos al ataque. Utili-

zan la cerbatana con flechas envenenadas. Sus actividades se reducen a la caza en aquellas regiones selváticas a orillas de los grandes lagos. La pequeña, que cuenta tres o cuatro años de edad, se llama Valiere y ha sido adoptada por la tribu.

El reverendo Elliot, con cuatro misioneros más — todos muertos — trataban de establecer amistoso contacto con los aucas. Un drama de nuestro tiempo. Los indios suponían que aquellos hombres blancos habían bajado del cielo e iban a comerse los dos ellos.

La madre de Valiere, la viuda del Rvdo. Elliot, también convive con los aucas. En la mujer no existe rencor alguno, y sí comprensión.

La madre de Valiere a raíz de la «massacre», con la hija en brazos se adentró en la selva. Alma estoica. «Si ellos nos hicieron daño, ¿por qué yo no puedo hacerles beneficio?». Mujeres aucas preguntan a la viuda si recuerda al esposo. Ellas ríen. ¿Por qué recordar a quien ya no existe? Nadie había podido adentrarse en el corazón del Amazonas. Ante este drama silencioso todo queda atrás.

La viuda del misionero norteamericano con su valor personal, ¿no aterraría al enemigo?

Un denso velo cubre los ojos de la mayoría de los humanos. Algo consoló a la mujer en su infortunio y la obligó a seguir adelante.

La conducta generosa de la señora Elliot, el perdón ha sido como un rayo de luz en aquellas mentes de noche eterna. Bravura probada, diríamos, de la mujer norteamericana.

L. SAINZ



AVISO SOLO BREVES DIAS estará en el cartel el último y grandioso éxito de

AGATHA CHRISTIE **ASESINATO en el NILO**

ya que, antes de finalizar su temporada de verano,

ARTURO SERRANO quiere dar a conocer al público barcelonés el ESTRENO de

EL CENADOR en el **TEATRO BARCELONA**

Teatro Guimerá

PINO, 11 TEL. 231-10-22

¡Olvide el calor!
¡Ría como nunca!

«EL MILLOR DEPENDENT DEL MON»

de Francisco Lorenzo Gacia

¡LE ESPERA...!

Dirección: Francisco Vals

¡Pronto 200

representaciones!

(Apta.) Clima primaveral

TEATROS
ALEXIS. (Refrigeración Carrier.) Hoy tarde, no hay función por descanso de la Cia. Noche, 10'45: CENA DE MATRIMONIOS, de Alfonso Paso. (No apto.)
APOLO. Teléf. 241-40-06. Revistas Coisada. 6 y 10'45: EL NEGOCIO DE SALOME. Un escándalo de risa, con Eva Rik, Lulú Cuenda y Pedro Peña. Últimas semanas. (No apto.)
BARCELONA. Tel. 221-37-51. A las 6'15 y 10'45. Arturo Serrano presenta el último y más grandioso éxito de Agatha Christie: ASESINATO EN EL NILO. (Apto para todos los públicos.) «Últimos días!» Pronto, estreno de: EL CENADOR.
CALDERON. Teléf. 221-80-30. Gran Cia. Lírica Tomás Breton. Tarde, 6'15: DON MANOLITO. Noche, 10'45. Sensacional reposición de: LA TABERNERA DEL PUERTO, con soberbio reparto. Original montaje.
CANDLEJEAS. Tel. 232-43-35. Hoy no hay función. Mañana, a las 6'15 y 10'45. Ramiro Bascompte presenta a Juan Capri en el grandioso éxito: EL FISCAL REQUESSENS, de J. M. de Sagarra. Divertidísimo! «Últimos días!» Dirección: A. Chic
COMICO. Tel. 241-78-37. Mañana noche, 10'45. Cia. de revistas Alfonso del Real, con el estreno de: LADRON A LA FUERZA, con Sara Renoi y Mari Luz Real. (A. mayores.)
GUIMERÁ (Pino, 11). T. 213-00-22. A las 8'30 y 10'45: EL MILLOR DEPENDENT DEL MON, de F. Lorenzo Gacia. Hacia las 200 representaciones. ¡Ría como nunca! (Apto para todos.) ¡Clima primaveral!
NAM'S (Plaza del Teatro). Teléfono 222-46-46. Presenta: EL SHOW VARIETE, con Pepe Carujá, Perilla y Simón. Noche: Carmencita and José, Perilla Flores, Carmen Díaz, Jorge Kert, Loly Alonso, María Luisa Romero y la Reina del Existencialismo vedette cómica de la cinematografía: Mary Alda. Butaca, 25 y 30 ptas. Local refrigerado.
SUA. Tel. 221-51-47. Cia. Teresa Cunillé, con Pepita Fornés. Dirección: Domingo Villarasa. Sigue el éxito extraordinario del sainete cómico de costumbres barcelonesas: DIANA A L'OFICINA, original de Cecilia A. Mantua. Todos los días, 6'15 tarde, y 10'45 noche. Butacas, 30 pesetas. Se despacha con antelación.
SUA. Próximamente, estreno en función de temporada, de la comedia: QUAN L'AMOR VA DE BAIXA, de F. Pineda i Verdagué.

TALIA. Tel. 241-14-47. (Refrigeración Carrier.) Tarde, 6'30; noche, 11 Agustín de Quinto presenta a Guillermo Marín y Lina Canalejas en el éxito cómico de Alfonso Paso: CUIDADO CON LAS PERSONAS FORMALES. Dirección: Gustavo Pérez Puig.
VICTORIA. Jueves, 6 y 10'45. Escamilo. Ballet Español «Fiesta Brava». Lolita Rivero, Los 4 Barman's, Lulú Perezoff, Santiago Sans, Cirilaco y Conchita y la Reina del Cuplé Margarita Sánchez. Precios de verano. Entradas: 10 ptas.
Al aire libre
PLAZA DE TOROS ARENAS. Próximo miércoles, noche, 10'45: Cia. de Opera de José Castilla Escalona. Extraordinaria representación de MARINA. Formidable cuarteto: Bernabé Martí, Juan Gual, Maida Marvell y Miguel Aguerri. Precios popularísimos.
TEATRO GRIEGO DE MONTJUICH. Hoy noche, 10'45. Última representación de: MEDEA, y despedida de la Cia. Nuria Espert.
CINES
Salones de estreno
ALCAZAR. Teléf. 221-17-01. Hoy, 4'40, continúa, y 10'40: «Las manos de Orlac», por Mel Ferrer. (No apto.)
ALEXANDRA. (Refrigeración Carrier.) «Una cara con ángeles», Imágenes y NO-DO. (No apto.)
ARCADIA. (Refrigeración Carrier.) Continúa 4'15: «Una cara con ángeles», estreno (4'25, 7'50 y 11'15). Además, «Los puentes de Tokiri-Ri». (No apto.)
ARISTON. «El juez de menores» y «Desafío en la ciudad muerta». (No apto.)
ASTORIA. (Refrigerado.) Tarde, 4'40 y 6'50; noche, 10'30: «Alerta en el cielo». (Apto.) La película se proyectará a las 4'55, a las 7'10 y 10'50 noche.
ATENAS. (Refrigerado.) Teléfono 247-49-80. Continúa desde las 4'30: «Los hermanos Diablos» y «El monstruo de las nieves» (Yeti el abominable). (No apto.)
ATLANTA. (Refrigeración Carrier.) Continúa desde las 4: «Una cara con ángeles». Además, «Los puentes de Tokiri-Ri». (No apto.)
AVENIDA DE LA LUZ. Continúa desde 11 mañana: «Stalingrado», con Sonja Ziemann y Joachim Hansen, y «Ella, Lucifer y yo», con Sara Montiel y Trío Calaveras. (No apto.)

ATLANTICO (Ramblas, núm. 122). (Refrigerado.) Siempre a p.t.o. Continúa 11 mañana. Gran sesión de dibujos: Donald, Pluto, Tom y Jerry, harán las delicias de todos en cuatro estupendos dibujos en Technicolor. Estreno Imágenes y NO-DO, A, B y C.
BALMES. (Aire acondicionado.) «Rocco, el hijo del gangster» y «Vacaciones de invierno». (Apto.)
BORRAS. Continúa: «Las manos de Orlac», por Mel Ferrer, Dany Carrel, y «El abrigo de visón», por Giovanna Ralli y Roberto Rizzo. (No apto.)
BOSQUE. Desde las 4: «Sayonara» y «Eddie en acción». (No apto.)
CAPITOL. Desde 3'30: «Sayonara» y «Eddie en acción». (No apto.)
CATALUÑA. «Martes de Carnaval» (Cinemascope y color) y «Los héroes están cansados». (No apto.)
COLISEUM. (Refrigeración Carrier.) Hoy tarde, 4'45, continúa. Noche, 10'40, numerada: NO-DO y «Refugio de criminales», por Don Murray. (No apto.)
COMEDIA. (Refrigeración Carrier.) Tel. 221-51-72. Tarde, 4'45, continúa; noche, 10'40: «El jorobado». (Tolerada menores) y «El yeción película: 4'55, 7'10 y 11. CRISTINA. Tarde, 4'40 y 6'50; noche, 10'30: «Alerta en el cielo». (Apto.) La película se proyectará a las 4'55, a las 7'10 y 10'50 noche.
DIAGONAL. Tel. 228-14-07. Tarde, 4'45; noche, 10'40: «Festival Pop-eye, el mariner», en Technicolor. (Apto.)
DORADO. «El monstruo de las nieves» y «Los hermanos Diablos». (No apto.)
EXCELSIOR. (Aire acondicionado.) «El séptimo sello» y «Aquí están las vicetipless». (No apto.)
FEMINA. (Aire acondicionado.) Tarde, 4'45 a 9'30. Últimas de: «125 Rue Montmartre». (No apto.) Noche, 10'40 (numerada). Estreno: «Julia y el Celacanto». (Apto.) Precios de verano.
KURSAL. (Aire acondicionado.) Tarde, 4'30 a 8'50; noche, 10'35 (numerada): «Can-Can» (Todd-Ao). (No apto.) Horas proyección: 4'40, 7'05 y 11.
MARYLAND. (Refrigeración Westinghouse.) «El séptimo sello» y «Aquí están las vicetipless». (No apto.)
MONTCARLO. (Local refrigerado.) Tarde, continúa de 5 a 8'40; noche, 10'45: «El juez de menores» y NO-DO. (No apto.)
NIZA. Continúa desde las 4'15: «El juez de menores» (estreno). Además, «Desafío en la ciudad muerta» y NO-DO. (No apto.)

NOVEDADES. (Refrigerado.) Tarde, 4'45; noche, 9'30 (sin numerar): NO-DO y «Ben-Hur», de William Wyler, con Charlton Heston y Haya Harareet. (Apto.) ¡Últimas semanas!
NUOVO. Tel. 241-38-00. Tarde, a las 6; noche, 10'30 (numeradas): «Las 7 maravillas del mundo», en Technicolor, tercer programa de CINERAMA. (Apto para menores.) Precios de verano.
PELAYO. (Refrigeración Carrier.) Tel. 221-43-70. Continúa desde las 3'30: «Agente federal en Roma» y «Pánico en la escena», de Alfred Hitchcock. (No apto.)
POLIORAMA. Continúa «Stalingrado», con Sonja Ziemann y Joachim Hansen, y «Ella, Lucifer y yo», con Sara Montiel y Trío Calaveras. (No apto.)
PRINCIPAL PALACIO. Continúa: «Stalingrado», con Sonja Ziemann y Joachim Hansen, y «Ella, Lucifer y yo», con Sara Montiel y Trío Calaveras. (No apto.)
SAVOY. (Refrigeración Sessa.) Matinal a las 10'30. Tarde y noche, continúa: «Calypso» y «El baile de los malditos», ambas en Scope y color. Mañana noche, numerada. V. orig. francesas. Pronto, el discutido film: «Noches blancas».
TIVOLI. Tel. 221-42-52. (Refrigeración Carrier.) Hoy, 4'15, continúa; noche, 10'30: «Ha llegado un ángel», en Eastmancolor, con Marisol e Isabel Garcés. (Apto para todos.)
VERGARA. Tel. 221-76-46. (Refrigeración Westinghouse.) Desde las 3: «Los hermanos Diablos» y «El monstruo de las nieves» (Yeti, el abominable). (No apto.)
WINDSOR PALACE. (Refrigeración Carrier.) Tel. 228-44-28. Tarde, 4'25; noche, 10'40: «La mentira tiene cabellos rojos». (No apto.)
Salones de reestreno
ADRIANO. «Más allá de Mombasa» y «Torpedos» (Apto.)
ALABCON. «Un hombre en la red» (Cinemascope) y «La ley de los fuertes» (Vistavisión y color). (No apto.)
ALONDRA. «Ibrahim» y «La culpa fue de Eva».
ARENAS, ALBENIZ Y ALBORADA. «Cielito lindo» y «No os comáis las margaritas». (No apto.)
AMERICA. «La culpa fue de Eva» y «La virgen rescatada». (No apto.)
ARNAU. «Echame la culpa» y «La niña de la vent», por Lola Flores. (No apto.)

AVENIDA. «El barrio contra mí» y «Madre india». (No apto.)
BOHEMIO Y GALILEO. «Hundid el Bismarck» y «El guardián del Paraíso». (Apto.)
BONANOVA. «Un médico en la familia» y «La fiela Infantería».
CENTRICO. Tel. 221-52-00. «Cielito lindo» y «La llave», en Cinemascope. (No apto.)
CINEMA. «Yo fui el doble de Montgomery» y «David Crockett, rey de la frontera».
CERVANTES. «Ibrahim» y «La culpa fue de Eva».
CINEMA. Continúa desde las 11. Estreno NO-DO, E. «La última balala» y «El zorro de los océanos». (Apto.)
CONDAL. «Cruce de destinos» y «Ana de Brooklin», ambas en Cinemascope y Technicolor; y NO-DO. (No apto.)
CHILE. «Ibrahim» y «La culpa fue de Eva».
DIANA. De lunes a jueves: «Cielito lindo» y «La llave», en Cinemascope. (No apto.) De viernes a domingo: «Infierno de los héroes» y «Sangre en el asfalto», en color. (Apto.)
EDEN. «Los héroes están cansados» y «Martes de Carnivals». (No apto.)
EMPORIO. «No os comáis las margaritas» y «Cielito lindo», ambas en color. (No apto.)
ESLAVA. «Hundid el Bismarck» y «Princesa moderna».
ESPAÑOL. «El barrio contra mí» y «El desfiladero de la muerte». (No apto.)
FLORIDA. «Martes de Carnaval» y «Los héroes están cansados».
GAYARRE. «12 hombres sin piedad» y «Sabela vuelve al ataque». (Apto.)
GRANVIA. «La llave» y «El Diario de mi madre».
GLORIA. «Hundid el Bismarck» y «Princesa moderna». (Apto.)
GOYA. «El embrujo de París» y «El hombre que logró ser invisible». (No apto.)
INFANTA. (Carr. de Sarriá, 33-35). Programa apto: «Hundid el Bismarck» y «Princesa moderna».
IRIS. «El barrio contra mí» y «El desfiladero de la muerte». (No apto.)
LIDO. (Aire acondicionado.) (Pantalla panorámica.) Tel. 225-49-19 «Gigi» (Cinemascope) y Technicolor, con Louis Jordan, Leslie Aron y Maurice Chevalier, y «Un vas de whisky», con Rosalind Wiseman y Arturo Fernández. (Apto.)

LICEO. «Los héroes están cansados» y «Martes de Carnivals». (No apto.)
MALDA. «El botones del Palace Hotel» y «Sólo un testigo». (No apto.)
MANILA. «El extraño caso de Wilby» y «Nosotros, los gangsters». (Apto.)
MISTRAL. «La máscara submarina» y «Un bruto para Patricia». (No apto.)
MIRIA. «La culpa fue de Eva» e «Ibrahim». (No apto.)
MODERNO. «Las siete colinas de Roma», «Conspiración de silencio» y NO-DO. (Apto.)
MUNDIAL. «Ibrahim» y «La culpa fue de Eva».
NURIA. «Los sueños de Nello» y «A 23 pasos de Baker Street».
ORIENTE. «La historia de Ruth» y «Altea Real», ambas en color. (Apto.)
PRINCESA. «No os comáis las margaritas» (Cinemascope y color) y «Adiós juventud!». (No apto.)
PRINCIPAL (Gracia). «Los sueños de Nello» y «A 23 pasos de Baker Street». (Apto.)
PROVENZA. «No os comáis las margaritas» y «Cielito lindo». (No apto.)
PROYECCIONES. «Ibrahim» y «La culpa fue de Eva».
RAMBLAS. «El renegado blanco» y «Una cita de amor». (No apto.)
REGINA. (Séneca, 22). T. 237-18-94. «La violeta» y «Mi desconfiada esposa».
REX. «La culpa fue de Eva» y «La virgen rescatada». (No apto.)
RIALTO. Estreno NO-DO, A. «La llave» y «El Diario de una madre». (No apto.)
RONDAS. «Hundid el Bismarck» y «Princesa moderna». (Apto.)
ROYX. «El barrio contra mí» y «La máscara submarina». (No apto.)
SANLLEHY. «No soy para ti» y «Crimen pasional». (No apto.)
SELECTO (Gracia). «Amenaza en La Casbah» y «El bravo». (Apto.)
SPRING. «La rubia y el sheriff» y «El rey y yo». (No apto.)
TETUAN. «Los sueños de Nello» y «A 23 pasos de Baker Street».
TRIANA. «La momia» y «El barrio contra mí». por Elvis Presley. (No apto.)
VALLESPIR. «Hundid el Bismarck» y «El guardián del Paraíso». (Apto.)
VERSALLES. (Aire acondicionado.) «Felipe Derblay» y «Los tramposos». Miércoles, sábados y festivos: Variedades.
DIVERSIONES
ARDINES VARIETE DEL COMICO. Temperatura deliciosa. Hoy: «Melodia interrumpida», «15 bajo la luna» y NO-DO. Precios económicos.

Cartelera

Barcelona, 31 de julio de 1961

A los 32 años, y con un cuerpo de atleta que parecía de acero, John Johannessen ha sido fulminado por la polio, que le paralizó las cuatro extremidades y los músculos respiratorios, incluido el diafragma. Johannessen es noruego y al declararse la enfermedad se hallaba en Trípoli trabajando como ingeniero para una industria francesa. La situación de ese hombre era desesperada, porque en Libia no disponen de pulmones de acero. Le salvaron los norteamericanos, que cedieron el que tenían en su base militar de Wheelus. Pero esto sólo remedió las cosas momentáneamente. Los médicos libios entendían que el enfermo tenía que ser trasladado rápidamente a Europa, ya que ellos carecían de medios clínicos para combatir la dolencia. Entre Trípoli y París se cambiaron telegramas de urgencia. El de la firma francesa: «Johannessen tiene que hospitalizarse sin perder minuto en Europa. Aquí se muere». La respuesta de París no se hizo esperar: «Hospitalización asegurada».

LA VIDA SE CUENTA POR SEMANAS

BASES DE CARIDAD

Todo dispuesto en el Hospital Claude-Bernard. Tampoco esto resolvía la situación. El enfermo tenía que ser trasladado dentro del pulmón de acero y la base militar norteamericana no podía desprenderse del que ocupaba Johannessen y que en cualquier momento podría necesitarse para un soldado o empleado de la posición. Pero los norteamericanos no estaban dispuestos a abandonar a aquel hombre al que ni siquiera conocían. Ningún vínculo, fuera del puramente humano, les unía a un súbdito noruego, habitante en Libia y al

servicio de una casa francesa. El jefe de la base pidió auxilio a las autoridades norteamericanas en Europa, y a las pocas horas llegaba a Trípoli, procedente de una base militar americana en Alemania Occidental, un avión, con el pulmón de acero, para transportar al enfermo a París. Ni siquiera con esto creyeron los americanos cumplida su misión. Hasta en la capital francesa continuó gozando el ingeniero noruego de la ayuda americana. Al llegar el aparato al aeródromo de Orly, le aguardaba una ambulancia del Ejército de los Estados Unidos, y un médico y dos enfermeras cuidaron del enfermo hasta dejarle en la puerta misma del hospital francés. Ahí tienen ustedes un bello ejemplo de solidaridad humana. ¡Qué triste — y qué necio — que los hombres sigan matándose por el petróleo y que vivamos todos atormentados con la idea de una tercera guerra mundial! ¡Ah, si las bases militares fuesen bases de caridad!

LUIS MARSILLACH

Recrudescimiento terrorista en Argel

Incendio de granjas y ataques en las ciudades

Argel, 30. — Nuevos ataques contra las granjas por parte de las guerrillas de insurgentes hacen temer un nuevo estallido de la violencia, después del colapso de las conversaciones de paz por ambos bandos. A primeras horas de esta mañana los insurgentes prendieron fuego a una granja cerca de Kolea, a unos 48 kilómetros de esta capital. Las llamas destruyeron un granero lleno de heno y paja. Poco antes de media noche otro incendio provocado por los guerrilleros, destruyó una extensa granja en el Valle de Mitidja, al sur de Argel. Los musulmanes han desatado también el terror en las ciudades. En esta capital un argelino lanzó una granada en un baile, matando a una joven de 18 años e hiriendo a setenta personas. Otra granada fue lanzada en un puesto de la policía militar francesa en Bona. Resultó gravemente herido un soldado musulmán auxiliar. — EFE.

Makarios defiende los acuerdos de Zurich y Londres

Nicosia (Chipre), 30.—El presidente de Chipre, arzobispo Makarios, ha defendido los acuerdos de Zurich y Londres, en los que Grecia y Turquía establecieron los términos que dieron a esta isla la independencia. En un sermón pronunciado en Ayios Nicolaos, aldea montañosa del sudoeste chipriota, el arzobispo denunció la «actitud negativa» de algunos greco-chipriotas y dijo que los acuerdos «significan la victoria en la lucha de Chipre». — EFE.

La conferencia sobre Laos

Ginebra, 30. — La Conferencia de Laos en la que participan catorce potencias se reunirá mañana para discutir la retirada de todas las tropas extranjeras que pueda haber en el territorio del citado país. — EFE.

CRUCIGRAMA N.º 185 por GURRINGO

1	2	3	4	5	6	7	8
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							

HORIZONTALES: 1. Que ocasiona la muerte de una persona. — 2. Al revés, uso o costumbre que está en boga durante un tiempo. — 3. Golpe recio que se da contra cualquier cosa. — 4. Altar. Al revés, batricio. — 5. Número. Al revés, acta. — 6. Pesados, molestos. — 7. Chupe el jugo de una cosa. — 8. Persona que profesa una doctrina médica que considera al alma principio de acción de los fenómenos vitales de salud y enfermedad.

VERTICALES: 1. Que mueve y levanta la tierra con el hocico (fem.). — 2. Aro, planta. — 3. Mapa de la esfera celeste. — 4. Loca. Al revés, observe. — 5. Vestidura que llevan los reyes de armas en las funciones públicas. Al revés, río de Siberia. — 6. Comunicases al hierro o al acero las propiedades del imán. — 7. Pedazo o mendrugo de pan. — 8. Tumor sanguíneo formado por un derrame entre cuero y carne.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 184

Horizontales: 1. Masamuda. — 2. Asan. — 3. Rabinico. — 4. Ata. Afin. — 5. Lona. irT. — 6. Ebenáceo. — 7. Rusa. — 8. Azotaría.

Verticales: 1. Moraleja. — 2. atoB. — 3. Sabanero. — 4. Asi. anuT. — 5. Mana. Asa. — 6. Unificar. — 7. Cire. — 8. Amon-tona.

ULTIMA HORA

Parte de la Cruz Roja Cuarenta y dos heridos leves y siete reservados, ayer Parte facilitado por la Cruz Roja Española de los servicios prestados en el día de hoy por los distintos puestos que tiene instalados en las principales carreteras provinciales: Heridos leves, 42; de pronóstico reservado, 7; a causa de un vehículo que se ha estrellado contra un árbol, dos de los heridos, de pronóstico reservado, han sido trasladados a la Residencia del Generalísimo uno, y el otro, a la clínica del doctor Guberni.

BODAS - BANQUETES FIESTAS FAMILIARES

SALONES

HOTEL ORIENTE

RESERVEN FECHA CON ANTELACION

ANTES DE COMPROMETERSE VISITAR NUESTROS SALONES

EL CARDENAL TARDINI ha fallecido

(Viene de la 1.ª página.)

Persiste la gravedad del cardenal Canali

Mientras, persiste el estado de gravedad del cardenal Nico Canali, de 87 años de edad, presidente de la Comisión Pontificia para el Estado de la Ciudad del Vaticano y penitente mayor de la Iglesia. — EFE.

Posibles sucesores de monseñor Tardini

Roma, 30. — En círculos allegados a la Santa Sede se cita el nombre del cardenal Paolo Marello, de 66 años, como uno de los que pueden substituir al cardenal Tardini como secretario de Estado. Pertenece a la curia romana, después de haber desempeñado los cargos de delegado apostólico en Japón y Austria y de haber substituido al actual Pontífice en el cargo de nuncio apostólico en Francia. Ha permanecido en París desde 1953 a 1959, en que fue creado cardenal.

Otro de los posibles candidatos es el cardenal Amleto Cicognani y los cardenales Gustavo Testa, Francesco Roberti y Giovanni Battista Montini, arzobispo de Milán. Los tres primeros son cardenales de la curia. El doctor Amleto Cicognani tiene 79 años de edad y ha sido durante 25 años delegado apostólico en Washington, hasta que fue creado cardenal en el mes de diciembre de 1958.

El cardenal Roberti tiene 72 años y es un destacado jurista. En la actualidad es prefecto de la Signatura Apostólica. Antes de haber sido creado cardenal, en diciembre de 1958, actuó durante 12 años como secretario de la Congregación del Concilio.

El cardenal Testa tiene 75 años de edad y ha desempeñado diversos cargos de gran importancia en el servicio diplomático de la Santa Sede. Fue nuncio en Suiza antes de ser creado cardenal en diciembre de 1959.

El cardenal Montini trabajó estrechamente con el cardenal Tardini en la Secretaría de Estado, siendo los dos monseñores los íntimos colaboradores de Su Santidad Pío XII cuando el cargo de secretario de Estado se hallaba vacante. — EFE.

Pésame del Presidente de la República Federal Alemana

Bonn, 30. — El presidente de la República Federal Alemana, Heinrich Lübke, ha enviado un mensaje de simpatía a Su Santidad el Papa Juan XXIII con motivo de la muerte del cardenal Tardini. En su mensaje, el presidente recuerda las excelentes dotes que rodeaban al purpurado fallecido, que le permitieron granjearse la admiración y respeto del pueblo alemán. — EFE.

Millares de personas congregadas en la plaza de San Pedro

Ciudad del Vaticano, 30.—Millares y millares de personas se congregaron en la plaza de San Pedro, al tenerse conocimiento de la muerte del cardenal Tardini, secretario de Estado de Su Santidad. El propio Sumo Pontífice anunció oficialmente la muerte a los fieles después de haberse trasladado al Vaticano desde su residencia en Castelgandolfo. Su Santidad puso de relieve el dolor que le había producido el tránsito de su «más allegado y más sólido ayudante» e hizo una invitación a los fieles para que elevaran sus preces junto con las suyas.

La noticia del fallecimiento del cardenal Tardini ha causado una impresión muy profunda en todos los círculos italianos. Se sabía que padecía una dolencia cardíaca desde hace tiempo, pero su estado de salud parecía haber mejorado precisamente hace unos días. De tal manera que los médicos se sentían optimistas y le autorizaron para que saliera del Vaticano y se tomara unas vacaciones cerca de Florencia.

El presidente de la República italiana, Giovanni Gronchi, ha enviado un mensaje de pésame a Su Santidad el Papa, mientras que en el Vaticano continúan recibiendo millares de mensajes análogos de todo el mundo. En todos ellos se rinde homenaje a la inteligencia, piedad y devoción a la Iglesia del purpurado fallecido esta mañana a primera hora. — EFE.

SUZE

Se saborea mejor, es más aromático, tiene mejor paladar y en ningún caso se le sube a la cabeza. Tómelo puro y muy frío

SI EL PROBLEMA DE BERLIN SE AGRAVARA, INGLATERRA LLAMARIA A SUS RESERVISTAS

John McCloy regresa a Washington después de entrevistarse con Kruschef

Londres, 30. — La agencia Reuter, manifiesta que se espera que el secretario británico del Exterior, lord Home, haga constar a sus colegas norteamericanos y franceses en París en la semana próxima, que si la situación en Berlín se agrava para convertirse en una verdadera crisis, Inglaterra procederá rápidamente a llamar a sus reservistas.

Al mismo tiempo —añade la citada agencia— lord Home expresará el punto de vista de que la situación de Berlín continúa siendo un problema político y que todavía no ha llegado el momento de adoptar medidas militares. Si la crisis se desarrollase los reservistas ingleses serían llamados, al mismo tiempo que se tomarían medidas con las reservas estratégicas para ser enviadas a Alemania.

Se cree también que Harold Atkinson, ministro británico de Defensa, trató de estas cuestiones en la reciente reunión que celebró con su colega norteamericano, Robert Macnamara. — EFE.

MacCloy regresa a Washington

Londres, 30. — El negociador norteamericano de cuestiones de desarme, John McCloy, ha llegado a las dos menos cuarto de la tarde (hora española) en avión, de paso para Washington, con el fin de dar cuenta de sus conversaciones con Nikita Kruschef acerca de Berlín.

McCloy se negó a formular comentarios en torno a sus conversaciones con el jefe del Gobierno soviético a orillas del mar Negro. Las conversaciones se sabe que trataron de problemas del desarme y de Berlín. — EFE.

Huida en masa de la zona alemana comunista

Berlin, 30.—Alrededor de mil novecientos refugiados han llegado a Berlín occidental entre el mediodía de ayer y las tres de la tarde de hoy, según declaraciones hechas por un portavoz del Gobierno. Aunque no se tienen datos oficiales para la comparación, los funcionarios afirman que se trata de las cifras más altas registradas en un período de veintisiete horas desde la sublevación anticomunista de Alemania oriental. — EFE.

La Alemania oriental adiestra sus milicias

Berlin, 30. — El Gobierno de Alemania oriental ha anunciado que está preparando a sus milicias comunistas para contrarrestar cualquier desorden en el caso de que se produzca. Los comunistas alemanes temen que se produzcan levantamientos como en 1953.

El partido comunista está celebrando a ritmo intensivo reuniones y dando instrucciones a los jefes de las milicias. Mientras tanto, los alemanes continúan huyendo a la zona occidental al ritmo de mil diarios. En este último mes se han pasado unos treinta mil. — EFE.

Los comunistas exigen a la población nuevos sacrificios

Berlin, 30. — Los periódicos de la Alemania comunista aparecen en primera página con llamamientos en los que se pide a la población «horas extraordinarias de trabajo y nuevos sacrificios», al mismo tiempo que advierten que no se dejen llevar por las corrientes de Occidente.

Los círculos diplomáticos de Berlín manifiestan que tales llamamientos reflejan los te-

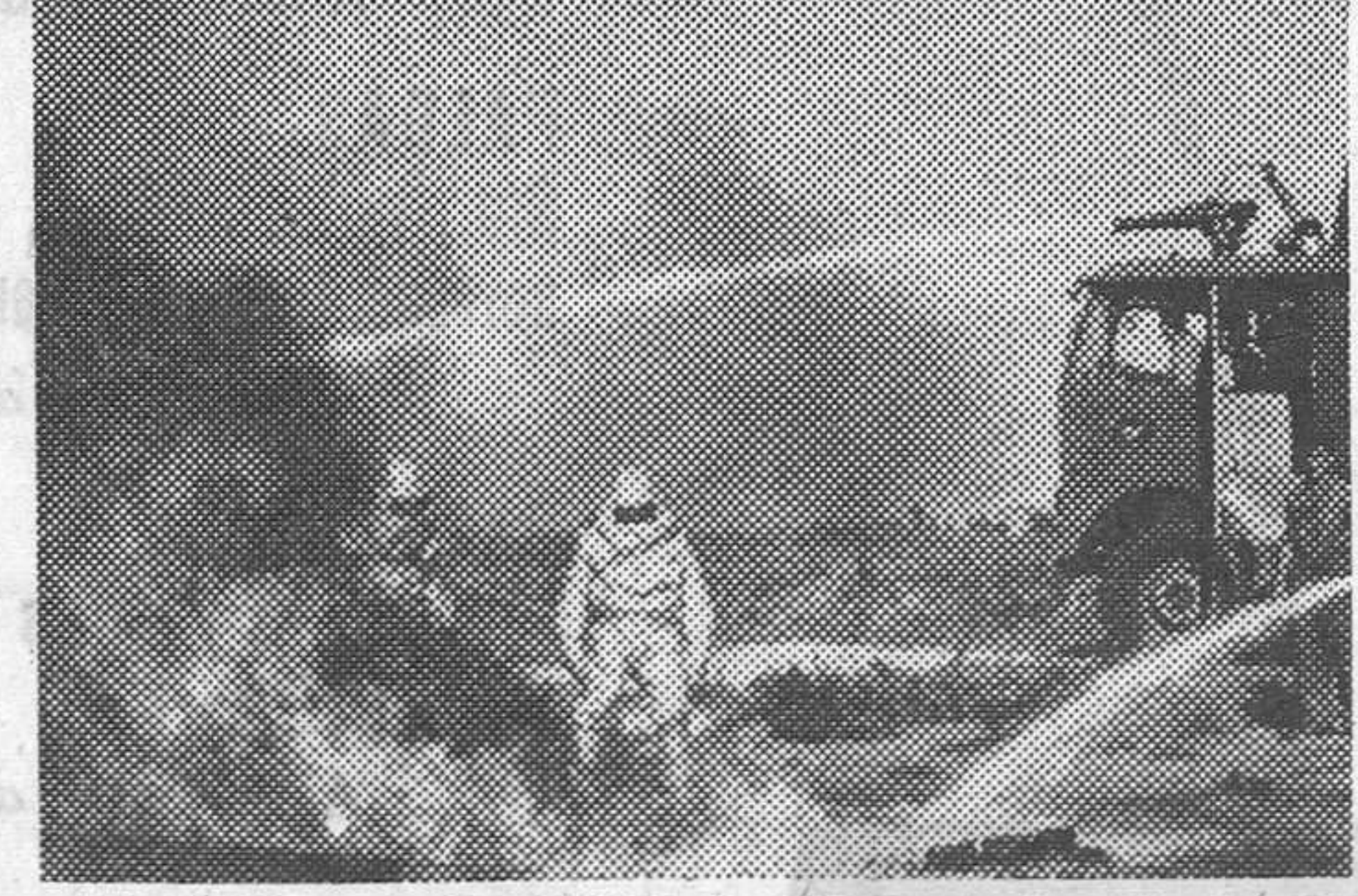
more, oficiales en torno a los graves problemas con que se enfrenta la Alemania oriental, entre ellos, el de las personas que huyen en masa a la zona occidental alemana. — EFE.

«Mickey Mouse», acusado de agente imperialista

Berlin, 30. — Los comunistas han denunciado a «Mickey Mouse» como agente del imperialismo norteamericano, que ayuda a la «conjuración occidental en Alemania». Los niños asistentes a un fórum del partido comunista, en la ciudad de Hall, se vieron sorprendidos, cuando uno de los alocutores les dijo que, a partir de ahora, no deben visitar ninguno de los clubs «Mickey Mouse» que hay en Alemania «porque «Mickey» está al servicio del imperialismo». También han sido prohibidos los libros en los que se relatan sus andanzas. — EFE.

HOJA DEL LUNES
Rambla Cataluña, 10, 4.º
Tel. 231-51-04

EL AEROPUERTO SE MODERNIZA



Los miembros de los equipos de salvamento de extinción de incendios del aeropuerto de Barcelona, han sido dotados con estos espectaculares trajes, que les da aire de habitantes de otros planetas, pero merced a los cuales, podrán penetrar en cualquier avión siniestrado, por muy violento que sea el fuego, sin sufrir el menor peligro, dando así una mayor eficacia a sus tareas de salvamento. Dichos equipos fueron sometidos a diversas pruebas, que dieron constancia de su total eficacia. (Foto Cifra Gráfica)

SI DESEA UN TELEVISOR *compre con lógica*

UNIVERSAL ELECTRICA

LA CASA DE LOS TELEVISORES

ROSELLON, 193 (entre Aribau y Enrique Granados)

LUNES HUMORISTICO por García Lorente



NOVEDADES TURISTICAS

¡NO SE DESPISTE!

Sólo dos Establecimientos, sin más sucursales, ofrecen los precios y condiciones de venta que a continuación detallamos: **MAGICO TELEVISOR ENODYNE**, de imagen cinematográfica en 17 y 21 pulgadas, fabricado por General Eléctrica Española, **TAN SOLO POR AL MES 500 Ptas.** AL MES, durante el larguísimo plazo de 30 meses (2 años y medio). Sin ningún aumento ni letras ni recibos que le molesten en su domicilio. Los dos únicos Establecimientos citados sin sucursales son: **LAMPARAS RAMBLAS**, Canuda, 2, pral. (esq. Ramblas) **LAMPARAS ABELLO**, Final Avda. Puerta del Angel, 4, 2 plantas

EL NIÑO

Francisco-Javier Palet Balart

Ha fallecido a la edad de 6 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: padres Miguel y Concepción, hermanos Miguel, Jorge y Eduardo; abuelo paterno Miguel, abuelos maternos Francisco y Josefa, tíos, primos, demás familia y la razón social «LA PAPELERA DEL BESÓS, S. A.», al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Sepúlveda, núm. 99, mañana martes, a las once y media, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de la Preciosísima Sangre de N. S. J. y después al cementerio de Capellades.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

ROBAS - BANGUETES
FIESTAS FAMILIARES
SABORES
HOTEL ORIENTE
RESERVAS Y SERVICIOS
CALLE DE LA FERRASSERIE
TELÉFONO 2.111.111

EL CARDENAL TARDIÑANA
CALLE DE LA FERRASSERIE
TELÉFONO 2.111.111



Gran liquidación de verano

Esta es la gran ocasión!

Aproveche Vd. ahora para comprar buena mercancía a mejores precios.

Precios reducidos sin miramientos

Se trata sólo de artículos corrientes de nuestro surtido. Nada de restos de serie o artículos tarados.

HOY EMPIEZA!

sepu

Madrid Barcelona Zaragoza

- VESTIDOS**
Sra., varios modelos a rayas
Ahora sólo desde **99.-**
- VESTIDOS**
Sra., varios modelos última novedad, diversidad dibujos
Ahora sólo desde **129.-**
- BLUSONES**
Sra., nikys género punto varios modelos
Ahora sólo desde **39.-**
- BLUSONES**
Sra., varios modelos estampados, lisos
Ahora sólo desde **49.-**
- FALDAS**
Sra., varios modelos, última novedad, lisas y plisadas
Ahora sólo desde **89.-**
- PANTALONES**
Sra., piratas y cortos sarga varios modelos
Ahora sólo desde **49.-**
- PANTALONES**
largos, varios modelos
Ahora sólo desde **119.-**
- TRAJES BAÑO**
Sra., lástex rayas estampadas colores lisos y reversibles.
Ahora sólo desde **249.-**
- GORRO BAÑO**
Sra., goma, forma casco varios modelos
Ahora sólo desde **12.-**